



# Math-Net.Ru

Общероссийский математический портал

С. К. Водопьянов, Допустимые замены переменных для функций классов Соболева на (суб)римановых многообразиях, *Матем. сб.*, 2019, том 210, номер 1, 63–112

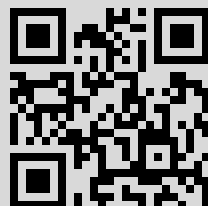
DOI: <https://doi.org/10.4213/sm8899>

Использование Общероссийского математического портала Math-Net.Ru подразумевает, что вы прочитали и согласны с пользовательским соглашением <http://www.mathnet.ru/rus/agreement>

Параметры загрузки:

IP: 178.186.63.117

4 июня 2022 г., 17:17:26



УДК 517.518+517.54

С. К. Водопьянов

## Допустимые замены переменных для функций классов Соболева на (суб)римановых многообразиях

Изучаются свойства измеримых отображений на полных римановых многообразиях, индуцирующих по правилу композиции изоморфизмы классов Соболева с первыми обобщенными производными, показатель суммируемости которых отличен от хаусдорфовой размерности многообразия. Доказано, что такие отображения можно переопределить на множестве нулевой меры так, чтобы они стали квазиизометриями.

Библиография: 39 названий.

**Ключевые слова:** риманово многообразие, квазиизометрическое отображение, пространство Соболева, оператор композиции.

DOI: <https://doi.org/10.4213/sm8899>

### § 1. Введение

Изучение операторов композиции в пространствах Соболева восходит к классической работе С. Л. Соболева [1] (см. работу [2], в которой приведена подробная история и библиография по этому вопросу). Новый импульс для развития этой проблематики возник при решении задачи Ю. Г. Решетняка об описании всех изоморфизмов  $\varphi^*$  однородных пространств Соболева  $L_n^1$ , порожденных квазиконформными отображениями  $\varphi$  евклидова пространства  $\mathbb{R}^n$  по правилу  $\varphi^*(u) = u \circ \varphi$ , сформулированной в 1968 г. на первом Донецком коллоквиуме по теории квазиконформных отображений. В работе [3] показано, что таковыми являются структурные изоморфизмы пространств  $L_n^1$  и только они. Предложенный в [3] подход к задаче Решетняка естественно рассматривать в контексте предшествующих этому результатов (см., например, [4]): в теоремах Банаха, Стоуна, Эйленберга, Аренса и Келли, Хьюита, Гельфанда и Колмогорова получены условия на различные структуры пространства непрерывных функций  $C(S)$ , изоморфизм которых определяет топологическое пространство  $S$  с точностью до гомеоморфизма. Отметим здесь результат А. Стоуна, согласно которому  $C(S)$  как структурно упорядоченная группа определяет  $S$ . С другой стороны, М. Накаи (см. [5]) и Л. Льюис (см. [6]) установили, что изоморфность алгебр Ройдена равносильна квазиконформной эквивалентности областей определения. Выделяя теперь в однородном пространстве Соболева  $L_n^1$  две структуры: векторной решетки и полунормированного пространства, мы получаем ситуацию, в алгебраическом смысле близкую к работе А. Стоуна,

---

Результаты раздела 5.2 подготовлены в рамках выполнения государственного задания Министерства образования и науки РФ (грант № 1.3087.2017/4.6), а раздела 5.1 – при поддержке Российского фонда фундаментальных исследований (грант № 17-01-00801-а).

а в метрическом – к работе М. Накаи. Такой взгляд на задачу является наиболее естественным, так как все еще дает возможность восстановить отображение, несмотря на минимум “материала” для его нахождения, доказать его непрерывность и установить его метрические свойства.

В рамках разработанного в [3] подхода к проблеме Ю. Г. Решетняка возникла следующая задача: какие метрические и аналитические свойства имеет измеримое отображение  $\varphi$ , индуцирующее изоморфизм  $\varphi^*$  по правилу  $\varphi^*(f) = f \circ \varphi$ ,  $f \in L_n^1$ ?

Варьируя функциональное пространство, мы каждый раз приходим к новой задаче:

- пространства Соболева  $W_p^1$ ,  $p > n$ , рассмотрены в работе [7];
- однородные пространства Бесова  $b_p^l(\mathbb{R}^n)$ ,  $n > 1$ ,  $lp = n$ , рассмотрены в [8] при  $p = n + 1$  и в [9] при  $p > n + 1$ ;
- пространства Соболева  $W_p^1$ ,  $n - 1 < p < n$ , рассмотрены в [10];
- пространства риссовых и бесселевых потенциалов рассмотрены в [11];
- трехиндексные шкалы пространств Никольского–Бесова и Лизоркина–Трибеля (и их анизотропные аналоги) рассмотрены в [12];
- пространства Соболева  $L_p^1$ ,  $1 \leq p < \infty$ ,  $p \neq n$ , на собственных областях многомерных евклидовых областей рассмотрены в [13] (новое по сравнению с работами [7], [11] доказательство);
- пространства Соболева  $L_p^1$ ,  $1 \leq p < \infty$ , на областях групп Карно рассмотрены в [14]–[16].

В [17] к задаче замены переменной в пространствах Соболева применена теория мультипликаторов. Свойства ограниченного оператора композиции на пространствах Бесова, кроме работы [9], изучались также в [18] и в [19]. Квазиконформная эквивалентность классов Лизоркина–Трибеля исследована в [20].

На основании работ [8]–[16] можно сделать вывод, что изоморфность оператора  $\varphi^*$  влечет в зависимости от соотношения между показателями гладкости, суммируемости и размерностью пространства свойство отображения быть квазиконформным или квазиизометрическим в метрике области определения, адекватной геометрии функционального пространства.

Настоящую работу можно рассматривать как естественное развитие результатов и методов работ [12], [13], успешно примененных в [14]–[16] для решения задачи об операторе композиции на группах Карно. Исследуемая в настоящей работе задача состоит в том, чтобы найти необходимые и достаточные условия на измеримое отображение  $\varphi$  такие, что  $\varphi$  индуцирует по правилу замены переменной изоморфизм  $\varphi^*$  пространств Соболева с первыми обобщенными производными на областях полного риманова многообразия при условии, что степень суммируемости градиента отлична от топологической размерности пространства (в работе [13] эта задача решена в евклидовых пространствах).

**ОПРЕДЕЛЕНИЕ 1.** Пусть  $M$ ,  $M'$  – римановы многообразия топологической размерности  $n \geq 2$ ,  $D \subset M$ ,  $D' \subset M'$  – области на многообразиях  $M$ ,  $M'$  соответственно. Будем говорить, что измеримое отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$ , определенное п.в. в  $D$ , принадлежит классу  $IL_p^1$ ,  $p \in [1, \infty)$ , если:

- 1) для любой функции  $f \in L_p^1(D') \cap C^\infty(D')$  композиция  $f \circ \varphi$ , определенная п.в. в  $D$ , принадлежит классу  $L_p^1(D)$ ;

2) оператор композиции

$$\varphi^*: L_p^1(D') \cap C^\infty(D') \rightarrow L_p^1(D), \quad \varphi^*(f) = f \circ \varphi, \quad f \in L_p^1(D') \cap C^\infty(D'), \quad (1.1)$$

удовлетворяет соотношениям

$$K^{-1} \|f\|_{L_p^1(D')} \leq \|\varphi^*(f)\|_{L_p^1(D)} \leq K \|f\|_{L_p^1(D')}, \quad (1.2)$$

где постоянная  $K$  не зависит от выбора функции  $f$ ;

3) образ  $\varphi^*(L_p^1(D') \cap C^\infty(D'))$  всюду плотен в  $L_p^1(D)$ .

Отметим, что условие 3) не зависит от условий 1) и 2). Действительно, рассмотрим отображение  $\varphi: \mathbb{R}^2 \rightarrow \mathbb{R}^2$ , действующее по правилу  $\varphi(x_1, x_2) = (|x_1|, x_2)$ . Очевидно, что условия 1) и 2) выполнены. С другой стороны, образ  $\varphi^*(L_p^1(\mathbb{R}^2) \cap C^\infty(\mathbb{R}^2))$  будет состоять из функций, четных относительно оси  $x_1 = 0$ , и, следовательно, не будет плотным в  $L_p^1(\mathbb{R}^2)$ .

Основные результаты работ данного направления сформулированы в следующих двух теоремах.

**ТЕОРЕМА 1** (см. [21]). Пусть  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  – полные римановы многообразия топологической размерности  $n \geq 2$ ,  $D \subset \mathbb{M}$ ,  $D' \subset \mathbb{M}'$  – области на многообразиях  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  соответственно,  $p \geq 1$ ,  $p \neq n$ . Измеримое отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$  принадлежит классу  $IL_p^1$  тогда и только тогда, когда  $\varphi$  совпадает п.в. с некоторой квазиизометрией  $\Phi: D \rightarrow \mathbb{M}'$ , для которой области  $\Phi(D)$  и  $D'$   $(1, p)$ -эквивалентны.

**ТЕОРЕМА 2** (см. [21]). Пусть  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  – полные римановы многообразия топологической размерности  $n \geq 2$ ,  $D \subset \mathbb{M}$ ,  $D' \subset \mathbb{M}'$  – области на многообразиях  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  соответственно. Измеримое отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$  принадлежит классу  $IL_n^1$  тогда и только тогда, когда  $\varphi$  совпадает п.в. с некоторым квазиконформным отображением  $\Phi: D \setminus \Sigma \rightarrow \mathbb{M}'$  (здесь  $\Sigma \subset D$  – некоторое замкнутое в области  $D$  множество нулевой емкости в пространстве  $W_n^1$ ), для которого области  $\Phi(D \setminus \Sigma)$  и  $D'$   $(1, n)$ -эквивалентны.

**ЗАМЕЧАНИЕ 1.** 1) В силу двусторонней оценки (1.2) оператор (1.1) является мономорфизмом.

2) В лемме 11 будет показано, что оператор (1.1) продолжается по непрерывности до изоморфизма пространств Соболева  $L_p^1$ , и продолженный оператор будет в определенном смысле также оператором композиции.

Приведем определения основных понятий из формулировок этих теорем.

**ОПРЕДЕЛЕНИЕ 2.** Гомеоморфизм  $\Phi: D \rightarrow D'$  двух открытых множеств называется квазиизометрией, если выполнены условия

$$\overline{\lim}_{u \rightarrow x} \frac{d'(\Phi(u), \Phi(x))}{d(u, x)} \leq L, \quad \overline{\lim}_{v \rightarrow z} \frac{d(\Phi^{-1}(v), \Phi^{-1}(z))}{d'(v, z)} \leq L \quad (1.3)$$

для всех  $x \in D$  и  $z \in D'$ ,  $L$  – некоторая константа, не зависящая от выбора точек  $x \in D$  и  $z \in D'$ , а  $d, d'$  – римановы расстояния на  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  соответственно.

**ОПРЕДЕЛЕНИЕ 3.** Гомеоморфизм  $\Phi: D \rightarrow D'$  двух открытых множеств называется *квазиконформным*, если выполнены условия

$$\lim_{r \rightarrow 0} \frac{\max\{d'(\Phi(y), \Phi(x)): y \in S(x, r)\}}{\min\{d'(\Phi(y), \Phi(x)): y \in S(x, r)\}} \leq K$$

для всех  $x \in D$ ,  $K$  – некоторая константа, не зависящая от выбора точек  $x \in D$ ,  $d, d'$  – римановы расстояния на  $\mathbb{M}$ ,  $\mathbb{M}'$  соответственно, а  $S(x, r) = \{y \in \mathbb{M}: d(y, x) = r\}$  – сфера радиуса  $r$  с центром в точке  $x$ .

**ОПРЕДЕЛЕНИЕ 4.** Два открытых множества  $D_1, D_2 \subset \mathbb{M}$  называются  $(1, p)$ -эквивалентными,  $p \in [1, \infty)$ , если операторы ограничения  $r_i: L_p^1(D_1 \cup D_2) \rightarrow L_p^1(D_i)$ ,  $r_i(f) = f|_{D_i}$ , где  $f \in L_p^1(D_1 \cup D_2)$ , являются изоморфизмами.

Свойства  $(1, p)$ -эквивалентных областей исследованы для евклидова пространства в работе [22], для геометрии векторных полей, удовлетворяющих условию Хёрмандера, – в работе [23].

**ЗАМЕЧАНИЕ 2.** Отметим, что из теорем 1 и 2 и результатов настоящей работы можно получить такое следствие: если отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$  – квазиизометрия при  $p \neq n$  или квазиконформное отображение при  $p = n$ , то  $f \circ \varphi \in L_p^1(D)$  для любой функции  $f \in L_p^1(D')$ , а оператор  $\varphi^*$ , индуцированный заменой переменной, является изоморфизмом пространств Соболева  $L_p^1$ .

Настоящая работа организована следующим образом. В § 2 и § 3 приводятся основные определения и вспомогательные результаты. В § 4 мы показываем, что оператор композиции (1.1) можно определить на всем пространстве  $L_p^1(D')$  с сохранением свойств 1) и 2) из определения 1. Более того, полученный оператор композиции  $\varphi^*: L_p^1(D') \rightarrow L_p^1(D)$  является изоморфизмом пространств Соболева  $L_p^1(D')$  и  $L_p^1(D)$ . Далее, в § 5 мы доказываем основные результаты работы.

Доказательство теоремы 1 разбивается на два основных случая.

Первый случай,  $p > n$ , более простой. По существу он сводится к ситуации, когда измеримое отображение  $\varphi$  биективно, и базируется на том, что емкость двух точек  $x, y \in \mathbb{M}$  в пространстве  $L_p^1(\mathbb{M})$  сравнима с величиной  $d(x, y)^{n-p}$  (при достаточно близких  $x, y$ ). Тогда изоморфность оператора  $\varphi^*$  равносильна соотношениям  $M^{-1}d(x, y) \leq d(\varphi(x), \varphi(y)) \leq Md(x, y)$  для достаточно близких точек  $x, y \in D$ , выбранных из специального всюду плотного подмножества в  $D$ . Из последнего выводим (1.3) (см. детали в доказательстве теоремы 4).

Второй случай,  $1 \leq p < n$  (лемма 23), значительно более деликатный. Лемма 23 предшествуют многоступенчатые рассуждения, в результате которых на каждом шаге удаляется некоторое множество нулевой меры с целью получения в конце концов суженной области определения  $\text{Dom}_6 \varphi \subset D$  измеримого отображения  $\varphi$ ,  $|D \setminus \text{Dom}_6 \varphi| = 0$ , на которой  $\varphi$  обладает рядом замечательных свойств, таких, как инъективность,  $\mathcal{N}$ -свойство Лузина и  $\mathcal{N}^{-1}$ -свойство Лузина. Эти свойства дают возможность доказать аппроксимативную дифференцируемость отображения  $\varphi$ . Последнее – это основа для применения аналитических методов исследования отображения  $\varphi$ . Оказывается, что прямое отображение  $\varphi$  аппроксимативно дифференцируемо, и его аппроксимативный дифференциал

$D\varphi(x)$  и якобиан  $J(x, \varphi) = \det D\varphi(x)$  удовлетворяют соответственно соотношениям

$$|D\varphi|(x) \leq L < \infty, \quad |J(x, \varphi)| \geq \alpha_1 > 0 \quad \text{п.в. в } D.$$

Здесь же мы доказываем аналогичные соотношения для аппроксимативного дифференциала  $D\psi(y)$  обратного отображения  $\psi = \varphi^{-1}$ :

$$|D\psi|(y) \leq L' < \infty, \quad |J(y, \psi)| \geq \alpha > 0 \quad \text{п.в. в } D'.$$

С помощью этих соотношений и условий на оператор  $\varphi^*$  мы сводим исследование метрических свойств отображения  $\varphi$  к первому случаю. Эта редукция и позволяет доказать, что  $\varphi$  совпадает п.в. на  $D$  с некоторой квазиизометрией  $\Phi: D \rightarrow D'$ .

Часть методов, которые используются при доказательстве основных результатов, являются обобщениями классических подходов (например, аппроксимация функций из пространства Соболева гладкими функциями). С другой стороны, в некоторых случаях требуется привлечение новых методов, базирующихся на свойствах метрических пространств с мерой. Основная преодолеваемая трудность состоит в том, чтобы корректно удалить из области определения множество нулевой меры и доказать, что суженное отображение аппроксимативно дифференцируемо п.в. В ходе доказательства, кроме методов работ [12]–[14], применяются также результаты и методы работ [23]–[28].

В евклидовом пространстве  $\mathbb{R}^n$  для случая  $p = n$  утверждение, аналогичное теореме 2, доказано в [3] при условии, что область  $D'$  ограничена.

В рамках настоящего подхода к проблеме основу полученного доказательства теоремы 2, которое будет проведено в другой публикации, составляет метод работы [12] с существенными добавлениями, неизбежными для рассматриваемой в работе ситуации: в работе [12] в качестве областей  $D$  и  $D'$  рассматривалось евклидово пространство  $\mathbb{R}^n$ , а в качестве пространства функций – подходящее нормированное функциональное пространство (метод работы [12] успешно был применен в [16]) для доказательства на группах Карно результата, подобного теореме 2.

Теоремы 1 и 2 можно обобщить на субримановы многообразия, по крайней мере для компактно вложенных областей.

## § 2. Классы функций и отображений Соболева на римановом многообразии

Далее мы фиксируем связное полное риманово многообразие  $\mathbb{M} = (\mathbf{M}, g)$ , т.е. гладкое многообразие  $\mathbf{M}$ , в каждом касательном пространстве  $T_x\mathbf{M}$  которого выбрана евклидова метрика  $g_x$ , гладко меняющаяся от точки к точке.

Длина абсолютно непрерывной кусочно гладкой кривой  $\gamma: [a, b] \rightarrow \mathbb{M}$  выражается интегралом  $l(\gamma) = \int_a^b |\dot{\gamma}(t)| dt$  (здесь  $|\dot{\gamma}(t)| = \sqrt{g_{\gamma(t)}(\dot{\gamma}(t), \dot{\gamma}(t))}$  – длина касательного вектора  $\dot{\gamma}(t)$  в евклидовом пространстве  $T_{\gamma(t)}\mathbb{M}$  со скалярным произведением  $g_{\gamma(t)}$ ).

Метрика  $d(x, y)$  на римановом многообразии  $\mathbb{M}$  определяется как точная нижняя грань длин кусочно гладких кривых с концевыми точками  $x$  и  $y$ .

Пусть  $D$  – область (связное открытое множество) на римановом многообразии  $\mathbb{M}$ .

Определим пространство функций  $L_p(D)$ , суммируемых в степени  $p \in [1, \infty)$ , как совокупность измеримых по Лебегу функций, имеющих конечную норму

$$\|f\|_{L_p(D)} = \left( \int_D |f(x)|^p d\omega \right)^{1/p} < \infty.$$

Здесь  $d\omega$  – стандартный элемент объема на римановом многообразии  $\mathbb{M}$ . Если измеримая функция  $u: D \rightarrow \mathbb{R}$  суммируема на каждой компактной части области  $D$ , то она называется *локально суммируемой*.

Локально суммируемая функция  $v: D \rightarrow \mathbb{R}$  называется *обобщенной производной локально суммируемой функции*  $f: D \rightarrow \mathbb{R}$  вдоль векторного поля  $X$ , определенного на области  $D$ , и обозначается  $v = Xf$ , если

$$\int_D v\psi d\omega = - \int_D fX^*\psi d\omega$$

для произвольной финитной функции  $\psi \in C_0^\infty(D)$ , где  $d\omega$  – элемент  $n$ -мерного риманова объема (здесь  $X^*$  – дифференциальный оператор, сопряженный к дифференциальному оператору  $X$ ).

Однородное пространство Соболева  $L_p^1(D)$  состоит из локально интегрируемых функций  $f: D \rightarrow \mathbb{R}$ , имеющих обобщенный градиент  $\nabla f \in L_p(D)$ . Полунорма в  $L_p^1(D)$  определяется как

$$\|f\|_{L_p^1(D)} = \|\nabla f\|_{L_p(D)} = \left( \int_D |\nabla f(x)|^p d\omega \right)^{1/p};$$

здесь  $\nabla f(x)$  – обобщенный градиент<sup>1</sup> функции  $f$  в точке  $x \in D$ , а  $|\nabla f(x)|$  – длина обобщенного градиента  $\nabla f(x)$  в евклидовом пространстве  $T_x\mathbb{M}$  со скалярным произведением  $g_x$ .

Пространство Соболева  $W_p^1(D)$  состоит из локально суммируемых функций, имеющих конечную норму

$$\|f\|_{W_p^1(D)} = \|f\|_{L_p(D)} + \|\nabla f\|_{L_p(D)}.$$

Будем говорить, что  $f \in W_{p,\text{loc}}^1(D)$ , если  $f \in W_p^1(V)$  для любой ограниченной подобласти  $V \subset D$  такой, что  $\bar{V} \subset D$ .

В [29] Ю. Г. Решетняк предложил подход к определению соболевских классов функций со значениями в метрических пространствах. Пусть  $(\mathbb{X}, r)$  – полное метрическое пространство,  $r$  – метрика на  $\mathbb{X}$ , а  $D$  – область на римановом многообразии  $\mathbb{M}$ .

Отображение  $\varphi: D \rightarrow \mathbb{X}$  принадлежит классу  $W_{p,\text{loc}}^1(D; \mathbb{X})$ , если выполнены следующие условия:

<sup>1</sup>Напомним, что обобщенным градиентом локально суммируемой функции  $f: \mathbb{M} \rightarrow \mathbb{R}$  называется локально суммируемая функция  $h: \mathbb{M} \rightarrow \mathbb{R}^n$ , удовлетворяющая интегральному тождеству  $\int_{\mathbb{M}} h\eta d\omega = - \int_{\mathbb{M}} f\nabla\eta d\omega$  для любой гладкой финитной функции  $\eta: \mathbb{M} \rightarrow \mathbb{R}$ . (Здесь  $\nabla\eta$  – градиент функции  $\eta$  на  $\mathbb{M}$ .)

- (А) для всякого  $z \in \mathbb{X}$  функция  $[\varphi]_z: x \in D \mapsto r(\varphi(x), z)$  принадлежит классу  $W_{p,\text{loc}}^1(D)$ ;
- (В) семейство градиентов  $(\nabla[\varphi]_z)_{z \in \mathbb{X}}$  имеет мажоранту, принадлежащую  $L_{p,\text{loc}}(D)$ , т.е. существует функция  $g \in L_{p,\text{loc}}(D)$ , не зависящая от  $z$ , такая, что  $|\nabla[\varphi]_z(x)| \leq g(x)$  для почти всех  $x \in D$ .

Если  $\mathbb{X} = \mathbb{M}'$  – еще одно риманово многообразие с расстоянием  $d'$ , то мы получаем определение отображения класса Соболева различных римановых многообразий и обозначаем этот класс  $W_{p,\text{loc}}^1(D; \mathbb{M}')$ . В этом случае удобно использовать следующее эквивалентное описание отображения класса Соболева (см., например, [25]).

Отображение  $\varphi: D \mapsto \mathbb{M}'$  принадлежит  $W_{p,\text{loc}}^1(D; \mathbb{M}')$  тогда и только тогда, когда его можно изменить на множестве нулевой меры так, что:

- функция  $D \ni x \mapsto [\varphi]_z(x) = d'(\varphi(x), z)$  принадлежит  $L_{p,\text{loc}}(D)$  для любой точки  $z \in \mathbb{M}'$ ;
- отображение  $\varphi: D \rightarrow \mathbb{M}'$  абсолютно непрерывно на интегральных линиях базисных векторных полей, т.е. для любого открытого ограниченного множества  $U, \bar{U} \subset D$ , произвольного определенного на  $U$  набора  $X_j, j = 1, \dots, n$ , базисных векторных полей и слоения  $\Gamma_k$  множества  $U$ , определяемого векторным полем  $X_k$ , отображение  $\varphi$  абсолютно непрерывно на  $\gamma \cap U \in \Gamma_k$  относительно одномерной меры Хаусдорфа для  $d\tau$ -почти всех кривых  $\gamma \in \Gamma_k$  (здесь  $\gamma$  – интегральная линия  $\exp(tX_k(x))$  векторного поля  $X_k$  с началом в точке  $x \in U$ , а мера  $d\tau$  на слоении  $\Gamma_k$  равна внутреннему произведению  $i(X_k)$  векторного поля  $X_k$  с формой объема  $\omega$ ),  $k = 1, \dots, n$ ;
- производная  $X_k\varphi(x) = \frac{d}{dt}\varphi(\exp(tX_k(x)))|_{t=0}$  существует и принадлежит  $T_{\varphi(x)}\mathbb{M}'$  п.в. в открытом множестве  $U, \bar{U} \subset D$ , и, кроме того,  $|X_k\varphi| \in L_p(U)$  для всех  $k = 1, \dots, n$ .

Если отображение  $\varphi: D \mapsto \mathbb{M}'$  удовлетворяет только сформулированным выше условиям а) и б), то говорим, что  $\varphi$  принадлежит  $\text{ACL}(D)$ . Для такого отображения  $\varphi$  существуют производные  $X_k\varphi \in T_{\varphi(x)}\mathbb{M}'$  вдоль векторных полей  $X_k, k = 1, \dots, n$ , п.в. в  $U$  (см. [31], [30]).

Матрица, столбцы которой – это векторы  $(X_k\varphi(x)), k = 1, \dots, n$ , определяет линейный оператор  $D\varphi(x): T_x\mathbb{M} \mapsto T_{\varphi(x)}\mathbb{M}'$  касательного пространства  $T_x\mathbb{M}$  в касательное пространство  $T_{\varphi(x)}\mathbb{M}'$  для почти всех  $x$  и называется (*формальным*) *дифференциалом* отображения  $\varphi$  в точке  $x$ . Пусть  $|D\varphi|(x)$  – норма этого оператора. В случае  $\dim \mathbb{M} = \dim \mathbb{M}'$  якобиан  $J(x, \varphi) = \det D\varphi(x)$  представляет собой определитель матрицы  $D\varphi(x)$ .

Напомним определение локально липшицевых, билипшицевых, квазиизометрических и квазиконформных отображений.

Как обычно, открытые связные множества на полном римановом многообразии  $\mathbb{M}$  будем называть областями.

**ОПРЕДЕЛЕНИЕ 5.** Пусть  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  – римановы многообразия топологической размерности  $n \geq 2$ ,  $D \subset \mathbb{M}, D' \subset \mathbb{M}'$  – области на римановых многообразиях  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  соответственно. Отображение  $\varphi: U \rightarrow \mathbb{M}'$  называется *локально липшицевым* (*билипшицевым*), если для каждой точки  $x \in U$  найдутся окрестность



$V \subset U$  и постоянная  $L_V$ , для которых выполняются соотношения

$$d'(\varphi(y), \varphi(z)) \leq L_V d(y, z) \quad (L_V^{-1} d(y, z) \leq d'(\varphi(y), \varphi(z)) \leq L_V d(y, z))$$

для всех  $y, z \in V$ . Если в качестве  $V$  можно взять  $U$ , то отображение  $\varphi: U \rightarrow \mathbb{M}$  будем называть *липшицевым* (*билипшицевым*) на  $U$ .

Символом  $\text{Lip}_{\text{loc}}(D)$  обозначим совокупность локально липшицевых функций на области  $D$ , т.е.  $u \in \text{Lip}_{\text{loc}}(D)$ , если  $u$  определена на  $D$  и принимает значения в  $\mathbb{R}$ , а каждая точка  $x \in D$  имеет окрестность  $U(x) \subset D$  такую, что неравенство  $|u(y) - u(z)| \leq L_x d(y, z)$  выполняется для всех точек  $y, z \in U(x)$  с некоторой постоянной  $L_x$ , зависящей лишь от выбора окрестности  $U(x)$  (здесь  $d(y, z)$  – риманово расстояние между точками  $y, z \in \mathbb{M}$ ). Заметим, что пространство локально липшицевых функций  $\text{Lip}_{\text{loc}}(D)$  совпадает с пересечением  $C(D) \cap W_{\infty, \text{loc}}^1(D)$  (см., например, [32]).

Следующие определения эквиваленты определениям 2 и 3 соответственно.

**ОПРЕДЕЛЕНИЕ 6.** Пусть  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  – римановы многообразия топологической размерности  $n \geq 2$ ,  $D \subset \mathbb{M}$ ,  $D' \subset \mathbb{M}'$  – области на римановых многообразиях  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  соответственно. Гомеоморфизм  $\Phi: D \rightarrow D'$  двух областей  $D$  и  $D'$  класса  $W_{1, \text{loc}}^1(D; \mathbb{M}')$  называется *квазиизометрией*, если  $|D\Phi(x)| \leq M$  и  $0 < \alpha \leq |J(x, \Phi)|$  для почти всех  $x \in D$ , где постоянные  $M$  и  $\alpha$  не зависят от  $x$ .

**ОПРЕДЕЛЕНИЕ 7.** Пусть  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  – римановы многообразия топологической размерности  $n \geq 2$ ,  $D \subset \mathbb{M}$ ,  $D' \subset \mathbb{M}'$  – области на римановых многообразиях  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  соответственно. Гомеоморфизм  $\Phi: D \rightarrow D'$  двух областей  $D$  и  $D'$  класса  $W_{n, \text{loc}}^1(D; \mathbb{M}')$  называется *квазиконформным*, если существует постоянная  $K$  такая, что  $|D\Phi(x)|^n \leq K |J(x, \Phi)|$  п.в. в  $D$ .

В следующем предложении формулируется свойство о липшицевости соболевского отображения на достаточно больших частях области определения.

**ПРЕДЛОЖЕНИЕ 1.** Пусть  $\varphi \in W_{\text{loc}}^{1,1}(\mathbb{M}, \mathbb{M}')$ . Тогда существует представление  $\mathbb{M} = E_\varphi \cup \bigcup_{i=1}^\infty A_i$  в виде дизъюнктного объединения измеримых множеств таких, что  $|E_\varphi| = 0$ ,  $A_i$  измеримо для всех  $i$ , а ограничение  $\varphi|_{A_i}$  липшицево.

Применение сформулированных выше свойств отображений классов Соболева позволяет свести доказательство этого предложения к известной аппроксимационной теореме Уитни (см., например, [31], [32]).

В качестве следствия предложения 1 мы получаем следующий вариант формулы замены переменной в интеграле Лебега. (Напомним, что символ  $\chi_A$  обозначает характеристическую функцию множества  $A \subset \mathbb{M}$ .)

**ПРЕДЛОЖЕНИЕ 2** (см. [33]). Пусть  $\varphi \in W_{\text{loc}}^{1,1}(\mathbb{M}, \mathbb{M}')$  – соболевское отображение между римановыми многообразиями одной и той же топологической размерности. Тогда существует подмножество  $E_\varphi \subset \mathbb{M}$  нулевой меры такое, что для любой измеримой функции  $f: \mathbb{M} \rightarrow \mathbb{R}_+$  верна формула

$$\int_{\mathbb{M}} f(x) |J(x, \varphi(x))| d\omega(x) = \int_{\mathbb{M}'} \left( \sum_{\varphi(x)=y} f(x) \chi_{\mathbb{M} \setminus E_\varphi}(x) \right) d\nu(y).$$

Если  $\varphi$  удовлетворяет  $\mathcal{N}$ -свойству Лузина, можно положить  $E_\varphi = \emptyset$ .

Здесь  $d\nu$  – стандартный элемент объема на римановом многообразии  $\mathbb{M}'$ . Символом  $|E|$  обозначаем далее меру  $\omega(E) = \int_E d\omega$  измеримого множества  $E \subset \mathbb{M}$ . Символом  $|F|$  обозначаем меру  $\nu(F) = \int_F d\nu$  измеримого множества  $F \subset \mathbb{M}'$ : из контекста всегда будет ясно, частью какого многообразия является множество  $E$  или  $F$ .

ЛЕММА 1. Пусть  $g(x) = d(x_0, x)$ , где  $x_0 \in \mathbb{M}$  – фиксированная точка. Тогда

$$|\nabla g(x)| = 1 \quad \text{н.в. в } \mathbb{M}.$$

ДОКАЗАТЕЛЬСТВО. Разобьем доказательство на три шага.

Шаг 1. Имеем

$$|g(x) - g(y)| = |d(x_0, x) - d(x_0, y)| \leq d(x, y).$$

Таким образом,  $g$  – липшицева функция. Отсюда выводим неравенство

$$\frac{|g(x) - g(y)|}{d(x, y)} \leq 1 \quad \text{для всех } x \neq y. \quad (2.1)$$

Шаг 2. Для произвольной точки  $x \in \mathbb{M}$  найдется кратчайшая кривая  $\gamma$ , соединяющая  $x$  и  $x_0$ . Пусть  $y$  – точка на кривой  $\gamma$ . Тогда  $|g(x) - g(y)| = d(x, y)$  и, следовательно,

$$\frac{|g(x) - g(y)|}{d(x, y)} = 1 \quad \text{для } y \in \gamma. \quad (2.2)$$

Из неравенств (2.1) и (2.2) выводим

$$\overline{\lim}_{y \rightarrow x \in \mathbb{M}} \frac{|g(y) - g(x)|}{d(x, y)} = 1. \quad (2.3)$$

Шаг 3. Так как  $g$  – липшицева функция, то по теореме Радемахера  $g$  дифференцируема п.в. (см. [31]). Пусть  $x \in \mathbb{M}$  – точка дифференцируемости функции  $g$ , а  $X_1, X_2, \dots, X_n$  – локальный базис касательного расслоения в окрестности точки  $x$ . Переходя к нормальным координатам в точке  $x$ , имеем

$$\lim_{\|y\|_{T_x \mathbb{M}} \rightarrow 0} \frac{g(y) - g(0) - \nabla g(0) \cdot y}{\|y\|_{T_x \mathbb{M}}} = 0, \quad (2.4)$$

где

$$\nabla g(0) \cdot y = \sum_{i=1}^n \frac{\partial g}{\partial y_i}(0) y_i, \quad y \in T_x \mathbb{M}.$$

Тогда из (2.3) и (2.4) можно вывести

$$\overline{\lim}_{\|y\|_{T_x \mathbb{M}} \rightarrow 0} \frac{|\nabla g(0) \cdot y|}{\|y\|_{T_x \mathbb{M}}} = 1. \quad (2.5)$$

Отсюда получаем

$$1 = \overline{\lim}_{\|y\|_{T_x \mathbb{M}} \rightarrow 0} \left| \nabla g(0) \cdot \frac{y}{\|y\|_{T_x \mathbb{M}}} \right| = \sup_{y \in T_x \mathbb{M}, \|y\|_{T_x \mathbb{M}} = 1} |\nabla g(0) \cdot y|.$$

Следовательно, имеем  $|\nabla g(x)| = 1$ .

Лемма доказана.

ЗАМЕЧАНИЕ 3. Утверждение леммы 1 справедливо также и для функции

$$g(x) = d(x, F) = \inf_{y \in F} d(x, y)$$

в следующей форме:  $|\nabla g(x)| = 1$  п.в. в  $\mathbb{M} \setminus F$ . Здесь функция  $g$  – это расстояние от точки  $x$  до фиксированного замкнутого множества  $F$ .

**2.1. Аппроксимация гладкими функциями.** Рассуждения в этом пункте во многом основаны на методах из работ [34] и [35]. Пусть функция  $\eta$  принадлежит  $C_0^\infty(\mathbb{R}^n)$ ,  $\text{supp } \eta \subset B(0, 1)$ ,  $B(0, 1) \subset \mathbb{R}^n$  – евклидов шар радиуса 1 и

$$\int_{\mathbb{R}^n} \eta(x) dx = 1.$$

Пусть  $D \subset \mathbb{R}^n$ ,  $u \in L_p(D)$  и  $u(x) \equiv 0$  для всех  $x \in \mathbb{R}^n \setminus D$ . Рассмотрим семейство усреднений

$$u_\varepsilon(x) = \frac{1}{\varepsilon^n} \int_{\mathbb{R}^n} \eta\left(\frac{x-y}{\varepsilon}\right) u(y) dy.$$

Функция  $\eta$  называется *усредняющим ядром*, а число  $\varepsilon$  – *радиусом усреднения*.

ПРЕДЛОЖЕНИЕ 3 (см. [35]). Если  $u \in L_p(D)$ ,  $p \in [1, \infty)$ , то имеют место следующие свойства:

- 1)  $u_\varepsilon \in C^\infty(\mathbb{R}^n)$ ;
- 2)  $u_\varepsilon \rightarrow u$  в  $L_p(D)$ ;
- 3) если  $V \Subset D$  – компактно вложенная область<sup>2</sup>, то

$$X_i u_\varepsilon \rightarrow X_i u \quad \text{в } L_p(V).$$

Предложение 3 позволяет доказать плотность гладких функций в  $L_p^1(D)$ .

ЛЕММА 2. Пусть  $D$  – область в  $\mathbb{M}$ . Пространство  $L_p^1(D) \cap C^\infty(D)$  плотно в  $L_p^1(D)$ . Если  $f \in L_p^1(D)$  – локально липшицева функция, то существует последовательность функций  $f_l \in L_p^1(D) \cap C^\infty(D)$ ,  $l \in \mathbb{N}$ , сходящаяся к  $f$  локально равномерно и в  $L_p^1(D)$ .

ДОКАЗАТЕЛЬСТВО. Наши рассуждения основаны на доказательстве теоремы 1 из [35].

Пусть  $u \in L_p^1(D)$ . В силу [34; следствие 2] существуют локально конечное покрытие<sup>3</sup>  $\{B_k\}_{k \geq 1}$  области  $D$  шарами  $B_k \subset D$  и разбиение единицы  $\{\psi_k\}_{k \geq 1}$ , подчиненное этому покрытию (можно считать, что каждый шар  $B_k$  содержится в некоторой координатной окрестности). Более того, существует убывающая к нулю последовательность  $\{\rho_k\}$  положительных чисел такая, что последовательность шаров  $\{(1 + \rho_k)B_k\}$  также образует локально конечное покрытие области  $D$ . Функцию  $u_k = \psi_k u$  перенесем в координатную окрестность и обозначим символом  $w_k$  усреднение перенесенной функции  $u_k = \psi_k u$  с радиусом усреднения  $\rho_k r_k$ , где  $r_k$  – радиус шара  $B_k$ . Перенесем теперь функцию  $w_k$  на многообразие  $\mathbb{M}$ . Легко видеть, что  $w = \sum_k w_k$  принадлежит  $C^\infty(D)$ ,

<sup>2</sup>Другими словами,  $V$  – ограниченная область такая, что  $\bar{V} \subset D$ .

<sup>3</sup>То есть для каждой точки  $x \in D$  найдется окрестность  $U \subset D$ , которая пересекается только с конечным числом шаров из покрытия  $\{B_k\}$ .

так как сумма локально конечна (каждая точка имеет окрестность, в которой только конечное число функций  $w_k$  не равны нулю). Возьмем произвольное  $\varepsilon \in (0, 1/2)$ . В силу предложения 3 можно выбрать  $\rho_k$  так, что

$$\|u_k - w_k \mid L_p^1(D)\| \leq \varepsilon^k.$$

На любой ограниченной области  $V$  такой, что  $\bar{V} \subset D$ , выполнено равенство  $u = \sum_k u_k$ . Следовательно,

$$\|u - w \mid L_p^1(V)\| \leq \sum_k \|u_k - w_k \mid L_p^1(V)\| \leq \frac{\varepsilon}{1 - \varepsilon}.$$

Таким образом, для любой функции  $u \in L_p^1(D)$  и для произвольного  $\varepsilon \in (0, 1/2)$  найдется функция  $w \in L_p^1(D) \cap C^\infty(D)$  такая, что  $\|u - w \mid L_p^1(D)\| < 2\varepsilon$ .

Лемма доказана.

Отметим следующие свойство, очевидным образом вытекающие из леммы 2.

**ЗАМЕЧАНИЕ 4.** Если  $f \in L_p^1(D)$ , то найдется последовательность гладких функций  $f_l \in L_p^1(D) \cap C^\infty(D)$ , сходящаяся к  $f$  п.в. в  $D$ . Если  $p > n$ , то можно подобрать последовательность, которая будет сходиться локально равномерно в  $D$ .

В качестве желаемой последовательности можно взять суммы  $f_l = \sum_k w_k$  функций  $\{w_k\}$ , построенных в лемме 2 для  $\varepsilon_l = 1/l$  вместо  $\varepsilon$ .

Из леммы 2 выводим следующее

**СЛЕДСТВИЕ 1.** Пространство  $L_p^1(D) \cap \text{Lip}_{\text{loc}}(D)$  плотно в  $L_p^1(D)$ , где  $D \subset \mathbb{M}$  – область.

**2.2. Неравенства Пуанкаре и области Джона.** Напомним, что кривая  $\gamma: [a, b] \rightarrow \mathbb{M}$  *спрямляема*, если

$$\sup_P \sum_{i=1}^{k_P} d(\gamma(x_{i-1}), \gamma(x_i)) < \infty,$$

где супремум берется по всем разбиениям  $P = \{a = x_0 < x_1 < \dots < x_{k_P} = b\}$ . Для двух точек  $x, y \in \mathbb{M}$  *кратчайшей* называется кривая с концевыми точками  $x, y$ , имеющая минимальную длину.

**ОПРЕДЕЛЕНИЕ 8.** Область  $\Omega \subset \mathbb{G}$  называется *областью Джона*  $J(\alpha, \beta)$  (коротко  $\Omega \in J(\alpha, \beta)$ ),  $0 < \alpha \leq \beta$ , если найдется точка  $x_0 \in \Omega$  такая, что любую точку  $x \in \Omega$  можно соединить с  $x_0$  спрямляемой кривой  $\gamma$ , которая содержится в  $\Omega$  и удовлетворяет следующим условиям: если  $s \in [0, l]$  – натуральная параметризация кривой  $\gamma$ , то  $l \leq \beta$ ,

$$\gamma(0) = x, \quad \gamma(l) = x_0, \quad \text{dist}(\gamma(s), \partial\Omega) \geq \frac{\alpha s}{l} \quad \text{для всех } s \in [0, l]. \quad (2.6)$$

**ЗАМЕЧАНИЕ 5.** Легко проверить, что шар  $B(x_0, r)$  в метрике риманова многообразия является областью Джона  $J(r, r)$ , где центр шара  $x_0$  – выделенная точка.

**ЛЕММА 3.** Пусть  $D$  – произвольная область в  $\mathbb{M}$  и шары  $B_0, B_1$  содержатся в этой области, причем  $\overline{B_0}, \overline{B_1} \subset D$ . Тогда найдется компактно вложенная в  $D$  область<sup>4</sup> Джона  $\Omega \in J(\alpha, \beta)$ ,  $\Omega \Subset D$ , с некоторыми параметрами  $\alpha, \beta$ , зависящими от области  $D$  и шаров  $B_0, B_1$ , которая будет содержать оба этих шара.

**ДОКАЗАТЕЛЬСТВО.** Пусть  $x_0, x_1$  – центры данных шаров, а  $r_0, r_1$  – их радиусы. Построим спрямляемую кривую, соединяющую точки  $x_0$  и  $x_1$ .

Для этого рассмотрим сначала произвольную непрерывную кривую  $K$ , лежащую в  $D$  и соединяющую точки  $x_0$  и  $x_1$ , т.е. непрерывное отображение  $K: [0, 1] \rightarrow D$  такое, что  $K(0) = x_0$  и  $K(1) = x_1$ . Такая кривая существует, поскольку  $D$  – связное открытое множество. (Заметим, что кривая  $K$  не обязательно является спрямляемой.)

Совокупность шаров  $\{B(K(t)), \frac{1}{2} \text{dist}(K(t), \partial D)\}_{t \in [0, 1]}$  образует покрытие компактного множества  $K([0, 1])$ . Из этого покрытия можно выделить конечное подпокрытие  $B(\xi_1, \rho_1), \dots, B(\xi_m, \rho_m)$ , где  $\xi_j = K(\tau_j)$ ,  $\tau_j \in [0, 1]$  и  $\tau_1 < \tau_2 < \dots < \tau_m$ .

Пусть  $B(\xi_l, \rho_l)$  – шар с наибольшим номером  $l$ , содержащий точку  $x_0$ . Если  $x_1 \in B(\xi_l, \rho_l)$ , то кривая  $\gamma$ , составленная из кратчайших кривых, соединяющих точку  $\xi_l$  с точками  $x_0$  и  $x_1$ , спрямляема и ее длина  $|\gamma|$  не больше  $2\rho_l$ .

В противном случае существует максимальное значение  $t_1$  параметра  $t \in (0, 1)$  такое, что  $v_1 = K(t_1) \in \partial B(\xi_l, \rho_l)$ , а  $K(t) \notin \overline{B(\xi_l, \rho_l)}$  для всех  $t \in (t_1, 1]$ . Тогда найдется кривая  $\gamma_1 \subset \overline{B(\xi_l, \rho_l)} \subset D$ , составленная из кратчайших кривых, соединяющих точку  $\xi_l$  с точками  $x_0$  и  $v_1$ . Длина кривой  $\gamma_1$  не превосходит  $2\rho_l$ .

В свою очередь точка  $v_1$  принадлежит некоторому шару  $B(\xi_k, \rho_k)$ , где  $l < k \leq m$  – максимальный номер шара, содержащий точку  $v_1$ . Если  $x_1 \in B(\xi_k, \rho_k)$ , то дополним кривую  $\gamma_1$  кратчайшими кривыми, соединяющими точку  $\xi_k$  с точками  $v_1$  и  $x_1$ . Получим кривую  $\gamma$ , длина которой не превосходит  $2(\rho_l + \rho_k)$ .

В противном случае существует максимальное значение  $t_2$  параметра  $t \in (t_1, 1)$  такое, что  $v_2 = K(t_2) \in \partial B(\xi_k, \rho_k)$ , а  $K(t) \notin \overline{B(\xi_k, \rho_k)}$  для всех  $t \in (t_2, 1]$ . Тогда дополним кривую  $\gamma_1$  новой кривой  $\gamma_2 \subset \overline{B(\xi_k, \rho_k)} \subset D$ , составленной из кратчайших кривых, соединяющих точку  $\xi_k$  с точками  $v_1$  и  $v_2$ . Так как длина  $\gamma_2$  не превосходит  $2\rho_k$ , то длина составленной кривой  $\gamma_1 \cup \gamma_2$  не превосходит  $2(\rho_l + \rho_k)$ .

Продолжая этот процесс по индукции, через конечное число шагов (не более  $m$ ) мы получим спрямляемую кривую  $\Gamma = \gamma_1 \cup \gamma_2 \cup \dots$  в  $D$ , длина которой не превосходит  $2 \sum_{k=1}^m \rho_k$ .

Таким образом, кривая  $\Gamma$  спрямляема и соединяет центры шаров  $B_0$  и  $B_1$ :  $\Gamma(0) = x_0$ ,  $\Gamma(L) = x_1$  (считаем, что  $\Gamma$  параметризована натуральным параметром, а  $L$  – длина  $\Gamma$ ).

Фиксируем произвольное число  $\delta = [\frac{1}{2} \text{dist}(\Gamma, \partial D), \text{dist}(\Gamma, \partial D))$ . Рассмотрим область  $\Omega = B_0 \cup B_1 \cup \bigcup_{x \in \Gamma} B(x, \delta)$ , состоящую из шаров  $B_0, B_1$  и всех шаров радиуса  $\delta$  с центрами на  $\Gamma$ . Положим  $\alpha = \min\{\delta, r_0, r_1\}$ ,  $\beta = L + r_0 + r_1 + \delta$ .

<sup>4</sup>То есть  $\overline{\Omega} \subset D$  и  $\overline{\Omega}$  – компактное множество.

Покажем, что  $\Omega$  является областью Джона  $J(\alpha, \beta)$  с выделенной точкой  $x_0$ . Пусть  $x \in \Omega$ . Если  $x \in B_0$ , то условия (2.6) выполняются автоматически: в качестве кривой  $\gamma$  выбираем кратчайшую кривую, соединяющую  $x$  и  $x_0$ . Тогда  $l = |\gamma| < r_0 < \beta$  и для всех  $s \in [0, l]$  выполнены неравенства

$$\text{dist}(\gamma(s), \partial\Omega) \geq \text{dist}(\gamma(s), \partial B_0) \geq s = \frac{sl}{l} \geq \frac{sr_0}{l} \geq \frac{\alpha s}{l}.$$

Если  $x \in B_1$ , то положим  $\gamma = \gamma_1 \cup \Gamma$ , где  $\gamma_1$  – кратчайшая кривая, соединяющая  $x$  и  $x_1$ . Обозначим  $l_1 = |\gamma_1| < r_1$ ; тогда  $l = |\gamma| = l_1 + L < r_1 + L < \beta$ ,  $\text{dist}(\gamma(s), \partial\Omega) \geq \alpha s/l_1 \geq \alpha s/l$  для  $s \in [0, l_1]$  и  $\text{dist}(\gamma(s), \partial\Omega) \geq \alpha \geq \alpha s/l$  для  $s \in [l_1, l_1 + L]$ . Следовательно,  $\text{dist}(\gamma(s), \partial\Omega) \geq \alpha s/l$  для всех  $s \in [0, l]$ .

Пусть  $x$  не принадлежит ни  $B_0$ , ни  $B_1$ . Следовательно,  $x \in B(\xi, r)$ , где  $\xi$  – точка на кривой  $\Gamma$  и  $r < \delta$ . В качестве кривой  $\gamma$  возьмем кривую, состоящую из кратчайшей кривой, соединяющей  $x$  и  $\xi$ , и сегмента кривой  $\Gamma$  от  $\xi$  до  $x_0$ . Тогда, как и в предыдущих двух случаях, имеем  $l_1 = |\gamma_1| < \delta$ ,  $l = |\gamma| < \delta + L < \beta$ ,

$$\begin{aligned} \text{dist}(\gamma(s), \partial\Omega) &\geq \frac{\alpha s}{l_1} \geq \frac{\alpha s}{l} \quad \text{для } s \in [0, l_1], \\ \text{dist}(\gamma(s), \partial\Omega) &\geq \alpha \geq \frac{\alpha s}{l} \quad \text{для } s \in [l_1, l]. \end{aligned}$$

Таким образом,  $\text{dist}(\gamma(s), \partial\Omega) \geq \alpha s/l$  для всех  $s \in [0, l]$ .

Поэтому  $\Omega \in D$  является областью Джона, содержащей данные шары  $B_0, B_1$ .

Приведем следующее неравенство Пуанкаре для областей Джона (см. [36; § 6]).

**ПРЕДЛОЖЕНИЕ 4** (см. [36; теоремы 4 и 9]). Пусть  $p < n$ ,  $p \leq q \leq np/(n-p)$  и  $U \in \mathbb{M}$  – компактно вложенная<sup>5</sup> область Джона  $J(\alpha, \beta)$ . Тогда для любой функции  $u \in W_p^1(U)$  имеем

$$\|u - c_u\|_{L_q(U)} \leq C_U \left(\frac{\alpha}{\beta}\right)^n \text{diam}(U)^{1-n/p+n/q} \|\nabla u\|_{L_p(U)}, \quad (2.7)$$

где  $c_u$  и  $C_U$  – постоянные, причем  $C_U > 0$  не зависит от  $u, \alpha, \beta$ , но зависит от постоянной в условии удвоения<sup>6</sup> на области  $U$  (см. детали в [36; ч. 6]).

Далее нам потребуется вариант неравенства Пуанкаре в следующей форме (см., например, [26]).

**ЛЕММА 4.** Пусть  $U \in M$  – компактно вложенная область Джона  $J(\alpha, \beta)$  и измеримое подмножество  $F \subset U$  имеет положительную меру,  $|F| > 0$ . Тогда для всех  $u(x) \in W_p^1(U)$ ,  $p \leq q \leq np/(n-p)$ ,  $p < n$ , таких, что  $u|_F = 0$ , выполнено неравенство

$$\left(\int_U |u(x)|^q d\omega\right)^{1/q} \leq \frac{|U|^{1/q}}{|F|^{1/q}} C_U \left(\frac{\alpha}{\beta}\right)^n \text{diam}(U)^{1-n/p+n/q} \left(\int_U |\nabla u(x)|^p d\omega\right)^{1/p}. \quad (2.8)$$

<sup>5</sup>То есть  $\bar{\Omega} \subset \mathbb{M}$  и  $\bar{\Omega}$  – компактное множество.

<sup>6</sup>Так как  $U \in \mathbb{M}$ , то существуют (см., например, [37]) положительные числа  $r_0$  и  $M$  такие, что  $|B(x, 2r)| \leq M|B(x, r)|$  для всех  $x \in U$  и  $r \in (0, r_0)$ .

Здесь и далее символ  $|A|$  обозначает риманову меру измеримого множества  $A \subset \mathbb{M}$ :  $|A| = \int_A d\omega$ .

**ДОКАЗАТЕЛЬСТВО ЛЕММЫ 4.** Рассмотрим произвольную функцию  $u(x) \in W_p^1(U)$  такую, что  $u|_F = 0$ , где подмножество  $F \subset U$  имеет положительную меру. Обозначим  $M = \|u|_{L_q(U)}\| > 0$ . Тогда

$$|F| = \int_U (\chi_F(x))^q d\omega \leq \int_U \left| 1 - \frac{u(x)|U|^{1/q}}{M} \right|^q d\omega \leq \frac{|U|}{M^q} \int_U \left| \frac{M}{|U|^{1/q}} - u(x) \right|^q d\omega.$$

Следовательно,

$$M^q |F| \leq |U| \| (M|U|^{-1/q} - u) |_{L_q(U)} \|^q. \quad (2.9)$$

Для постоянной  $c_u$  из неравенства Пуанкаре (предложение 4) справедлива следующая оценка:

$$\begin{aligned} |M|U|^{-1/q} - c_u| &= | |U|^{-1/q} u |_{L_q(U)} - |U|^{-1/q} c_u |_{L_q(U)} | \\ &\leq |U|^{-1/q} \|u - c_u|_{L_q(U)}\|. \end{aligned}$$

Поэтому, используя неравенство Пуанкаре (2.7), имеем

$$\begin{aligned} \| (M|U|^{-1/q} - u) |_{L_q(U)} \| &\leq \| (M|U|^{-1/q} - c_u) |_{L_q(U)} \| + \| u - c_u |_{L_q(U)} \| \\ &\leq 2 \| u - c_u |_{L_q(U)} \| \leq 2C_U \left( \frac{\alpha}{\beta} \right)^n \text{diam}(U)^{1-n/p+n/q} \|\nabla u|_{L_p(U)}\|. \end{aligned}$$

Применяя (2.9), получаем

$$\|u|_{L_q(U)}\| \leq \frac{|U|^{1/q}}{|F|^{1/q}} 2C_U \left( \frac{\alpha}{\beta} \right)^n \text{diam}(U)^{1-n/p+n/q} \|\nabla u|_{L_p(U)}\|.$$

Таким образом, лемма доказана.

**ЛЕММА 5.** Пусть  $p > n$ , а функция  $f \in C(D) \cap L_p^1(D)$  такова, что  $f(x_0) = 0$  и  $f(x_1) = 1$  для некоторых точек  $x_0, x_1 \in B = \bar{B}(x_0, d(x_0, x_1)) \Subset D$ . Тогда выполнено неравенство

$$\frac{1}{d(x_0, x_1)^{1-n/p}} \leq K_B \|f|_{L_p^1(D)}\|,$$

где постоянная  $K_B$  зависит от шара  $B$ .

**ДОКАЗАТЕЛЬСТВО.** Нам потребуется следующее неравенство Пуанкаре из [36; теорема 4]:

$$\|u - c_u|_{L_\infty(B)}\| \leq C_B \text{diam}(B)^{1-n/p} \|\nabla u|_{L_p(B)}\|.$$

Фиксируем шар  $B \Subset \mathbb{M}$  минимального диаметра, содержащий точки  $x_0, x_1 \in \bar{B}$ . Имеем

$$\begin{aligned} |f(x_0) - f(x_1)| &\leq |f(x_0) - c_f| + |f(x_1) - c_f| \leq 2 \|f - c_f|_{L_\infty(B)}\| \\ &\leq K_B d(x_0, x_1)^{1-n/p} \|\nabla f|_{L_p(B)}\| \\ &\leq K_B d(x_0, x_1)^{1-n/p} \|\nabla f|_{L_p(D)}\|, \end{aligned}$$

где  $K_B$  – некоторая постоянная. В нашем случае  $|f(x_0) - f(x_1)| = 1$  и, следовательно,

$$\frac{1}{d(x_0, x_1)^{1-n/p}} \leq K_B \|f\|_{L_p^1(D)}.$$

### § 3. Функция множеств

Пусть  $D \in \mathbb{M}$  – компактно вложенное открытое подмножество. Мы рассматриваем совокупность открытых подмножеств  $\Theta(D)$  из  $D$  таких, что:

- 1)  $B \in \Theta(D)$  для любого шара  $B \subset D$ ;
- 2)  $\bigcup_{i=1}^n U_i \in \Theta(D)$  для любых попарно не пересекающихся множеств  $U_1, \dots, U_n \in \Theta(D)$ , где  $n \in \mathbb{N}$ .

**ЗАМЕЧАНИЕ 6.** Среди совокупностей открытых множеств  $\Theta(D)$  из  $D$  существуют минимальная – всевозможные объединения конечных наборов открытых шаров, замыкания которых не пересекаются, и максимальная – все открытые подмножества из  $D$ .

**ОПРЕДЕЛЕНИЕ 9.** Отображение  $\Phi: \Theta(D) \mapsto [0, \infty]$  называется *конечно квазиаддитивной функцией множеств*, если:

- 1) для любого  $x \in D$  существует  $\delta$ ,  $0 < \delta < \text{dist}(x, \partial D)$ , такое, что  $0 \leq \Phi(B_\delta(x)) < \infty$ ;
- 2) неравенство  $\sum_{i=1}^k \Phi(U_i) \leq \Phi(U)$  выполнено для любого набора попарно не пересекающихся открытых множеств  $\bigcup_{i=1}^n U_i \subset U$ , где  $U_i, U \in \Theta(D)$ ,  $i = 1, \dots, k$ .

Конечно квазиаддитивная функция будет также и счетноквазиаддитивной.

Если вместо условия 2) в определении функции множеств потребовать выполнение условий

$$\sum_{i=1}^k \Phi(U_i) = \Phi\left(\bigcup_{i=1}^n U_i\right)$$

для любого конечного набора  $U_i \in \Theta(D)$ ,  $i = 1, \dots, k$ , попарно не пересекающихся открытых множеств, то такая функция называется *конечно аддитивной*. Если это равенство распространить на счетный набор  $\{U_i: i \in \mathbb{N}\}$ , то функция  $\Phi$  называется *счетноаддитивной* (при условии  $\bigcup_{i=1}^\infty U_i \in \Theta(D)$ ).

Заметим, что из определения квазиаддитивной функции  $\Phi$  вытекает ее монотонность:  $\Phi(U_1) \leq \Phi(U_2)$ , если  $U_1 \subset U_2$ ,  $U_1, U_2 \in \Theta(D)$ .

Верхняя и нижняя производные квазиаддитивной функции, заданной на совокупности открытых подмножеств  $\Theta(D)$ , определяются соответственно как

$$\overline{\Phi}'(x) = \limsup_{h \rightarrow 0} \sup_{\delta < h} \frac{\Phi(B_\delta)}{\mu(B_\delta)}, \quad \underline{\Phi}'(x) = \liminf_{h \rightarrow 0} \inf_{\delta < h} \frac{\Phi(B_\delta)}{\mu(B_\delta)}.$$

Здесь супремум и инфимум берутся по всем открытым шарам  $B_\delta$ , содержащим точку  $x$  с радиусом  $\delta < h$ . Если в некоторой точке  $x$  верхняя и нижняя производные совпадают:  $\overline{\Phi}'(x) = \underline{\Phi}'(x)$ , то их общее значение называется *производной*  $\Phi'(x)$  функции множеств  $\Phi$  в точке  $x$ .



Для квазиаддитивной функции множества справедливо

**ПРЕДЛОЖЕНИЕ 5** (см. [28]). Пусть  $\mathbb{M}$  – риманово многообразие, а квазиаддитивная функция множества  $\Phi$  определена на некоторой системе  $\Theta(D)$  открытых подмножеств компактно вложенной области  $D \in \mathbb{M}$ . Тогда:

а) почти в каждой точке  $x \in D$  существует конечная производная

$$\Phi'(x) = \lim_{\delta \rightarrow 0} \frac{\Phi(B_\delta)}{|B_\delta|};$$

б)  $\Phi'(x)$  – измеримая функция;

с) для любого открытого множества  $U \in \Theta(D)$  справедливо неравенство

$$\int_U \Phi'(x) d\omega \leq \Phi(U).$$

Использование функций множеств позволяет доказать следующую теорему Лебега.

**ТЕОРЕМА 3** (см. [28]). Пусть  $\mathbb{M}$  – риманово многообразие,  $D$  – область в  $\mathbb{M}$ . Предположим, что функция  $f$  принадлежит  $L_{1,\text{loc}}(D)$ . Тогда для почти всех  $x \in D$  имеем

$$\lim_{\delta \rightarrow 0, x \in B_\delta} \frac{1}{|B_\delta|} \int_{B_\delta} |f(y) - f(x)| d\omega(y) = 0.$$

**ЛЕММА 6** (см. [28; лемма 10]). Пусть монотонная счетноаддитивная функция  $\Phi$  определена на открытых подмножествах компактно вложенного открытого множества  $D \subset \mathbb{M}$ . Тогда для всякого открытого множества  $U \in D$ ,  $U \neq D$ , содержащегося в некоторой координатной окрестности, существует последовательность евклидовых шаров  $\{B_j\}$  такая, что:

- 1) семейства  $\{B_j\}$  и  $\{2B_j\}$  образуют конечнократное покрытие  $U$ ;
- 2)  $\sum_{j=1}^{\infty} \Phi(2B_j) \leq \zeta_n \Phi(U)$ , где  $\zeta_n$  – постоянная, зависящая только от размерности  $n$  и области  $U$ .

#### § 4. Оператор композиции

Всюду далее  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  – римановы многообразия топологической размерности  $n \geq 2$ ,  $D \subset \mathbb{M}$ ,  $D' \subset \mathbb{M}'$  – области на римановых многообразиях  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  соответственно, а отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$  принадлежит  $IL_p^1$ .

Напомним определение сходимости в полунормированном пространстве  $L_p^1(D)$ .

**ОПРЕДЕЛЕНИЕ 10.** Будем говорить, что последовательность функций  $\{f_n\} \in L_p^1(D)$  сходится к функции  $f \in L_p^1(D)$  (т.е.  $f_n \rightarrow f$ ) в пространстве  $L_p^1(D)$ , если

$$\|f_n - f\|_{L_p^1(D)} \rightarrow 0 \quad \text{при } n \rightarrow \infty.$$

Заметим, что если  $f_n \rightarrow f$  в пространстве  $L_p^1(D)$ , то также  $f_n + C_n \rightarrow f + C_0$  при  $n \rightarrow \infty$ , где  $C_n \in \mathbb{R}$ ,  $n = 0, 1, \dots, k, \dots$ , – произвольные константы.

ЛЕММА 7. Пусть  $f \in L_p^1(D')$ ,  $f_n \in L_p^1(D') \cap \text{Lip}_{\text{loc}}(D')$ ,  $f_n \rightarrow f$  при  $n \rightarrow \infty$  в пространстве  $L_p^1(D')$ ,  $p \in [1, \infty)$ , и выполнены следующие условия:

- а) функция  $f \circ \varphi$  определена п.в. на  $D$  и п.в. принимает конечные значения;
- б)  $f_n \circ \varphi(x) \rightarrow f \circ \varphi(x)$  при  $n \rightarrow \infty$  для почти всех  $x \in D$ .

Тогда:

- 1)  $f \circ \varphi \in L_p^1(D)$ ;
- 2)  $K^{-1} \|f \mid L_p^1(D')\| \leq \|f \circ \varphi \mid L_p^1(D)\| \leq K \|f \mid L_p^1(D')\|$ .

ДОКАЗАТЕЛЬСТВО. Шаг 1. Сначала рассмотрим случай, когда  $|f| < C$  (применяя срезки, можно считать, что  $|f_n| < 2C$  для всех  $n \in \mathbb{N}$ ). Обозначим  $g_n(x) = f_n \circ \varphi(x)$ . По теореме Лебега о мажорируемой сходимости последовательность  $\{g_n\}$  сходится к функции  $f \circ \varphi$  в  $L_1(B)$  на всяком шаре  $B \Subset D$ . Кроме того, последовательность градиентов  $\{\nabla g_n\}$  является фундаментальной в  $L_p(D)$  и поэтому имеет предел в  $L_p(D)$ . Перечисленные свойства обеспечивают локальную суммируемость функции  $f \circ \varphi$  и существование обобщенных производных этой функции класса  $L_p(D)$ . Следовательно,  $f \circ \varphi \in L_p^1(D)$ .

Шаг 2. Пусть теперь  $f$  – произвольная функция в  $L_p^1(D')$ , которую можно считать положительной, так как  $f = f^+ - f^-$ , а  $f^+, f^- \in L_p^1(D')$ .

Фиксируем шар  $B_0 \Subset D$ . Можно считать, что  $f \circ \varphi = 0$  на некотором измеримом множестве  $F \subset B_0$  положительной меры. Действительно, множество  $\{x \in B_0 : f(\varphi(x)) - k_0 \leq 0\}$  будет иметь положительную меру при некотором  $k_0 \in \mathbb{N}$ . Тогда вместо  $f$  можно рассматривать функцию  $\max\{f(y) - k_0, 0\}$ , а вместо последовательности  $\{f_n\}$  – функции  $\max\{f_n(y) - k_0, 0\}$ . При этом

$$f_n \circ \varphi \rightarrow 0 \quad \text{п.в. на } F \text{ при } n \rightarrow \infty.$$

Далее рассматриваем неотрицательную функцию  $f \in L_p^1(D')$  такую, что множество  $F = \{x \in B_0 : f \circ \varphi(x) = 0\}$  имеет положительную меру.

Определим монотонную последовательность функций  $u_m = g_m \circ \varphi$ , где  $g_m = \min\{f, m\}$ . Поскольку  $g_m$  является ограниченной функцией,  $u_m \in L_p^1(D)$  в силу шага 1. Также  $u_m \rightarrow f \circ \varphi$  п.в. при  $m \rightarrow \infty$ . Действительно, для почти каждой точки  $x \in D$  найдется номер  $m_x \in \mathbb{N}$  такой, что  $f(\varphi(x)) < m_x$ . Тогда  $u_k(x) = f(\varphi(x))$  для всех  $k > m_x$ .

Для произвольного шара  $B \Subset D$  выберем компактно вложенную в  $D$  область Джона  $U \supset B \cup B_0$  и применим к функциям  $u_m$  неравенство Пуанкаре (2.8). При  $q = p$  получаем

$$\begin{aligned} \int_U |u_m(x)|^p d\omega &\leq \frac{|U|}{|F|} C(\text{diam } U)^p \int_U |\nabla u_m(x)|^p d\omega \\ &= C \frac{|U|}{|F|} (\text{diam } U)^p \int_U |\nabla (g_m \circ \varphi)(x)|^p d\omega \\ &\leq C \frac{|U|}{|F|} (\text{diam } U)^p \|\varphi^* g_m \mid L_p^1(D)\|^p \\ &\leq KC \frac{|U|}{|F|} (\text{diam } U)^p \|g_m \mid L_p^1(D')\|^p \\ &\leq C_2 \|f \mid L_p^1(D')\|^p. \end{aligned}$$

В третьем неравенстве мы воспользовались результатом шага 1. Таким образом,  $u_m \in L_p(B)$ . Так как функции  $u_m = g_m \circ \varphi$ , монотонно возрастаая, сходятся на  $B$  к функции  $f \circ \varphi$ , то по теореме Б. Леви  $f \circ \varphi \in L_p(B)$ . Поскольку пар  $B \in D$  произвольный, то композиция  $f \circ \varphi$  локально суммируема на  $D$ . Заметим еще, что последовательность градиентов  $\nabla u_m$  является фундаментальной в  $L_p(D)$ , поскольку таковой является последовательность градиентов  $\nabla g_m$ . Действительно, имеем

$$\|\nabla g_l - \nabla g_m \mid L_p(D')\| \leq \int_{\{x \in D' : f(x) \geq m\}} |\nabla f|^p d\omega \quad \text{при } l > m.$$

Следовательно,  $f \circ \varphi \in L_p^1(D)$ . Таким образом, лемма доказана и в случае, когда  $f$  не является ограниченной.

**ЛЕММА 8.** Пусть  $p > n$ . Тогда для любой функции  $f \in L_p^1(D')$ :

- 1)  $\tilde{f} \circ \varphi \in L_p^1(D)$ ;
- 2)  $K^{-1}\|f \mid L_p^1(D')\| \leq \|\tilde{f} \circ \varphi \mid L_p^1(D)\| \leq K\|f \mid L_p^1(D')\|$ ;

здесь  $\tilde{f}$  – непрерывный представитель  $f$ .

**ДОКАЗАТЕЛЬСТВО.** Пусть  $f \in L_p^1(D')$  и  $\tilde{f}$  – непрерывный представитель  $f$ . Тогда найдется последовательность  $f_n \in C^\infty(D') \cap L_p^1(D')$ ,  $n \in \mathbb{N}$ , такая, что  $f_n \rightarrow \tilde{f}$  в  $L_p^1(D')$  и  $f_n(x) \rightarrow \tilde{f}(x)$  для всех  $x \in D'$  (см. замечание 4). Заметим, что композиция непрерывной функции  $\tilde{f}$  с отображением  $\varphi$  определена п.в. на  $D$ . Тогда имеем

$$f_n \circ \varphi(x) \rightarrow \tilde{f} \circ \varphi(x) \quad \text{при } n \rightarrow \infty \text{ для почти всех } x \in D.$$

Таким образом, для функции  $\tilde{f}$  выполнены условия леммы 7, и поэтому утверждения 1) и 2) леммы доказаны.

Нам понадобится следующее

**ОПРЕДЕЛЕНИЕ 11.** Пусть  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  – римановы многообразия топологической размерности  $n \geq 2$ ,  $D \subset \mathbb{M}$ ,  $D' \subset \mathbb{M}'$  – области на римановых многообразиях  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  соответственно. Будем говорить, что измеримое отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$ , определенное п.в. на  $D$ , порождает ограниченный оператор

$$\varphi^*: L_p^1(D') \cap C^\infty(D') \rightarrow L_q^1(D), \quad 1 \leq q \leq p \leq \infty, \quad \varphi^* f = f \circ \varphi,$$

если:

- 1) для любой функции  $f \in L_p^1(D') \cap C^\infty(D')$  композиция  $f \circ \varphi$ , определенная п.в. в  $D$ , принадлежит классу  $L_q^1(D)$ ;
- 2) оператор композиции

$$\varphi^*: L_p^1(D') \cap C^\infty(D') \rightarrow L_q^1(D), \quad \varphi^*(f) = f \circ \varphi, \quad f \in L_p^1(D') \cap C^\infty(D'), \quad (4.1)$$

удовлетворяет соотношениям

$$\|\varphi^*(f) \mid L_q^1(D)\| \leq K\|f \mid L_p^1(D')\|,$$

где постоянная  $K$  не зависит от выбора функции  $f$ .

Справедливо следующее утверждение.

**ПРЕДЛОЖЕНИЕ 6** (см. [27; лемма 1]). *Предположим, что отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$  порождает ограниченный оператор*

$$\varphi^*: L_p^1(D') \cap C^\infty(D') \rightarrow L_q^1(D), \quad 1 \leq q < p \leq \infty, \quad \varphi^* f = f \circ \varphi.$$

Тогда

$$\Phi(A') = \sup_{f \in \mathring{L}_p^1(A') \cap C^\infty(A')} \left( \frac{\|\varphi^* f\|_{L_q^1(D)}}{\|f\|_{\mathring{L}_p^1(A')}} \right)^\varkappa, \quad \text{где } \varkappa = \begin{cases} \frac{pq}{p-q} & \text{при } p \leq \infty, \\ q & \text{при } p = \infty, \end{cases}$$

– ограниченная монотонная счетноаддитивная функция, определенная на открытых ограниченных подмножествах  $A' \subset D'$ .

Из леммы 6 можно получить следующее

**СЛЕДСТВИЕ 2** (см. [27; следствие 1]). *Аддитивная функция множеств из предложения 6 абсолютно непрерывна.*

**ЗАМЕЧАНИЕ 7.** В работе [27] утверждения следствия 2 и предложения 6 доказаны для  $\mathbb{R}^n$ . Подобно тому, как это было сделано в [28], доказательства с очевидными изменениями переносятся и на риманово многообразие.

**ЛЕММА 9** (см. [27; теорема 4]). *Если отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$  порождает ограниченный мономорфизм*

$$\varphi^*: L_p^1(D') \cap C_0^\infty(D') \rightarrow L_p^1(D), \quad 1 \leq p \leq n,$$

то отображение  $\varphi$  обладает  $\mathcal{N}^{-1}$ -свойством Лузина, т.е.  $|\varphi^{-1}(A)| = 0$ , если  $|A| = 0$ .

**ДОКАЗАТЕЛЬСТВО.** Сначала покажем, что прообраз всякого открытого множества имеет положительную меру. Пусть  $U \subset D'$  – открытое множество. Покажем, что  $|\varphi^{-1}(U)| > 0$ . Предположим, что это не так, т.е.  $|\varphi^{-1}(U)| = 0$ . Поскольку  $U$  является открытым множеством, можно выбрать шар  $B = B(y_0, r)$  так, что  $2B = B(y_0, 2r) \subset U$ . Возьмем функцию класса  $f \in C_0^\infty(D')$  такую, что  $f = 1$  на  $B$  и  $f = 0$  вне  $2B$ . Таким образом,  $f \not\equiv 0$ . С другой стороны,  $\varphi^* f = 0$  п.в. на  $D$ . Следовательно,  $\varphi^* f = 0$ , чего быть не может, поскольку  $\varphi^*$  является мономорфизмом. Таким образом, прообраз любого открытого множества не может иметь нулевую меру.

Рассмотрим шар  $B(y, r) \subset D'$  такой, что  $B = B(y, 2r)$  содержится в некоторой координатной окрестности, и липшицеву функцию

$$f_B(x) = \begin{cases} 1, & \text{если } x \in B\left(y, \frac{5}{4}r\right), \\ 0, & \text{если } x \notin B\left(y, \frac{7}{4}r\right), \\ 1 - \frac{2}{r} \operatorname{dist}\left(x, B\left(y, \frac{5}{4}r\right)\right), & \text{если } x \in B\left(y, \frac{7}{4}r\right) \setminus B\left(y, \frac{5}{4}r\right). \end{cases} \quad (4.2)$$

Для полунормы этой функции выполнена следующая оценка (см. замечание 3):

$$\|f \mid L_p^1(D')\| \leq C_1 |B|^{1/p-1/n}, \quad (4.3)$$

где постоянная  $C_1$  зависит от выбора шара  $B$ .

Заметим, что формально значение оператора  $\varphi^* f_B$  не определено. Однако мы можем определить его по непрерывности аналогично тому, как это было сделано в лемме 8. Действительно, функцию  $f_B$  можно аппроксимировать последовательностью гладких функций  $g_k \in L_p^1(D') \cap C_0^\infty(D')$  таких, что  $g_k \in C_0^\infty(B(y, 2r))$ ,  $k \in \mathbb{N}$ ,  $g_k \rightarrow f_B$  в  $L_p^1(D')$  и  $g_k \rightarrow f_B$  в равномерной норме при  $k \rightarrow \infty$ . Тогда последовательность  $\varphi^* g_k = g_k \circ \varphi \in L_p^1(D)$  сходится в  $L_p^1(D)$ , причем ее пределом будет композиция  $\varphi^* f_B = f_B \circ \varphi$ , к которой последовательность  $\varphi^* g_k$  сходится п.в. Для предельной функции имеем

$$\begin{aligned} \|\varphi^* f_B \mid L_p^1(D)\| &= \lim_{k \rightarrow \infty} \|\varphi^* g_k \mid L_p^1(D)\| \leq \|\varphi^*\| \cdot \lim_{k \rightarrow \infty} \|g_k \mid L_p^1(D')\| \\ &= \|\varphi^*\| \cdot \|f_B \mid L_p^1(D')\| \leq 2\|\varphi^*\| \cdot r^{-1} |B(x_i, 2r_i)|^{1/p}. \end{aligned} \quad (4.4)$$

Фиксируем открытое множество  $U \subset D'$  такое, что  $D' \setminus \bar{U} \neq \emptyset$ . Выберем покрытие области  $D$  счетным числом компактно вложенных в  $D$  шаров  $Q_0, Q_1, Q_2, \dots$ , т.е.  $Q_l \Subset D$  и  $\bigcup_l Q_l = D$ . Пусть множество нулевой меры  $E \subset D'$  находится на положительном расстоянии от открытого множества  $U$ . Выберем еще покрытие дополнения  $D' \setminus \bar{U}$  счетным числом компактно вложенных в  $D' \setminus \bar{U}$  шаров  $Q'_0, Q'_1, Q'_2, \dots$ , каждый из которых находится в некоторой достаточно малой координатной окрестности. Основу доказательства составляет проверка того, что  $\varphi^{-1}(Q'_k \cap E) \cap Q_l$  имеет меру нуль для всех возможных  $k, l \in \mathbb{N}$ .

Случай  $p < n$ . По теореме Лузина найдется компактное множество  $T \subset \varphi^{-1}(U)$  положительной меры такое, что отображение  $\varphi$  непрерывно на  $T$  и, следовательно,  $\varphi(T)$  – тоже компактное множество. Кроме того, можно считать, что  $T \subset Q_0$ .

Фиксируем некоторое  $Q'_k$  и рассмотрим открытое множество малой меры  $V \subset Q'_k \subset D'$  (скажем,  $|V| = \varepsilon$ , где  $\varepsilon > 0$  может быть выбрано произвольно малым) такое, что  $V \supset Q'_k \cap E$  и  $V \cap \varphi(T) = \emptyset$ . Так как  $(V, d)$  – это метрическое пространство однородного типа (см. [37]), то существуют наборы шаров  $\{B(y_i, r_i)\} \subset V$  и  $\{B_i = B(y_i, 2r_i)\} \subset V$ , образующие конечнократные покрытия множества  $V$  (см. [37]). Для функции  $f_{B_i}(x)$ , определенной, как в (4.2), с шаром  $B_i$  вместо  $B$ , имеем  $\varphi^* f_{B_i} = 1$  на  $\varphi^{-1}(B(y_i, r_i))$  и  $\varphi^* f_{B_i} = 0$  вне  $\varphi^{-1}(B(y_i, 2r_i))$ , в частности  $\varphi^* f_{B_i} = 0$  на множестве  $T$ . В этом случае оценка (4.4) с учетом (4.3) имеет вид

$$\|\varphi^* f_{B_i} \mid L_p^1(D)\| \leq C_2 \|\varphi^*\| \cdot |B_i|^{1/p-1/n}, \quad (4.5)$$

где в силу компактности вложения  $V \Subset \mathbb{M}'$  постоянную  $C_2$  можно подобрать одной и той же для всех шаров  $B_i$ . Кроме того, справедлива также оценка меры прообраза  $\varphi^{-1}(B(y_i, r_i))$

$$|\varphi^{-1}(B(y_i, r_i))| \leq \int_D |\varphi^* f_{B_i}|^q dx \quad (4.6)$$

для произвольного  $q \geq 1$ . Для произвольного шара  $Q_j$  из покрытия  $\{Q_l\}$  найдется компактно вложенная область Джона  $\Omega \Subset D$  ( $\Omega \in J(\alpha, \beta)$ ) такая, что  $Q_j \subset \Omega$  и  $Q_0 \subset \Omega$  (лемма 3). Далее, воспользовавшись неравенством Пуанкаре (2.8), получим

$$\left( \int_{\Omega} |g|^{p^*} dx \right)^{1/p^*} \leq C_3 (\text{diam}(\Omega))^{n/p^*} \left( \int_{\Omega} |\nabla g|^p dx \right)^{1/p}, \quad (4.7)$$

где  $q = p^* = pn/(n-p)$  и  $g \in L_p^1(D)$  – произвольная функция, равная нулю на множестве  $T \subset Q_0 \subset \Omega$  положительной меры, а постоянная  $C_3$  имеет следующий вид:

$$C_3 = \frac{C}{|T|^{1/p^*}} \left( \frac{\alpha}{\beta} \right)^n.$$

Подставим в неравенство (4.7) функцию  $g = \varphi^* f_{B_i}$  и применим оценки (4.5) и (4.6). Приходим к цепочке неравенств

$$\begin{aligned} |\varphi^{-1}(B(y_i, r_i)) \cap Q_j|^{1/p-1/n} &\leq \left( \int_{\Omega} |\varphi^* f_{B_i}|^{p^*} dx \right)^{1/p^*} \\ &\leq C_3 (\text{diam}(\Omega))^{n/p^*} \left( \int_{\Omega} |\nabla \varphi^* f_{B_i}|^p dx \right)^{1/p} \\ &\leq C_3 (\text{diam}(\Omega))^{n/p^*} C_2 \|\varphi^*\| \cdot |B_i|^{1/p-1/n}, \end{aligned}$$

откуда получаем

$$|\varphi^{-1}(B(y_i, r_i)) \cap Q_j| \leq C_4 |B(y_i, 2r_i)|.$$

Так как  $\{B(y_i, r_i)\}$ ,  $\{B(y_i, 2r_i)\}$  образуют конечнократные покрытия  $V$  и объединение множеств  $\varphi^{-1}(B(y_i, r_i)) \cap Q_j$  по индексу  $i$  покрывает  $\varphi^{-1}(E \cap Q'_k) \cap Q_j$ , можно заключить, что

$$\begin{aligned} |\varphi^{-1}(E \cap Q'_k) \cap Q_j| &\leq \sum_i |\varphi^{-1}(B(y_i, r_i)) \cap Q_j| \\ &\leq C_4 \sum_i |B(y_i, 2r_i)| \leq C_4 \zeta_n |V| = C_4 \zeta_n \varepsilon, \end{aligned}$$

где постоянная  $\zeta_n$  – кратность покрытия. Поскольку  $\varepsilon$  произвольно мало, получаем  $|\varphi^{-1}(E \cap Q'_k) \cap Q_j| = 0$  для произвольного шара  $Q_j$  из счетного набора  $\{Q_l\}$ . Следовательно,  $|\varphi^{-1}(E \cap Q'_k)| = 0$ . Так как  $k$  – произвольный номер, то и  $|\varphi^{-1}(E)| = 0$ .

Если  $E \subset D' \setminus U$  – множество нулевой меры такое, что  $\text{dist}(E, U) = 0$ , то его можно представить в виде  $E = \bigcup E_k$ , где  $E_k = \{y \in E : \text{dist}(y, U) \geq 1/k\}$ . Тогда  $\varphi^{-1}(E) \subset \bigcup \varphi^{-1}(E_k)$ . Так как  $|\varphi^{-1}(E_k)| = 0$ , то и  $|\varphi^{-1}(E)| = 0$ .

Таким образом, для всех множеств  $E \subset D' \setminus U$  нулевой меры прообраз  $\varphi^{-1}(E)$  имеет нулевую меру. Другими словами, если  $|E| = 0$ , то  $|\varphi^{-1}(E \setminus \overline{U})| = 0$ .

Пусть теперь  $U_1$  – другое открытое множество, находящееся на положительном расстоянии от  $U$ . Любое множество  $E \subset D'$  может быть представлено в виде  $E = (E \setminus U) \cup (E \setminus U_1)$ . Тогда если множество  $E$  имеет нулевую

меру, то  $|\varphi^{-1}(E \setminus U)| = 0$  и  $|\varphi^{-1}(E \setminus U_1)| = 0$  и, следовательно,  $|\varphi^{-1}(E)| \leq |\varphi^{-1}(E \setminus U)| + |\varphi^{-1}(E \setminus U_1)| = 0$ .

Случай  $p = n$ . Фиксируем произвольный шар  $Q_l \in D$ , тогда если  $g \in L_n^1(D)$ , то  $g \in L_p^1(B_1)$ , где  $p \in [1, n)$  – произвольное число. Рассмотрим ограниченный оператор  $\varphi_l^*: L_n^1(D') \rightarrow L_p^1(Q_l)$ , определенный по правилу  $\varphi_l^* f = \varphi^* f|_{Q_l}$ .

Пусть  $E \subset Q'_k$  – множество нулевой меры и  $V, Q'_k \supset V \supset E$ , – открытое множество меры  $\varepsilon > 0$ , где  $Q'_k$  и  $V$  выбираются таким же образом, как при  $p < n$ , с тем отличием, что малость окрестности  $Q'_k$  гарантирует билипшицеву эквивалентность римановой метрики и евклидовой метрики, рассматриваемой на координатной окрестности, содержащей  $Q'_k$ . Выберем совокупность евклидовых шаров  $\{B_i^E = B^E(x_i, r_i) \subset V\}$  такую, что оба набора  $\{B_i^E\}$  и  $\{2B_i^E\}$  образуют конечнократные покрытия множества  $V$ . В этом случае вместо функции вида (4.2) удобнее рассматривать функции

$$f_{B_i^E}(x) = \begin{cases} 1, & \text{если } x \in B_i^E\left(y, \frac{5}{4}r\right), \\ 0, & \text{если } x \notin B_i^E\left(y, \frac{7}{4}r\right), \\ 1 - \frac{2}{r} \operatorname{dist}\left(x, B_i^E\left(y, \frac{5}{4}r\right)\right), & \text{если } x \in B_i^E\left(y, \frac{7}{4}r\right) \setminus B_i^E\left(y, \frac{5}{4}r\right). \end{cases}$$

Для полунормы этой функции выполнена следующая оценка (см. замечание 3):

$$\|f_{B_i^E} | L_p^1(D')\| \leq C_5 r^{-1} |2B_i^E|^{1/n} \leq C_6,$$

где постоянная  $C_6$  не зависит от выбора шара  $\{B_i^E\} \subset V$ .

В этом случае неравенство (4.5) принимает вид

$$\|\varphi_B^* f_{B_i^E} | L_p^1(Q_l)\| \leq C_6 \Phi(2B_i^E)^{1/\varkappa},$$

где функция  $\Phi$  и число  $\varkappa$  такие, как в предложении 6.

По аналогии с рассуждениями для случая  $p < n$ , используя лемму 6, для любого фиксированного шара  $Q_l$  получаем

$$|\varphi^{-1}(E \cap Q'_k) \cap Q_l| \leq \sum_i |\varphi^{-1}(B_i^E) \cap Q_l| \leq C_6 \sum_i \Phi(2B_i^E) \leq C_6 \zeta_n \Phi(V).$$

В силу абсолютной непрерывности функции  $\Phi$  (следствие 2) получаем, что для любого множества нулевой меры  $E \in D'$  справедливо  $|Q_l \cap \varphi^{-1}(E)| = 0$ . В силу произвольности шара  $Q_l$  получаем требуемое.

Таким образом, прообраз любого множества нулевой меры также является множеством меры нуль, т.е. отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$  обладает  $\mathcal{N}^{-1}$ -свойством Лузина.

Лемма 9 полностью доказана.

**ЛЕММА 10.** Пусть  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  – римановы многообразия топологической размерности  $n \geq 2$ ,  $D \subset \mathbb{M}$ ,  $D' \subset \mathbb{M}'$  – области на римановых многообразиях  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  соответственно, а отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$  принадлежит  $IL_p^1$ ,  $p \leq n$ .

Тогда для любой функции  $f \in L_p^1(D')$ :

- 1)  $f \circ \varphi \in L_p^1(D)$ ;
- 2)  $K^{-1}\|f \mid L_p^1(D')\| \leq \|f \circ \varphi \mid L_p^1(D)\| \leq K\|f \mid L_p^1(D')\|$ .

ДОКАЗАТЕЛЬСТВО. Пусть  $f \in L_p^1(D')$  и  $\{f_n\}$  – последовательность функций из  $L_p^1(D') \cap C^\infty(D')$  такая, что  $\|f - f_n \mid L_p^1(D')\| \rightarrow 0$  и  $f_n \rightarrow f$  п.в. на  $D'$  (см. замечание 4). Поскольку оператор (1.1) является мономорфизмом (см. замечание 1), то отображение  $\varphi$  обладает  $\mathcal{N}^{-1}$ -свойством Лузина (лемма 9). Следовательно, функция  $f \circ \varphi$  определена п.в. на  $D$  и

$$f_n \circ \varphi \rightarrow f \circ \varphi \quad \text{п.в. на } D.$$

Далее, из леммы 7 получаем требуемые утверждения 1) и 2).

ЛЕММА 11. Пусть  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  – римановы многообразия топологической размерности  $n \geq 2$ ,  $D \subset \mathbb{M}$ ,  $D' \subset \mathbb{M}'$  – области на римановых многообразиях  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  соответственно, а отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$  принадлежит  $IL_p^1$ ,  $p \in [1, \infty)$ . Тогда оператор  $\varphi^*: L_p^1(D') \cap C^\infty(D') \rightarrow L_p^1(D)$  продолжается по непрерывности до оператора  $\widetilde{\varphi}^*: L_p^1(D') \rightarrow L_p^1(D)$  и обладает следующими свойствами:

1) значение оператора  $\widetilde{\varphi}^*: L_p^1(D') \rightarrow L_p^1(D)$  на классах  $[f] \in L_p^1(D')$  можно найти по формуле

$$\widetilde{\varphi}^*([f]) = \begin{cases} f \circ \varphi & \text{при } p \leq n, \text{ где } f - \text{произвольный представитель класса } [f], \\ \widetilde{f} \circ \varphi & \text{при } p > n, \text{ где } \widetilde{f} - \text{непрерывный представитель класса } [f]; \end{cases}$$

$$2) K^{-1}\|f \mid L_p^1(D')\| \leq \|\widetilde{\varphi}^*(f) \mid L_p^1(D)\| \leq K\|f \mid L_p^1(D')\|;$$

$$3) \widetilde{\varphi}^*: L_p^1(D') \rightarrow L_p^1(D) - \text{изоморфизм.}$$

ДОКАЗАТЕЛЬСТВО. Поскольку  $L_p^1(D') \cap C^\infty(D')$  плотно в  $L_p^1(D')$ , то оператор  $\varphi^*: L_p^1(D') \cap C^\infty(D') \rightarrow L_p^1(D)$  можно продолжить по непрерывности на  $L_p^1(D')$ : пусть  $f \in L_p^1(D')$ , выбираем последовательность  $f_n \in L_p^1(D') \cap C^\infty(D')$  такую, что  $f_n \rightarrow f$  в  $L_p^1(D')$ . Тогда последовательность  $\varphi^* f_n$  будет сходиться в пространстве  $L_p^1(D)$ . С другой стороны, можно считать, что эта же последовательность сходится поточечно п.в. Тогда на основании леммы 7 естественно положить  $\lim_{n \rightarrow \infty} \varphi^* f_n = f \circ \varphi$ , поскольку композиция  $f \circ \varphi$  определена п.в. при  $p \leq n$  (при  $p > n$  следует рассматривать непрерывный представитель  $\widetilde{f} \in L_p^1(D')$ ).

Из лемм 8 и 10 для любой функции  $f \in L_p^1(D')$  имеем  $f \circ \varphi \in L_p^1(D)$  при  $p \leq n$  и  $\widetilde{f} \circ \varphi \in L_p^1(D)$  при  $p > n$ , откуда получаем утверждения 1), 2). Из двусторонней оценки 2) и плотности образа  $\varphi^*(L_p^1(D') \cap C^\infty(D'))$  в  $L_p^1(D)$  выводим изоморфность оператора  $\widetilde{\varphi}^*$ .

Лемма доказана.

Далее предполагаем, что оператор  $\varphi^*$  определен на  $L_p^1(D')$ .

ЗАМЕЧАНИЕ 8. В лемме 11 мы определили оператор

$$\varphi^*: L_p^1(D') \rightarrow L_p^1(D), \quad (4.8)$$



действующий на классах эквивалентностей соболевских функций из  $L_p^1(D')$  по описанному правилу. В отличие от (1.1) оператор (4.8) определен на классах функций. Этот оператор является изоморфизмом классов Соболева  $L_p^1(D')$  и  $L_p^1(D)$ .

## § 5. Основные теоремы

Приведенное ниже определение квазиизометрического гомеоморфизма эквивалентно определению 2. Напомним (см. определение 6), что гомеоморфизм  $\Phi: D \rightarrow D'$ , где  $D, D' \subset \mathbb{M}$ , класса Соболева  $W_{1,\text{loc}}^1(D, \mathbb{M})$  называется *квазиизометрией*, если

$$|D\Phi(x)| \leq M, \quad 0 < \alpha \leq |\det D\Phi(x)| \quad (5.1)$$

для почти всех  $x \in D$ , где постоянные  $M$  и  $\alpha$  не зависят от  $x$ .

Используя неравенство Адамара  $|\det D\Phi(x)| \leq |D\Phi(x)|^n$ , из условия (5.1) выводим неравенство

$$L^{-1} \leq |D\Phi(x)| \leq L,$$

где постоянная  $L$  такая, что  $L^{-1} \leq \alpha^{1/n}$  и  $L \geq M$ .

Отметим еще, что определение 6 эквивалентно следующему определению, сформулированному в работе [38].

**ОПРЕДЕЛЕНИЕ 12.** Пусть  $U$  – открытое множество на дифференцируемом многообразии  $\mathbb{M}$ , и пусть  $\Phi: U \rightarrow \mathbb{M}$  – гомеоморфизм класса Соболева  $W_{1,\text{loc}}^1(U, \mathbb{M})$ . Отображение  $\Phi$  является *квазиизометрией*, если якобиан  $J(x, \Phi)$  сохраняет знак на  $U$  и  $L^{-1}|\xi| \leq |D\Phi(x)\xi| \leq L|\xi|$  для всех  $\xi \in T_x\mathbb{M}$  и для почти всех  $x \in U$ , где  $L \geq 1$  – постоянная.

Следующая лемма устанавливает связь между квазиизометриями и локально билипшицевыми отображениями (см. определение 5).

**ЛЕММА 12** (см. [38; лемма 1]). *Гомеоморфизм  $\Phi: D \rightarrow D'$  является квазиизометрией тогда и только тогда, когда отображение  $\Phi$  локально билипшицево с одной и той же постоянной билипшицевости.*

**ЛЕММА 13.** *Пусть  $D, D' \subset \mathbb{M}$  – открытые множества и  $|D| < \infty$ ,  $\varphi: D \rightarrow D'$  – измеримое отображение, определенное п.в. в  $D$ . Тогда найдется возрастающая последовательность компактов  $\{T_k\} \subset \text{Dom } \varphi \subset D$  такая, что  $\varphi$  непрерывно на каждом  $T_k$  и  $|D \setminus \bigcup_k T_k| = 0$ .*

**ДОКАЗАТЕЛЬСТВО.** По теореме Лузина найдется такое компактное множество  $P_1 \subset \text{Dom } \varphi$ , что отображение  $\varphi$  будет непрерывным на  $P_1$  и  $|\text{Dom } \varphi \setminus P_1| < 1$ . Аналогично, найдется компактное множество  $P_2 \subset \text{Dom } \varphi \setminus P_1$  такое, что отображение  $\varphi$  непрерывно на  $P_2$  и  $|\text{Dom } \varphi \setminus P_1 \setminus P_2| < 1/2$ , и так далее. Таким образом, получаем последовательность множеств  $\{P_i\}$ . Обозначим  $T_k = \bigcup_1^k P_i$ , тогда  $T_k \subset T_{k+1} \subset \text{Dom } \varphi$ . Отображение  $\varphi$  непрерывно на каждом  $T_k$ , поскольку  $T_k$  представляет собой конечное объединение компактных попарно не пересекающихся множеств  $P_1, \dots, P_k$ , на каждом из которых отображение  $\varphi$

непрерывно. Кроме того,  $|D \setminus T_k| = |\text{Dom } \varphi \setminus T_k| < 1/k$  для любого  $k \in \mathbb{N}$ . Следовательно,  $|D \setminus \bigcup_k T_k| = 0$ .

Лемма доказана.

Таким образом, областью определения отображения  $\varphi$  можно считать множество

$$\text{Dom}_1 \varphi = \bigcup_k T_k.$$

**ЗАМЕЧАНИЕ 9.** Можно выбрать множества  $\tilde{T}_k \subset T_k$  (где  $T_k$  – множества из леммы 13), состоящие только из точек ненулевой плотности. Отображение  $\varphi$  непрерывно на каждом  $\tilde{T}_k$  и  $|D \setminus \bigcup_k \tilde{T}_k| = 0$ . Более того,  $\tilde{T}_k \subset T_k$  можно выбрать так, что будет выполняться включение  $\tilde{T}_k \subset \tilde{T}_{k+1}$ ,  $k \in \mathbb{N}$ .

Действительно, положим  $\tilde{T}_1 = \tilde{P}_1$ . Так как  $T_{k+1} = T_k + P_{k+1}$ , то  $\tilde{T}_k$  определяем по индукции: если  $\tilde{T}_k$  выбрано, то  $\tilde{T}_{k+1} = \tilde{T}_k + \tilde{P}_k$ . (Здесь  $\tilde{P}_k \subset P_k$  – множество точек ненулевой плотности из множества  $P_k$ ,  $k \in \mathbb{N}$ .)

Следовательно, элементы  $\tilde{T}_k$  – это точки ненулевой плотности из множества  $T_k$ . Тогда  $|T_k \setminus \tilde{T}_k| = 0$ ,  $\tilde{T}_{k+1} \supset \tilde{T}_k$  и  $|D \setminus \bigcup_k \tilde{T}_k| = 0$ .

**ЗАМЕЧАНИЕ 10.** Лемма 13 и замечание 9 верны также и в том случае, когда область  $D$  не ограничена.

Действительно, область  $D$  можно представить в виде счетного объединения непересекающихся множеств:  $D = \bigcup_i D_i$ , например,  $D_1 = D \cap B(x_0, 1)$ ,  $D_2 = (D \cap B(x_0, 2)) \setminus \bar{D}_1$  и т.д., где  $x_0 \in D$  – фиксированная точка. По лемме 13 для каждого множества  $D_i$  имеем возрастающую (по индексу  $k$ ) последовательность компактов  $T_k^i \subset \text{Dom } \varphi$  такую, что  $|D_i \setminus \bigcup_k T_k^i| = 0$ . Полагая  $T_1 = T_1^1$ ,  $T_2 = T_2^1 \cup T_2^2$ ,  $T_3 = T_3^1 \cup T_3^2 \cup T_3^3$  и т.д., мы получаем возрастающую последовательность компактов  $T_k \subset \text{Dom } \varphi$ . В частности,  $|D^i \setminus \bigcup_k T_k^i| = 0$  (поскольку  $\bigcup_k T_k^i \subset \bigcup_k T_k$ ). Тогда имеем  $D \setminus \bigcup_k T_k = \bigcup_i (D^i \setminus \bigcup_k T_k^i)$ . Следовательно,  $|D \setminus \bigcup_k T_k| = 0$  как счетное объединение множеств нулевой меры.

Для каждого  $i$  так же, как и в замечании 9, можно построить  $\tilde{T}_k^i$ ,  $k \in \mathbb{N}$ . Теперь полагаем  $\tilde{T}_1 = \tilde{T}_1^1$ ,  $\tilde{T}_2 = \tilde{T}_2^1 \cup \tilde{T}_2^2$ ,  $\tilde{T}_3 = \tilde{T}_3^1 \cup \tilde{T}_3^2 \cup \tilde{T}_3^3$  и далее по индукции: если  $\tilde{T}_k$  построено, то  $\tilde{T}_{k+1} = \tilde{T}_{k+1}^1 \cup \tilde{T}_{k+1}^2 \cup \dots \cup \tilde{T}_{k+1}^{k+1}$ .

Далее нам понадобятся следующее очевидные свойства непрерывных функций.

**ПРЕДЛОЖЕНИЕ 7.** 1) Пусть  $f, g$  – непрерывные функции на множестве  $T$ , состоящем из точек положительной плотности. Если  $f = g$  п.в. на  $T$ , то  $f = g$  всюду на  $T$ .

2) Непрерывная функция  $f: D \rightarrow \mathbb{R}$  определяется однозначно своими значениями на плотном в  $D$  множестве  $T$ .

### 5.1. Случай $p > n$ .

**ЛЕММА 14.** Пусть  $p > n$  и  $\varphi: D \rightarrow D'$  – измеримое отображение (здесь  $D, D'$  – области в  $\mathbb{M}$  и  $\mathbb{M}'$  соответственно). Предположим, что выполнены следующие условия:

1) отображение  $\varphi$  непрерывно на некотором множестве  $T \subset D$  и все точки множества  $T$  являются точками положительной плотности в  $\mathbb{M}$ ;

2) для любой липшицевой функции  $f$  с компактным носителем в  $\mathbb{M}'$  верно  $f \circ \varphi \in L_p^1(D)$  и

$$\|f \circ \varphi \mid L_p^1(D)\| \leq C \|f \mid L_p^1(D')\|.$$

Тогда для любых двух точек  $x_0, x_1 \in T$ ,  $x_0 \neq x_1$ , таких, что  $B(x_1, d(x_0, x_1)) \Subset D$ , справедливо неравенство

$$d'(\varphi(x_0), \varphi(x_1)) \leq cd(x_0, x_1). \quad (5.2)$$

Если вместо условия 2) выполнено условие

2') для любой липшицевой функции  $g$  с компактным носителем в  $D$  существует функция  $f \in L_p^1(D')$  такая, что  $g = f \circ \varphi$  и

$$\|f \mid L_p^1(D')\| \leq C' \|f \circ \varphi \mid L_p^1(D)\|,$$

то для любых двух точек  $x_0, x_1 \in T$  таких, что  $B(\varphi(x_1), d(\varphi(x_0), \varphi(x_1))) \Subset D'$  и  $\varphi(x_0) \neq \varphi(x_1)$ , выполняется неравенство

$$d(x_0, x_1) \leq c'd'(\varphi(x_0), \varphi(x_1)). \quad (5.3)$$

Здесь постоянные  $c$  и  $c'$  зависят только от  $n$ ,  $p$ ,  $C$  и  $C'$ , а также от шаров  $B(x_1, d(x_0, x_1)) \Subset D$  и  $B(\varphi(x_1), d'(\varphi(x_0), \varphi(x_1))) \Subset D'$ .

**ДОКАЗАТЕЛЬСТВО.** Пусть  $x_0, x_1 \in T \cap D$  – это такие точки, что  $B(x_1, d(x_0, x_1)) \Subset D$ . Если  $\varphi(x_0) = \varphi(x_1)$ , то неравенство (5.2) очевидно.

Пусть  $\varphi(x_0) \neq \varphi(x_1)$  и выполнены условия 1) и 2). Рассмотрим функцию

$$D' \ni y \mapsto f(y) = \left(1 - \frac{d'(y, \varphi(x_1))}{d'(\varphi(x_0), \varphi(x_1))}\right)^+, \quad (5.4)$$

где  $(\cdot)^+$  – положительная часть числа. Заметим, что  $f(\varphi(x_0)) = 0$ ,  $f(\varphi(x_1)) = 1$ . В силу леммы 1 справедливы оценки

$$\|f \mid L_p^1(D')\| \leq \|f \mid L_p^1(\mathbb{M}')\| \leq \frac{\varkappa}{d'(\varphi(x_0), \varphi(x_1))^{1-n/p}}, \quad (5.5)$$

где постоянная  $\varkappa$  зависит от геометрии шара  $B(\varphi(x_1), d'(\varphi(x_0), \varphi(x_1))) \Subset D'$ .

Носитель функции  $f$  содержится в шаре  $B(\varphi(x_1), d'(\varphi(x_1), \varphi(x_0)))$ . Пусть  $g$  – непрерывный представитель композиции  $f \circ \varphi$ . По лемме 11 непрерывная функция  $g$  совпадает с  $f \circ \varphi$  п.в. на  $D$ . Однако на множестве  $T$ , состоящем из точек положительной плотности, отображение  $\varphi$  непрерывно. Поэтому  $g|_T(x) = f \circ \varphi|_T(x)$  для всех  $x \in T$ . Следовательно, имеем  $g(x_0) = 0$  и  $g(x_1) = 1$ . По лемме 5 для любой непрерывной функции  $g \in L_p^1(D)$  такой, что  $g(x_0) = 0$  и  $g(x_1) = 1$ , где  $B(x_1, d(x_0, x_1)) \Subset D$ , справедлива оценка

$$\frac{1}{d(x_0, x_1)^{1-n/p}} \leq K \|g \mid L_p^1(D)\|. \quad (5.6)$$

Возвращаясь к тому, что  $g = f \circ \varphi$ , где  $f$  определена в (5.4), с учетом соотношений (5.6), (5.5) и  $\|g\|_{L_p^1(D)} \leq C\|f\|_{L_p^1(D')}$  имеем

$$\frac{1}{d(x_0, x_1)^{1-n/p}} \leq K\|g\|_{L_p^1(D)} \leq KC \cdot \|f\|_{L_p^1(D')} \leq \frac{KC\kappa}{d'(\varphi(x_0), \varphi(x_1))^{1-n/p}}.$$

Отсюда выводим

$$d'(\varphi(x_0), \varphi(x_1)) \leq cd(x_0, x_1);$$

здесь постоянная  $c$  зависит только от  $n$ ,  $p$ ,  $C$  и от геометрии шара  $B(x_1, d(x_0, x_1)) \Subset D$ .

Пусть выполнены условия 1) и 2'). Рассмотрим функцию

$$D \ni x \mapsto g(x) = \left(1 - \frac{d(x, x_1)}{d(x_0, x_1)}\right)^+.$$

Снова отметим, что  $g(x_0) = 0$ ,  $g(x_1) = 1$  и справедлива оценка (лемма 1)

$$\|g\|_{L_p^1(D)} \leq \frac{\kappa}{d(x_0, x_1)^{1-n/p}}, \quad (5.7)$$

где  $\kappa$  зависит от геометрии шара  $B(x_1, d(x_0, x_1)) \Subset D$ .

Пусть функция  $f \in L_p^1(D')$  такова, что  $g = f \circ \varphi$  (можно считать, что  $f$  непрерывна). Поскольку отображение  $\varphi$  непрерывно на  $T$ , имеем  $f \circ \varphi|_T(x) = g|_T(x)$  для всех  $x \in T$  (предложение 7). Тогда  $f(\varphi(x_0)) = 0$ ,  $f(\varphi(x_1)) = 1$  и в силу леммы 5 получаем

$$\frac{1}{d'(\varphi(x_0), \varphi(x_1))^{1-n/p}} \leq K'\|f\|_{L_p^1(D')} \quad (5.8)$$

при условии  $B(\varphi(x_1), d'(\varphi(x_0), \varphi(x_1))) \Subset D'$  и  $\varphi(x_0) \neq \varphi(x_1)$ . Используя соотношения  $\|f\|_{L_p^1(D')} \leq C' \cdot \|g\|_{L_p^1(D)}$ , (5.7) и (5.8), получаем

$$\frac{1}{d'(\varphi(x_0), \varphi(x_1))^{1-n/p}} \leq K'\|f\|_{L_p^1(D')} \leq K'C' \cdot \|g\|_{L_p^1(D)} \leq \frac{K'C'\kappa}{d(x_0, x_1)^{1-n/p}}.$$

Отсюда следует

$$d(x_0, x_1) \leq c'd(\varphi(x_0), \varphi(x_1)),$$

где постоянная  $c'$  зависит только от  $n$ ,  $p$ ,  $C'$  и от шаров  $B(x_1, d(x_0, x_1)) \Subset D$  и  $B(\varphi(x_1), d'(\varphi(x_0), \varphi(x_1))) \Subset D'$ . Последнее неравенство совпадает с (5.3).

Лемма 14 доказана.

**ТЕОРЕМА 4.** Пусть  $M, M'$  – два римановых многообразия одной и той же топологической размерности,  $D \subset M$ ,  $D' \subset M'$  – области в  $M, M'$  соответственно, а  $\varphi: D \rightarrow D'$  – измеримое отображение класса  $IL_p^1$ ,  $p \in (n, \infty)$ . Тогда отображение  $\varphi$  совпадает п.в. с некоторой квазиизометрией.

**ДОКАЗАТЕЛЬСТВО.** Шаг 1. Мы докажем, что данное отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$  можно изменить на множестве меры нуль так, чтобы получилось непрерывное локально липшицево отображение  $\varphi: D \rightarrow M$ . Более того, на открытом множестве  $\Omega = \varphi^{-1}(D')$  отображение  $\varphi: \Omega \rightarrow D'$  будет инъективным.

По лемме 13 с учетом замечаний 9 и 10 найдется возрастающая последовательность множеств  $\{\tilde{T}_k\} \subset D$  такая, что отображение  $\varphi$  непрерывно на каждом  $\tilde{T}_k$  и  $|D \setminus \bigcup_k \tilde{T}_k| = 0$ , где  $\tilde{T}_k$  состоит только из точек ненулевой плотности  $k \in \mathbb{N}$ . Тогда областью определения отображения  $\varphi$  можно считать множество

$$\text{Dom}_2 \varphi = \bigcup_k \tilde{T}_k.$$

Пусть  $x_0, x_1 \in \text{Dom}_2 \varphi$  – две различные точки. Найдется номер  $k$  такой, что  $x_0, x_1 \in \tilde{T}_k$ . Поскольку  $\varphi^*: L_p^1(D') \rightarrow L_p^1(D)$  является ограниченным оператором, то для любой липшицевой функции  $f \in L_p^1(D')$  с компактным носителем верно  $f \circ \varphi \in L_p^1(D)$  и

$$\|f \circ \varphi\|_{L_p^1(D)} \leq C \|f\|_{L_p^1(D')}.$$

Таким образом, выполнены условия леммы 14 с множеством  $\tilde{T}_k$  вместо  $T$ . Следовательно,

$$d'(\varphi(x_0), \varphi(x_1)) \leq cd(x_0, x_1) \quad (5.9)$$

при условии, что

$$B(x_0, d(x_0, x_1)) \Subset D, \quad x_0, x_1 \in \tilde{T}_k. \quad (5.10)$$

Так как выбор точек  $x_0, x_1 \in \text{Dom}_2 \varphi$  произволен, то условие липшицевости (5.9) выполняется для всех точек  $x_0, x_1 \in \text{Dom}_2 \varphi$ , удовлетворяющих условию (5.10). Вспомним теперь, что множество  $\text{Dom}_2 \varphi$  всюду плотно в  $D$ , а по условию (5.9) отображение  $\varphi$  равномерно непрерывно на каждой компактной части  $A$  пересечения  $\text{Dom}_2 \varphi \cap D$ , не приближающейся к границе  $\partial D$ :  $\text{dist}(A, \partial D) \geq \alpha > 0$ . (Здесь замыкание  $\bar{A}$  компактно и содержится в  $D$ .) Поэтому отображение  $\varphi$  можно продолжить по непрерывности на  $A$ , а так как выбор  $A$  произволен, то отображение  $\varphi$  продолжается по непрерывности на всю область  $D$ . Продолженное отображение  $\varphi: D \rightarrow \mathbb{M}$  будем обозначать тем же символом. Более того, для всех точек  $x_0, x_1$  таких, что

$$B(x_0, d(x_0, x_1)) \Subset D,$$

будет выполняться неравенство (5.9). Следовательно, отображение  $\varphi: D \rightarrow \mathbb{M}$  локально липшицево.

Прообраз  $\varphi^{-1}(D') \subset D$  открыт. Введем обозначение  $\Omega = \varphi^{-1}(D')$ . Заметим, что  $\varphi(D \setminus \Omega) \subset \partial D'$ .

Пусть  $g \in L_p^1(D)$  – произвольная непрерывная функция. В силу леммы 8 найдется непрерывная функция  $f \in L_p^1(D')$  такая, что  $g = \varphi^* f$  и  $g(x) = f \circ \varphi(x)$  для почти всех  $x \in D$ . Так как отображение  $\varphi$  непрерывно на  $\Omega$ , то  $f \circ \varphi$  тоже непрерывно на  $\Omega$  и, следовательно, имеем поточечное совпадение

$$g|_{\Omega}(x) = f \circ \varphi|_{\Omega}(x)$$

для всех  $x \in \Omega$ .

Покажем, что  $\varphi$  инъективно на  $\Omega$ . Пусть, напротив, для двух различных точек  $x_0, x_1 \in \Omega$  имеем  $\varphi(x_0) = \varphi(x_1)$ . Рассмотрим непрерывную функцию

$g \in L_p^1(D)$  такую, что  $g(x_0) \neq g(x_1)$  (очевидно, что такая функция найдется, так как точки  $x_0$  и  $x_1$  находятся на положительном расстоянии друг от друга). В силу установленного выше найдется непрерывная функция  $f \in L_p^1(D')$  такая, что  $g(x) = f \circ \varphi(x)$  для всех  $x \in \Omega$ . Отсюда получаем  $g(x_0) = f(\varphi(x_0)) = f(\varphi(x_1)) = g(x_1)$ , т.е.  $g(x_0) = g(x_1)$ , что противоречит выбору функции  $g$ . Итак,  $\varphi(x_0) \neq \varphi(x_1)$  для любых различных точек  $x_0, x_1 \in \Omega$ . Следовательно, на открытом множестве  $\Omega$  отображение  $\varphi$  инъективно.

**Шаг 2.** Докажем, что  $\varphi(\Omega)$  – открытое множество, а отображение  $\varphi: \Omega \rightarrow \varphi(\Omega)$  локально билипшицево в смысле определения 5.

Фиксируем точку  $x_0 \in \Omega$ . Докажем прежде всего, что для любого  $r > 0$  такого, что  $B(x_0, r) \Subset \Omega$ , существует  $\rho(r) \in (0, r)$  такое, что для любой точки  $x \in \Omega \setminus B(x_0, r)$  имеем  $\varphi(x) \notin B(\varphi(x_0), \rho(r))$ . Пусть, напротив, существует положительное число  $r$  такое, что  $B(x_0, r) \Subset \Omega$ , и для любой последовательности  $\rho_n \in (0, r)$  такой, что  $\rho_n \rightarrow 0$ , найдется точка  $x_n \in \Omega \setminus B(x_0, r)$  такая, что  $\varphi(x_n) \in B(\varphi(x_0), \rho_n)$ . Можно при этом считать, что  $B(\varphi(x_0), d'(\varphi(x_0), \varphi(x_n))) \Subset D'$  для всех  $n \in \mathbb{N}$ .

Рассмотрим функцию

$$D \ni x \mapsto g(x) = \left(1 - \frac{d(x, x_0)}{r}\right)^+.$$

Отметим, что  $g(x_0) = 1$ ,  $g(x) = 0$  для всех  $x \notin B(x_0, r)$  и справедлива оценка (лемма 1)

$$\|g \mid L_p^1(D')\| \leq \frac{\varkappa}{r^{1-n/p}}.$$

Пусть функция  $f \in L_p^1(D') \cap C(D')$  такова, что  $g(x) = f \circ \varphi(x)$  для всех  $x \in \Omega$ . Тогда  $f(\varphi(x_0)) = 1$ ,  $f(\varphi(x_n)) = 0$  и в силу леммы 5 получаем

$$\frac{1}{d'(\varphi(x_0), \varphi(x_n))^{1-n/p}} \leq K' \|f \mid L_p^1(D')\|.$$

Используя соотношение  $\|f \mid L_p^1(D')\| \leq C' \cdot \|g \mid L_p^1(D)\|$ , из двух предыдущих неравенств выводим следующее неравенство:

$$\frac{1}{d'(\varphi(x_0), \varphi(x_n))^{1-n/p}} \leq K' \|f \mid L_p^1(D')\| \leq K' C' \cdot \|g \mid L_p^1(D)\| \leq \frac{K' C' \varkappa}{r^{1-n/p}},$$

которое противоречит тому, что  $\varphi(x_n) \rightarrow \varphi(x_0)$  при  $n \rightarrow \infty$ .

Из доказанного вытекает, что для любой точки  $x_0 \in \Omega$  и любого  $r > 0$  такого, что  $B(x_0, r) \Subset \Omega$ , существует  $\rho(r) \in (0, r)$  такое, что  $\varphi^{-1}(B(\varphi(x_0), \rho(r))) \subset B(x_0, r)$ . Всегда можно считать, что  $B(\varphi(x_0), \rho(r)) \Subset D'$ . Так как  $\varphi: \Omega \rightarrow \varphi(\Omega)$  – инъективное отображение, имеем  $B(\varphi(x_0), \rho(r)) \subset \varphi(B(x_0, r))$ . Следовательно,  $\varphi(x_0)$  – внутренняя точка образа  $\varphi(B(x_0, r))$ , и поэтому  $\varphi(\Omega)$  – открытое множество, а  $\varphi: \Omega \rightarrow \varphi(\Omega)$  – гомеоморфизм.

Далее на множестве  $\Omega$  получим неравенство, обратное к (5.9).

Поскольку оператор  $\varphi^*: L_p^1(D') \rightarrow L_p^1(D)$  изоморфен, то для любой липшицевой функции  $g$  с компактным носителем в  $D$  существует функция  $f \in L_p^1(D') \cap C(D')$  такая, что  $g|_{\Omega} = f \circ \varphi|_{\Omega}$  поточечно и

$$\|f \mid L_p^1(D')\| \leq C' \|f \circ \varphi \mid L_p^1(D)\|.$$

Другими словами, выполнено условие 2') леммы 14. Значит,

$$d(x_0, x_1) \leq c' d'(\varphi(x_0), \varphi(x_1)) \quad (5.11)$$

при условии, что

$$B(\varphi(x_0), d'(\varphi(x_0), \varphi(x_1))) \in D', \quad x_0, x_1 \in \Omega. \quad (5.12)$$

Из неравенств (5.9) и (5.11) получаем, что для точек  $x_0, x_1 \in \Omega$ , удовлетворяющих одновременно условиям (5.10) и (5.12), выполнено неравенство

$$\frac{1}{c'} d(x_0, x_1) \leq d'(\varphi(x_0), \varphi(x_1)) \leq c d(x_0, x_1). \quad (5.13)$$

Заметим, что левая часть (5.13) справедлива при условии

$$d(x_0, x_1) < c^{-1} d'(\varphi(x_0), \partial D'), \quad \text{где } \varphi(x_0) \in D',$$

так как в этом случае  $d'(\varphi(x_0), \varphi(x_1)) \leq c d(x_0, x_1) < d'(\varphi(x_0), \partial D')$ , и поэтому

$$B(\varphi(x_0), d'(\varphi(x_0), \varphi(x_1))) \in D'.$$

Из неравенства (5.13) выводим, что отображение  $\varphi: \Omega \rightarrow \varphi(\Omega)$  локально билипшицево в смысле определения 5.

**Шаг 3.** Докажем, что  $|D \setminus \Omega| = 0$ , а липшицево отображение  $\varphi: D \rightarrow \overline{D'}$  принадлежит классу Соболева  $W_{1,\text{loc}}^1(D, \mathbb{M}')$ .

Действительно, рассмотрим произвольную непрерывную функцию  $g \in L_p^1(D)$ , равную 1 на некотором шаре  $B(x, r) \subset D$ , центр которого принадлежит дополнению  $D \setminus \Omega$ . Найдется непрерывная функция  $f \in L_p^1(D')$  такая, что  $g(x) = f \circ \varphi(x)$  для всех  $x \in D$  за исключением некоторого множества  $\Sigma \subset D$  нулевой меры. Заметим, что в точках  $x \in D \setminus \Omega$  композиция  $f \circ \varphi$  не определена, так как  $\varphi(x) \in \partial D'$ , а в точках  $x \in \Omega$  равенство  $g(x) = f \circ \varphi(x)$  выполняется поточечно. Следовательно, множество  $\Sigma$  содержит совокупность точек, для которых в принципе нельзя говорить о равенстве  $g(x) = f \circ \varphi(x)$ : таковой совокупностью является пересечение  $B(x, r) \cap D \setminus \Omega$ . Другими словами, предположение  $|B(x, r) \cap D \setminus \Omega| > 0$  противоречит определению оператора композиции. Следовательно,  $|B(x, r) \cap D \setminus \Omega| = 0$ , а так как шар  $B(x, r) \subset D$ ,  $x \in D \setminus \Omega$ , произволен, имеем  $|D \setminus \Omega| = 0$ .

Отсюда и из локальной липшицевости отображения  $\varphi: D \rightarrow \overline{D'}$  (локальной билипшицевости отображения  $\varphi: \Omega \rightarrow \varphi(\Omega)$ ) получаем  $\varphi \in W_{1,\text{loc}}^1(D, \mathbb{M}')$ .

Кроме того, отображение  $\varphi: D \rightarrow \overline{D'}$  обладает как  $\mathcal{N}$ -свойством Лузина, так и  $\mathcal{N}^{-1}$ -свойством Лузина (см. лемму 9).

**Шаг 4.** На этом шаге мы докажем следующее утверждение.

**ЛЕММА 15.** Пусть  $D \subset \mathbb{M}$ ,  $D' \subset \mathbb{M}'$  – области в римановых многообразиях одной и той же топологической размерности и отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$  принадлежит классу  $IL_p^1$ ,  $p \in (n, \infty)$ . Если  $u \in \text{Lip}_{\text{loc}}(D') \cap L_p^1(D')$  и  $\|u\|_{L_p^1(D')} \leq 1$ , то

$$|\nabla(u \circ \varphi)|(x) \leq K |J(x, \varphi)|^{1/p} \quad (5.14)$$

п.в. в  $D$ , где  $K$  – некоторая постоянная, не зависящая от  $x$  и  $u$ .

Здесь  $J(x, \varphi)$  – определитель дифференциала (якобиан), существование которого доказано на предыдущем шаге.

**ДОКАЗАТЕЛЬСТВО ЛЕММЫ 15.** Фиксируем точку  $y_0 \in D'$  и шар  $B(y_0, 2r) \Subset D'$ . Рассмотрим липшицеву функцию-срезку  $\eta \in \text{Lip}_{\text{loc}}(D')$  такую, что  $\eta|_{B(0,r)} = 1$ ,  $\eta|_{\mathbb{M}' \setminus B(0,2r)} = 0$  и  $|\nabla \eta(y)| = 1/r$  для почти всех  $y \in B(0, 2r) \setminus B(0, r)$ .

Поскольку  $\varphi^*$  является ограниченным оператором, то, в частности, верно неравенство  $\|\varphi^*(u - u(y_0))\|_{L_p^1(D)} \leq \|\varphi^*\| \cdot \|(u - u(y_0))\|_{L_p^1(D')}$ . Тогда имеем

$$\begin{aligned} \int_{\varphi^{-1}(B(y_0, r))} |\nabla(u \circ \varphi)|^p(x) d\omega &\leq \|\varphi^*\|^p \int_{B(y_0, 2r)} |\nabla((u - u(y_0))\eta)|^p d\nu \\ &\leq c_0 \|\varphi^*\|^p \int_{B(y_0, 2r)} |\nabla u|^p \eta^p(y) d\nu + c_0 \|\varphi^*\|^p \int_{B(y_0, 2r)} |\nabla \eta|^p |u - u(y_0)|^p d\nu \\ &\leq c_0 \|\varphi^*\|^p (|B(y_0, 2r)| + (c_1 r^{-p} c_2 r^p |B(y_0, 2r)|)) = C \|\varphi^*\|^p \cdot |B(y_0, 2r)|. \end{aligned}$$

Таким образом, приходим к оценке

$$\int_{\varphi^{-1}(B(0, r))} |\nabla(u \circ \varphi)|^p(x) d\omega \leq C \|\varphi^*\|^p \cdot |B(y_0, 2r)|. \quad (5.15)$$

Используя предложение 2, соотношение (5.15) и  $\mathcal{N}$ -свойство Лузина отображения  $\varphi$ , получаем

$$\begin{aligned} \int_{\varphi^{-1}(B(y_0, r))} |\nabla(u \circ \varphi)|^p(x) d\omega &= \int_{\varphi^{-1}(B(y_0, r))} \frac{|\nabla(u \circ \varphi)|^p(x) |J(x, \varphi)|}{|J(x, \varphi)|} d\omega \\ &= \int_{B(y_0, r)} \left( \frac{|\nabla(u \circ \varphi)|^p(x)}{|J(x, \varphi)|} \right)_{\varphi(x)=y} d\nu \leq C \|\varphi^*\|^p \cdot |B(y_0, 2r)|, \end{aligned} \quad (5.16)$$

так как  $J(x, \varphi) \neq 0$  п.в. в  $D$ . Дифференцируя (5.16), по теореме Лебега 3 получаем

$$\left| \frac{|\nabla(u \circ \varphi)|^p(x)}{|J(x, \varphi)|} \right|_{\varphi(x)=y} \leq C \varkappa \|\varphi^*\|^p$$

для почти всех  $y \in D'$ , поскольку

$$\lim_{r \rightarrow 0} \frac{|B(y, 2r)|}{|B(y, r)|} \leq \varkappa,$$

где  $\varkappa$  не зависит от точки  $y \in D'$ . Отсюда получаем (5.14):

$$|\nabla(u \circ \varphi)|(x) \leq K |J(x, \varphi)|^{1/p} \quad \text{для почти всех } x \in D,$$

так как отображение  $\varphi$  инъективно вне множества  $D \setminus \Omega$  нулевой меры и в силу леммы 9 обладает  $\mathcal{N}^{-1}$ -свойством Лузина. Здесь  $K = (C\varkappa)^{1/p}$  не зависит от точки  $x \in D$  и функции  $u$ .

Подставляя в неравенство (5.14) липшицевы функции  $u$  такие, что  $|\nabla u|(y) = 1$ , и учитывая соотношение  $K |J(x, \varphi)|^{1/p} \geq |\nabla(u \circ \varphi)|(x) = |D\varphi^T(x) \nabla u(\varphi(x))|$ , получаем оценку нормы оператора

$$|D\varphi|^p(x) \leq K_1 |J(x, \varphi)| \quad \text{п.в. на } D. \quad (5.17)$$



Аналогично, для обратного отображения  $\psi = \varphi^{-1}: \varphi(\Omega) \rightarrow D$  получаем

$$|D\psi|^p(y) \leq K_2 |J(y, \psi)| \quad \text{п.в. на } \varphi(\Omega). \quad (5.18)$$

Из неравенства (5.18) при  $p \in (n, \infty)$  получаем

$$K_2 \geq \frac{|D\psi(y)|^p}{|J(y, \psi)|} = \left( \frac{|D\psi(y)|^n}{|J(y, \psi)|} \right)^{p/n} \frac{1}{|J(y, \psi)|^{1-p/n}} \geq |J(y, \psi)|^{p/n-1}. \quad (5.19)$$

Следовательно,  $|J(y, \psi)| \leq \alpha^{-1}$  и, значит,  $\alpha \leq |J(x, \varphi)|$  для почти всех  $x \in D$ . Проводя аналогичные рассуждения, из неравенства (5.17) при  $p \in (n, \infty)$  получаем  $|J(x, \varphi)| \leq \alpha_1$  и, следовательно,  $|D\varphi|(x) \leq M$ .

Окончательно имеем

$$|D\varphi|(x) \leq M, \quad 0 < \alpha \leq |J(x, \varphi)| \quad (5.20)$$

для почти всех  $x \in D$ .

Более того, из последних неравенств для любого  $q \in (n-1, n)$  получаем

$$|D\varphi|^q(x) \leq K_3 |J(x, \varphi)| \quad \text{для почти всех } x \in D. \quad (5.21)$$

Лемма 15 доказана.

*Шаг 5.* На предыдущих этапах мы построили непрерывное отображение  $\varphi: D \rightarrow \overline{D'}$ , которое квазиизометрично по определению 6 на открытом множестве  $\Omega \subset D$  таком, что  $|D \setminus \Omega| = 0$ . На этом шаге мы докажем, что отображение  $\varphi: D \rightarrow \overline{D'}$  открыто, инъективно и квазиизометрично.

Докажем открытость отображения  $\varphi: D \rightarrow \overline{D'}$ . Фиксируем точку  $x \in D \setminus \Omega$  и полагаем  $z = \varphi(x)$ . Из (5.20) и (5.21) вытекает (см. детали ниже – в доказательстве леммы 23), что отображение  $\varphi: D \rightarrow \mathbb{M}'$  принадлежит классу Соболева  $W_{q, \text{loc}}^1(D)$  и индуцирует ограниченный оператор композиции  $\varphi^*: W_q^1(\mathbb{M}') \rightarrow W_q^1(D)$ . Отсюда получаем, что прообраз  $\varphi^{-1}(z)$  имеет  $(1, q)$ -емкость нуль и, следовательно,  $\mathcal{H}^1$ -меру Хаусдорфа нуль (см. детали в [35], [16], [39]). Отсюда стандартным образом (см. [39]) выводим, что для некоторого шара  $B(x, r) \Subset D$  имеем  $\varphi(x) \notin \varphi(S(x, r))$ .

Пусть  $\varphi(x)$  принадлежит некоторой компоненте дополнения  $\mathbb{M}' \setminus \varphi(S(x, r))$ . Тогда найдутся точки  $y \in B(x, r) \cap \Omega$ , для которых образ  $\varphi(y)$  принадлежит той же компоненте связности и  $\varphi$  дифференцируемо в точках  $y$ , причем дифференциал не вырожден. Более того, прообраз точки  $\varphi(y)$  единствен. Тогда степень отображения  $\varphi$  в точке  $\varphi(y)$  не равна нулю. Отсюда получаем, что образ  $\varphi(B(x, r))$  – окрестность точки  $\varphi(x)$ . Таким образом,  $\varphi$  – открытое отображение.

Из открытости отображения  $\varphi: D \rightarrow \mathbb{M}'$  выводим его инъективность. Действительно, если  $\varphi(x_1) = \varphi(x_2)$  для точек  $x_1 \in S = D \setminus \Omega$  и  $x_2 \in D$ , то пересечение образов  $\varphi(B(x_1, \rho))$  и  $\varphi(B(x_2, \rho))$  непересекающихся шаров  $B(x_1, \rho)$ ,  $B(x_2, \rho) \subset D$  открыто, а образ  $\varphi(S)$  имеет меру нуль. Поэтому найдутся точки  $y_1 \in B(x_1, \rho) \cap \Omega$  и  $y_2 \in B(x_2, \rho) \cap \Omega$  такие, что  $\varphi(y_1) = \varphi(y_2)$ . Последнее противоречит инъективности отображения  $\varphi$  на множестве  $\Omega$ . Следовательно,  $\varphi(D)$  – открытое множество, а отображение  $\varphi: D \rightarrow \varphi(D)$  – гомеоморфизм.

Более того, в соответствии с определением 6 отображение  $\varphi: D \rightarrow \varphi(D)$  – квазиизометрический гомеоморфизм.

Теорема 4 полностью доказана.

## 5.2. Случай $p \leq n$ .

ЛЕММА 16. Пусть  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  – римановы многообразия топологической размерности  $n \geq 2$ ,  $D \subset \mathbb{M}$ ,  $D' \subset \mathbb{M}'$  – области в  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  соответственно, а отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$  принадлежит классу  $IL_p^1$ ,  $p \in [1, n]$ . Тогда из области определения отображения  $\varphi$  можно удалить множество нулевой меры так, чтобы на новой области определения  $\text{Dom}_3 \varphi$  выполнялось следующее свойство: для любых двух шаров  $B_1, B_2 \subset D$  таких, что  $\overline{B_1} \cap \overline{B_2} = \emptyset$ , пересечение образов имеет нулевую меру, т.е.

$$|\varphi(B_1 \cap \text{Dom}_3 \varphi) \cap \varphi(B_2 \cap \text{Dom}_3 \varphi)| = 0.$$

ДОКАЗАТЕЛЬСТВО. Разобьем доказательство леммы на несколько шагов.

Шаг 1. Пусть  $\{z_l\}$  – счетное всюду плотное множество в  $\text{Dom} \varphi$ ,  $l \in \mathbb{N}$ , и  $\{\overline{B}_{ml} = \overline{B}(z_l, 1/m)\} \in D$  – набор замкнутых шаров (здесь  $m \in \mathbb{N}$ ). Возьмем два произвольных непересекающихся шара  $\overline{B}_{ml}$  и  $\overline{B}_{ks}$  из этого набора и локально липшицеву функцию  $f \in L_p^1(D)$ , удовлетворяющую условиям

$$f_{mlks}(x) = \begin{cases} 0, & \text{если } x \in \overline{B}_{ml}, \\ 1, & \text{если } x \in \overline{B}_{ks}. \end{cases} \quad (5.22)$$

По лемме 11 найдется функция  $g_{mlks} \in L_p^1(D')$  такая, что равенство  $\varphi^* g_{mlks}(x) = f_{mlks}(x)$  справедливо всюду в  $D$  за исключением некоторого множества  $\Sigma_{mlks}$  нулевой меры. Объединение  $\Sigma = \bigcup \Sigma_{mlks}$  по всем возможным индексам  $m, l, k$  и  $s$  имеет нулевую меру. Удалим  $\Sigma$  из области определения отображения  $\varphi$ . Суженную таким образом область определения обозначим символом  $\text{Dom}_0 \varphi$ . Заметим, что равенство  $\varphi^* g_{mlks}(x) = f_{mlks}(x)$  справедливо для всех точек  $x \in \text{Dom}_0 \varphi$ , где  $m, l, k, s$  – все возможные индексы.

Шаг 2. По лемме 13 из  $\text{Dom}_0 \varphi$  – области определения отображения  $\varphi$  – можно удалить множество нулевой меры и получить суженную область  $\text{Dom}_1 \varphi \subset \text{Dom}_0 \varphi \subset D$ , обладающую следующими свойствами:

$$|D \setminus \text{Dom}_1 \varphi| = 0, \quad \text{Dom}_1 \varphi = \bigcup_k T_k,$$

где  $T_k$  – возрастающая последовательность компактов из замечания 10.

Шаг 3. Обозначим пересечение  $\overline{B}_{ml} \cap \text{Dom}_1 \varphi$  символом  $F_{ml}$ . Заметим, что  $F_{ml}$  являются борелевскими множествами положительной меры. Рассмотрим всевозможные пары множеств  $F_{m_i l_i}, F_{m_j l_j} \subset \text{Dom}_1 \varphi$  (для краткости будем обозначать их  $F_i$  и  $F_j$ ) такие, что:

- замкнутые шары  $\overline{B}_{m_i l_i}$  и  $\overline{B}_{m_j l_j}$  не пересекаются;
  - $|\varphi(F_i) \cap \varphi(F_j)| > 0$  (т.е. пересечение образов имеет положительную меру).
- Заметим, что множества  $\varphi(F_i)$  и  $\varphi(F_j)$  борелевские, а потому измеримые. Обозначим  $E_{ij} = \varphi^{-1}(\varphi(F_i) \cap \varphi(F_j))$ . Рассмотрим два основных случая:
- оба множества,  $E_{ij} \cap F_i$  и  $E_{ij} \cap F_j$ , имеют положительную меру;
  - хотя бы одно из множеств,  $E_{ij} \cap F_i$  или  $E_{ij} \cap F_j$ , имеет нулевую меру.

Покажем, что случай 1) противоречит свойствам, которыми обладает отображение  $\varphi$ . В силу включений  $F_i \subset \overline{B}_{m_i l_i}$  и  $F_j \subset \overline{B}_{m_j l_j}$  имеем следующее (используемые ниже функции определены в (5.22)):

с) с одной стороны,  $g_{m_i l_i m_j l_j}(y) = 0$  во всех точках  $y \in \varphi(F_i)$ , поскольку  $g_{m_i l_i m_j l_j}(\varphi(x)) = f_{m_i l_i m_j l_j}(x)$  для всех  $x \in F_i$ , а  $f_{m_i l_i m_j l_j}(x) = 0$ , когда  $x \in F_i$ ;

д) с другой стороны,  $g_{m_i l_i m_j l_j}(y) = 1$  во всех точках  $y \in \varphi(F_j)$ , поскольку  $g_{m_i l_i m_j l_j}(\varphi(x)) = f_{m_i l_i m_j l_j}(x)$  для всех  $x \in F_j$ , а  $f_{m_i l_i m_j l_j}(x) = 1$ , когда  $x \in F_j$ .

Таким образом, случай 1) невозможен, так как по условию пересечение  $\varphi(F_i) \cap \varphi(F_j)$  имеет положительную меру.

Поэтому для множеств  $F_i, F_j \subset \text{Dom}_1 \varphi$  или выполнено  $|\varphi(F_i) \cap \varphi(F_j)| = 0$ , что противоречит б), или имеет место случай 2).

Перейдем к случаю 2). Обозначим  $E_0 = \bigcup (E_{ij} \cap F_j)$ , где объединение ведется по индексам  $i, j$ , для которых  $|E_{ij} \cap F_j| = 0$ . Имеем  $|E_0| = 0$ .

Если  $F_i$  и  $F_j$  принадлежат непересекающимся замкнутым шарам, то

$$|\varphi(F_i \setminus E_0) \cap \varphi(F_j \setminus E_0)| = 0. \quad (5.23)$$

Из области определения отображения  $\varphi$  удаляем множество  $E_0$  нулевой меры и областью определения считаем далее множество

$$\text{Dom}_3 \varphi = \text{Dom}_1 \varphi \setminus E_0.$$

Пусть  $B_1, B_2 \subset D$  – такие шары, что  $\overline{B}_1 \cap \overline{B}_2 = \emptyset$ . Поскольку  $B_1$  и  $B_2$  находятся на положительном расстоянии друг от друга, то можно выбрать наборы  $\{F_i\}$  и  $\{F_j\}$  такие, что

$$B_1 \cap \text{Dom}_3 \varphi = \bigcup_i F_i \setminus E_0, \quad B_2 \cap \text{Dom}_3 \varphi = \bigcup_j F_j \setminus E_0.$$

В силу

$$\varphi(B_1 \cap \text{Dom}_3 \varphi) = \bigcup_i \varphi(F_i \setminus E_0), \quad \varphi(B_2 \cap \text{Dom}_3 \varphi) = \bigcup_j \varphi(F_j \setminus E_0)$$

получаем

$$\begin{aligned} |\varphi(B_1 \cap \text{Dom}_3 \varphi) \cap \varphi(B_2 \cap \text{Dom}_3 \varphi)| &= \left| \bigcup_i \varphi(F_i \setminus E_0) \cap \bigcup_j \varphi(F_j \setminus E_0) \right| \\ &\leq \sum_{i,j} |\varphi(F_i \setminus E_0) \cap \varphi(F_j \setminus E_0)|. \end{aligned}$$

Все слагаемые в последней сумме равны нулю в силу (5.23). Следовательно,

$$|\varphi(B_1 \cap \text{Dom}_3 \varphi) \cap \varphi(B_2 \cap \text{Dom}_3 \varphi)| = 0.$$

Таким образом, лемма 16 доказана.

Фиксируем шар  $Q \in \mathbb{M}'$ . Определим следующую функцию множеств:

$$\Psi_Q: B \mapsto |\varphi(B \cap \text{Dom}_3 \varphi) \cap Q|, \quad (5.24)$$

т.е. функция  $\Psi_Q$  каждому шару  $B \subset D$  сопоставляет меру пересечения образа этого шара с шаром  $Q$ . В силу леммы 16 функция  $\Psi_Q$  обладает следующим свойством аддитивности:  $\Psi_Q(B_1 \cup B_2) = \Psi_Q(B_1) + \Psi_Q(B_2)$  для любых шаров  $B_1, B_2 \subset D$  таких, что  $\overline{B_1} \cap \overline{B_2} = \emptyset$ . Используя это свойство и проводя рассуждения из доказательства теоремы 3 из [28] (см. предложение 5), можно показать, что для почти всех  $x \in D$  определена и конечна производная

$$\Psi'_Q(x) = \lim_{r \rightarrow 0, B(y, r) \ni x} \frac{\Psi_Q(B(y, r))}{|B(y, r)|} \quad (5.25)$$

и выполнено неравенство

$$\int_U \Psi'_Q(x) d\omega \leq \Psi_Q(U), \quad (5.26)$$

где  $U$  – это конечное объединение шаров, замыкания которых не пересекаются. Обозначим символом  $\Sigma_Q$  множество меры нуль, на котором производная  $\Psi'_Q$  либо не определена, либо равна  $\infty$ . Тогда во всех точках дополнения  $D \setminus \Sigma_Q$  определена конечная производная  $\Psi'_Q$ .

Очевидно, существует счетный набор шаров  $Q_k \in \mathbb{M}'$ , объединение которых совпадает с  $\mathbb{M}'$ . Рассматривая в предыдущем рассуждении  $Q_k$  вместо  $Q$ , получаем последовательность  $\Sigma_{Q_k} \subset D$  множеств нулевой меры. Объединяя  $\Sigma_{Q_k}$ , получаем множество нулевой меры  $\Sigma = \bigcup_{k=1}^{\infty} \Sigma_{Q_k}$ . Новой областью определения отображения  $\varphi$  будем считать множество

$$\text{Dom}_4 \varphi = \text{Dom}_3 \varphi \setminus \Sigma.$$

**ЛЕММА 17.** *На измеримом множестве  $\text{Dom}_4 \varphi$  измеримое отображение  $\varphi: \text{Dom}_4 \varphi \rightarrow D'$  обладает  $\mathcal{N}$ -свойством Лузина*

$$|\varphi(A)| = 0, \quad \text{если } |A| = 0, \quad \text{где } A \subset \text{Dom}_4 \varphi = \text{Dom}_3 \varphi \setminus \Sigma. \quad (5.27)$$

**ДОКАЗАТЕЛЬСТВО.** Достаточно доказать  $|\varphi(A) \cap Q| = 0$  для любого множества нулевой меры  $A \subset \text{Dom}_3 \varphi \setminus \Sigma$ , где  $Q \in \mathbb{M}'$  – фиксированный шар.

Пусть  $A_k = \{x \in D \setminus \Sigma_Q: \Psi'_Q(x) < k\}$ , тогда  $D \setminus \Sigma_Q = \bigcup_k A_k$ . Пусть множество нулевой меры  $E_k$  содержится в  $A_k$ . Можно считать, что замыкание  $E_k$  компактно. Тогда для любого  $\varepsilon > 0$  существует открытое множество  $U_\varepsilon \supset E_k$  такое, что  $|U_\varepsilon| < \varepsilon$ , и замыкание  $U_\varepsilon$  компактно (компактность замыкания  $U_\varepsilon$  гарантирует выполнение свойства удвоения римановой меры на метрическом пространстве  $(U_\varepsilon, d)$ , т.е.  $|B(x, 2r)| \leq L|B(x, r)|$  для всех точек  $x \in U_\varepsilon$  и всех  $r \in (0, r_0)$ , где положительные числа  $L$  и  $r_0$  не зависят от точки  $x \in U_\varepsilon$ ). С учетом определения множества  $A_k$  и (5.25) имеем: для каждого  $x \in E_k$  найдется число  $r_x > 0$  такое, что  $B(x, r) \subset U_\varepsilon$  и  $|\varphi(B(x, r)) \cap Q| < k|B(x, r)|$  для любого числа  $0 < r < r_x$ . По лемме Витали из семейства шаров  $\mathcal{B} = \{B(x, r): x \in \Sigma_k, B(x, r) \subset U_\varepsilon, 0 < r < \min(r_\varepsilon, r_0)\}$  можно выделить счетное подсемейство шаров  $\{B_j\}$  такое, что будут выполнены следующие условия<sup>7</sup>:  $\overline{B_i} \cap \overline{B_j} = \emptyset$  при  $i \neq j$  и  $E_k \subset \bigcup_j cB_j$ , где  $c$  – постоянная, зависящая только от  $(U_\varepsilon, d)$ . Кроме того,  $cB(x, r) \subset U_\varepsilon$  и  $|\varphi(cB(x, r)) \cap Q| < k|cB(x, r)|$ .

<sup>7</sup>Здесь  $cB_j$  для шара  $B_j = B(x_j, r_j)$  обозначает шар  $B(x_j, cr_j)$ .

Тогда

$$|\varphi(E_k) \cap Q| \leq \sum_{j=1}^{\infty} |\varphi(cB_j) \cap Q| < k \sum_{j=1}^{\infty} |cB_j| \leq L'k \sum_{j=1}^{\infty} |B_j| \leq L'k|U_\varepsilon| < L'k\varepsilon,$$

где  $L'$  – постоянная, зависящая от постоянной  $L$  в условии удвоения. Отсюда получаем  $|\varphi(E_k) \cap Q| = 0$ , так как  $\varepsilon > 0$  – произвольное число. Для любого множества меры нуль  $E \subset D \setminus \Sigma_Q$  имеем также  $|\varphi(E) \cap Q| = 0$ , поскольку  $E = \bigcup_k E \cap A_k$ , а любое множество  $E \cap A_k$  меры нуль можно исчерпать счетным набором множеств нулевой меры, замыкания которых компактны.

Так как шар  $Q \in \mathbb{M}'$  произволен, отображение  $\varphi: \text{Dom}_4 \varphi \rightarrow D'$  обладает  $\mathcal{N}$ -свойством Лузина.

Теперь мы можем обобщить утверждение леммы 16.

**ЛЕММА 18.** Пусть  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  – римановы многообразия топологической размерности  $n \geq 2$ ,  $D \subset \mathbb{M}$ ,  $D' \subset \mathbb{M}'$  – области в  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  соответственно, а отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$  принадлежит классу  $IL_p^1$ ,  $p \in [1, n]$ . Тогда для отображения  $\varphi: \text{Dom}_4 \varphi \rightarrow D'$  выполняется следующее свойство: если  $A_1, A_2 \subset \text{Dom}_4 \varphi$  – два не пересекающихся измеримых множества положительной меры, то  $|\varphi(A_1) \cap \varphi(A_2)| = 0$ .

**ДОКАЗАТЕЛЬСТВО.** Из леммы 16 выводим следующее свойство: если  $K_1, K_2 \subset D$  – два компакта положительной меры и  $K_1 \cap K_2 = \emptyset$ , то

$$|\varphi(K_1 \cap \text{Dom}_4 \varphi) \cap \varphi(K_2 \cap \text{Dom}_4 \varphi)| = 0.$$

Действительно, пусть  $\{B_i^1\}$  и  $\{B_j^2\}$  – конечные покрытия компактов  $K_1$  и  $K_2$  такие, что шары первого покрытия находятся на положительном расстоянии от шаров второго покрытия. Тогда

$$\begin{aligned} & |\varphi(K_1 \cap \text{Dom}_4 \varphi) \cap \varphi(K_2 \cap \text{Dom}_4 \varphi)| \\ & \leq \sum_{i,j} |\varphi(B_i^1 \cap \text{Dom}_4 \varphi) \cap \varphi(B_j^2 \cap \text{Dom}_4 \varphi)| = 0. \end{aligned}$$

Пусть теперь  $A_1, A_2 \subset \text{Dom}_4 \varphi$  – два не пересекающихся множества положительной меры. Тогда каждое из этих множеств можно исчерпать компактами:  $|A_1 \setminus \bigcup K_i^1| = 0$  и  $|A_2 \setminus \bigcup K_j^2| = 0$ . В силу того, что отображение  $\varphi$  обладает  $\mathcal{N}$ -свойством Лузина, имеем  $|\varphi(A_l \setminus \bigcup K_i^l)| = 0$ ,  $l = 1, 2$ , откуда получаем  $|\varphi(A_1) \cap \varphi(A_2)| = 0$ .

Лемма доказана.

**ЗАМЕЧАНИЕ 11.** Отображение, для которого выполнено заключение леммы 18, будем называть п.в. инъективным.

Далее мы покажем, что из образа  $\varphi(\text{Dom}_4 \varphi)$  можно удалить множество нулевой меры так, что будет определено обратное отображение  $\varphi^{-1}$ .

**ПРЕДЛОЖЕНИЕ 8.** Пусть  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  – римановы многообразия одной и той же топологической размерности  $n \geq 2$ ,  $D \subset \mathbb{M}$ ,  $D' \subset \mathbb{M}'$  – области в  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  соответственно, а отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$  принадлежит классу  $IL_p^1$ ,  $p \in [1, n]$ . Тогда отображение  $\varphi$  инъективно вне некоторого множества нулевой меры.

**ДОКАЗАТЕЛЬСТВО.** Пусть  $\{z_i\}$  – счетное всюду плотное множество в  $\text{Dom}_4 \varphi$ . Рассмотрим набор шаров  $\{B_{ij} = B(z_i, \rho_j)\}$  с убывающими радиусами ( $\rho_j \rightarrow 0$  при  $j \rightarrow \infty$ ), образующих счетную базу окрестностей многообразия  $\mathbb{M}$ . Получим счетный набор пересечений  $V_{ij} = B_{ij} \cap \text{Dom}_4 \varphi$ . Будем рассматривать только такие наборы индексов  $i_1, j_1, i_2, j_2$ , что множества вида  $V_{i_1 j_1}$  и  $V_{i_2 j_2}$  не пересекаются ( $V_{i_1 j_1} \cap V_{i_2 j_2} = \emptyset$ ). Обозначим  $F_{kl} = \varphi(V_{i_k j_k}) \cap \varphi(V_{i_l j_l})$ . Поскольку отображение  $\varphi$  является п.в. инъективным, имеем  $|F_{kl}| = 0$ . Положим  $\Sigma = \bigcup_{kl} F_{kl}$ . Тогда  $|\Sigma| = 0$  и  $|\varphi^{-1}(\Sigma)| = 0$  (последнее следует из того, что  $\varphi$  в силу леммы 9 обладает  $\mathcal{N}^{-1}$ -свойством Лузина).

Положим

$$\text{Dom}_5 \varphi = \text{Dom}_4 \varphi \setminus \varphi^{-1}(\Sigma), \quad \text{Dom } \varphi^{-1} = \varphi(\text{Dom}_5 \varphi).$$

Тогда отображение  $\varphi: \text{Dom}_5 \varphi \rightarrow \text{Dom } \varphi^{-1}$  будет взаимно однозначным. Действительно, предположим, что существуют такие  $x_1, x_2 \in \text{Dom}_5 \varphi$ , что  $x_1 \neq x_2$ , а  $\varphi(x_1) = \varphi(x_2)$ . Найдутся два не пересекающихся шара  $B_{ij}$  и  $B_{kl}$ , содержащие  $x_1$  и  $x_2$  соответственно. С другой стороны, по определению  $\text{Dom}_5 \varphi$  получаем  $\varphi(B_{ij} \cap \text{Dom}_5 \varphi) \cap \varphi(B_{kl} \cap \text{Dom}_5 \varphi) = \emptyset$ , откуда следует, что  $\varphi(x_1) \neq \varphi(x_2)$ .

Предложение доказано.

Фиксируем шар  $Q \in \mathbb{M}'$ . Для каждого открытого множества  $U \subset D$  определим (аналогично (5.24)) следующую функцию множеств:

$$\Psi_Q: U \mapsto |\varphi(U \cap \text{Dom}_5 \varphi) \cap Q|,$$

т.е. функция  $\Psi_Q$  каждому открытому множеству  $U \subset D$  сопоставляет меру пересечения образа  $\varphi(U \cap \text{Dom}_5 \varphi)$  с шаром  $Q$ . В силу леммы 18 будет выполняться обычное свойство аддитивности:  $\Psi_Q(U_1 \cup U_2) = \Psi_Q(U_1) + \Psi_Q(U_2)$  для таких открытых множеств  $U_1, U_2 \subset D$ , что  $U_1 \cap U_2 = \emptyset$ . В самом деле,

$$\begin{aligned} \Psi_Q(U_1 \cup U_2) &= |\varphi(U_1 \cup U_2) \cap Q| = |(\varphi(U_1) \cup \varphi(U_2)) \cap Q| \\ &= |\varphi(U_1) \cap Q| + |\varphi(U_2) \cap Q| - |(\varphi(U_1) \cap \varphi(U_2)) \cap Q| \\ &= |\varphi(U_1) \cap Q| + |\varphi(U_2) \cap Q| = \Psi_Q(U_1) + \Psi_Q(U_2). \end{aligned}$$

**ПРЕДЛОЖЕНИЕ 9.** Пусть  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  – римановы многообразия топологической размерности  $n \geq 2$ ,  $D \subset \mathbb{M}$ ,  $D' \subset \mathbb{M}'$  – области в  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  соответственно, а измеримое отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$  принадлежит классу  $IL_p^1$ ,  $p \in [1, n]$ . Тогда для любой суммируемой функции  $f: D' \cap Q \rightarrow \mathbb{R}$  верна следующая формула замены переменных:

$$\int_D f \circ \varphi(x) J_Q(x, \varphi) dx = \int_{D' \cap Q} f(y) d\nu, \quad (5.28)$$

где  $J_Q(x, \varphi) = \Psi'_Q(x)$ .

**ДОКАЗАТЕЛЬСТВО.** В силу доказанного выше отображение  $\varphi: \text{Dom}_5 \varphi \rightarrow D'$  обладает  $\mathcal{N}$ -свойством Лузина,  $\mathcal{N}^{-1}$ -свойством Лузина и является инъективным.

В первую очередь докажем абсолютную непрерывность функции  $\Psi_Q$  (см. ниже соотношение (5.32)).

Для всех  $z \in D \setminus \Sigma$ , где  $\Sigma$  – множество нулевой меры, на котором производная  $\Psi'_Q$  не существует или не конечна и на котором

$$\lim_{\rho \rightarrow 0} \frac{1}{|B(z, \rho)|} \int_{B(z, \rho)} \Psi'_Q(x) d\omega \neq \Psi'_Q(z),$$

имеем следующее: для любого  $\varepsilon > 0$  найдется число  $\rho_0(z)$  такое, что для всех  $\rho < \rho_0(z)$  выполнены одновременно соотношения

$$\Psi'_Q(z) - \varepsilon \leq \frac{\Psi_Q(B(z, \rho))}{|B(z, \rho)|} \leq \Psi'_Q(z) + \varepsilon, \quad (5.29)$$

$$\Psi'_Q(z) - \varepsilon \leq \frac{1}{|B(z, \rho)|} \int_{B(z, \rho)} \Psi'_Q(x) d\omega \leq \Psi'_Q(z) + \varepsilon. \quad (5.30)$$

Неравенство (5.29) следует из определения производной функции множеств (предложение 5), а неравенство (5.30) мы получаем из теоремы Лебега (см. теорему 3).

Далее, имеем

$$\begin{aligned} \Psi_Q(B(z, \rho)) &\leq |B(z, \rho)| \Psi'_Q(z) + \varepsilon |B(z, \rho)| \\ &\leq \int_{B(z, \rho)} \Psi'_Q(x) d\omega + 2\varepsilon |B(z, \rho)| \end{aligned} \quad (5.31)$$

для всех  $z \in D \setminus \Sigma$  и для всех  $\rho < \rho_0(z)$ .

Возьмем открытое множество  $U \subset D$  конечной меры такое, что замыкание  $U$  компактно. Пусть  $\mathcal{B}$  – покрытие Витали множества  $U \setminus \Sigma$  семейством шаров  $\{B(z, \rho) \mid z \in U \setminus \Sigma, 0 < \rho < \rho_0(z)\}$ . Из семейства  $\mathcal{B}$  можно выделить последовательность попарно не пересекающихся шаров  $\{B_j\}$  такую, что  $|U \setminus \bigcup_j B_j| = 0$ . Тогда  $|U| = |\bigcup_j B_j| = \sum_j |B_j|$ . Применяя свойство (5.27) отображения  $\varphi$ , получаем  $\Psi_Q(U) = \Psi_Q(\bigcup_j B_j) = \sum_j \Psi_Q(B_j)$ .

Для каждого шара из  $\{B_j\}$  выполнено неравенство (5.31). Суммируя неравенство (5.31) по шарам из  $\{B_j\}$ , имеем

$$\Psi_Q(U) = \sum_j \Psi_Q(B_j) \leq \int_{\bigcup_j B_j} \Psi'_Q(x) d\omega + 2\varepsilon \sum_j |B_j| = \int_U \Psi'_Q(x) d\omega + 2\varepsilon |U|.$$

В силу произвольности  $\varepsilon$  имеем

$$\Psi_Q(U) \leq \int_U \Psi'_Q(x) d\omega. \quad (5.32)$$

Неравенство (5.32) и обратное к нему неравенство (5.26) обеспечивают равенство

$$\Psi_Q(U) = \int_U \Psi'_Q(x) d\omega. \quad (5.33)$$

Обозначим  $J_Q(x, \varphi) = \Psi'_Q(x)$ . Из равенства (5.33) следует формула замены переменных для характеристической функции измеримого множества  $\varphi(U) \cap Q$

$$\int_D \chi_{\varphi(U)} \circ \varphi(x) J_Q(x, \varphi) d\omega = \int_U \Psi'_Q(x) d\omega = \Psi_Q(U) = \int_{D' \cap Q} \chi_{\varphi(U)}(y) d\nu.$$

Далее стандартной процедурой эта формула распространяется на характеристическую функцию произвольного измеримого множества  $A \subset D$ , затем – на произвольную простую функцию  $s$ , определенную на  $\mathbb{M}'$ :

$$\int_D s \circ \varphi(x) J_Q(x, \varphi) d\omega = \int_{D' \cap Q} s(y) d\nu. \quad (5.34)$$

Переход от (5.34) к (5.28) стандартен.

Предложение 9 доказано.

**ЗАМЕЧАНИЕ 12.** Обозначим  $Z = \{x \in D \cap \varphi^{-1}(Q) : J_Q(x, \varphi) = 0\}$ . В соответствии с формулой замены переменных (5.28) имеем  $|\varphi(Z)| = 0$ . Поскольку отображение  $\varphi$  обладает  $\mathcal{N}^{-1}$ -свойством Лузина, то и  $|Z| = 0$ .

Далее мы рассматриваем семейство интегральных кривых  $\Gamma$  некоторого базисного векторного поля  $V$ , определенного в некоторой компактной окрестности.

Обозначим символом  $f_s$  поток, соответствующий этому полю. Тогда кривую  $\gamma \in \Gamma$  можно записать в виде  $\gamma(s) = f_s(p)$ , где  $p$  принадлежит некоторой поверхности  $S$ , трансверсальной векторному полю  $V$ , а параметр  $s$  принадлежит интервалу  $I \subset \mathbb{R}$ . Семейство  $\Gamma$  снабжено мерой  $d\gamma$ , которая удовлетворяет неравенству

$$c_0 |B|^{(n-1)/n} \leq \int_{\gamma \in \Gamma, \gamma \cap B(x,r) \neq \emptyset} d\gamma \leq c_1 |B|^{(n-1)/n}$$

для достаточно малых шаров  $B = B(x, r) \subset \mathbb{M}$ , где константы  $c_0$  и  $c_1$  не зависят от  $B(x, r)$ . Для семейства, определяемого векторным полем  $V$ , мера  $d\gamma$  может быть получена как внутреннее произведение  $i(V)$  векторного поля  $V$  с формой объема  $d\omega(x)$ . Если  $\mathcal{J}_{f_s}$  – якобиан потока  $f_s$ , то

$$f_s^* i(V) d\omega(x) = \mathcal{J}_{f_s} i(V) d\omega(x), \quad \text{или} \quad f_s^* (\mathcal{J}_{f_{-s}} i(V) d\omega(x)) = i(V) d\omega(x).$$

Касательный вектор к однапараметрическому семейству кривых  $\gamma_t$ , проходящих через точку  $p \in \exp(tV)$ , можно идентифицировать с касательным вектором  $V$  в точке  $p$ . Поток  $f_s$  переносит вектор  $V = V(p)$  в  $(f_s)_* V$ . Следовательно, форма  $\mathcal{J}_{f_{-s}} i(V) d\omega(x)$  определяет меру  $d\gamma$  на семействе  $\Gamma$ .

**ЛЕММА 19.** Пусть  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  – римановы многообразия топологической размерности  $n \geq 2$ ,  $D \subset \mathbb{M}$ ,  $D' \subset \mathbb{M}'$  – области в  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  соответственно, а измеримое отображение  $\varphi : D \rightarrow D'$  принадлежит классу  $IL_p^1$ ,  $p \in [1, n]$ . Тогда на почти всех интегральных кривых базисных векторных полей отображение  $\varphi : \bigcup_i \tilde{T}_i \cap \text{Dom}_5 \varphi \rightarrow D'$  непрерывно вне некоторого множества нулевой  $\mathcal{H}^1$ -меры Хаусдорфа.

**ДОКАЗАТЕЛЬСТВО.** Фиксируем базисное векторное поле  $X_j$ , определенное на некотором шаре  $B \Subset \mathbb{M}$ . Предполагается, что на шаре задана некоторая гладкая поверхность  $P \subset B$ , трансверсальная полю  $X_j$ , и, кроме того, из каждой точки  $x \in P$  выходит некоторая интегральная линия  $\exp(tX_j(x))$  векторного поля  $X_j$ , которая с двух сторон (т.е. при некотором положительном  $t$  и некотором отрицательном  $t$ ) выходит на границу  $\partial B$ . Предположим



противное: найдется семейство  $\Gamma = \{\exp(tX_j(x)) : x \in \Sigma \subset P\}$  интегральных кривых векторного поля  $X_j$  положительной меры (т.е.  $(n-1)$ -мерная мера Хаусдорфа множества  $\Sigma$  положительна) такое, что на каждой кривой  $\gamma \in \Gamma$  существует множество  $s_\gamma \subset \gamma$  положительной  $\mathcal{H}^1$ -меры, на котором отображение  $\varphi : \bigcup_i \tilde{T}_i \cap \text{Dom}_5 \varphi \rightarrow D'$  не является непрерывным.

Обозначим  $S = \bigcup_{\gamma \in \Gamma} s_\gamma$ . Покажем, что  $S$  измеримо. Действительно,  $S = D \setminus A$ , где множество

$$A = \bigcap_{n \in \mathbb{N}} \bigcap_{m \in \mathbb{N}} \left\{ x \in \bigcup_i \tilde{T}_i \cap \text{Dom}_5 \varphi \mid d(\varphi(x \exp(tX_j)), \varphi(x)) < \frac{1}{n} \text{ при } |t| < \frac{1}{m}, \exp(tX_j) \in \bigcup_i \tilde{T}_i \cap \text{Dom}_5 \varphi \right\}$$

измеримо, поскольку любое множество в фигурных скобках измеримо. По формуле коплощади  $|S| > 0$ . Аналогично проверяется, что  $S = \bigcup_{m \in \mathbb{N}} S_m$ , где  $S_m = \{x \in s_\gamma \mid \text{osc}_l \varphi(x) > 1/m\}$  – измеримое множество. Здесь  $\text{osc}_l \varphi(x)$  – колебание отображения  $\varphi : \gamma \cap \bigcup_i \tilde{T}_i \cap \text{Dom}_5 \varphi \rightarrow D'$  в точке  $x$ . Следовательно, можно выбрать номер  $m$  такой, что  $|S_m| > 0$ . Также найдется номер  $j$  такой, что  $|S_m \cap \tilde{T}_j| > 0$ . Пусть  $x_0 \in S_m \cap \tilde{T}_j$  – точка плотности 1. Тогда любой шар  $B(x_0, r)$  будет содержать подмножество положительной меры из  $S_m \cap \tilde{T}_j$  (обозначим это множество  $E_r$ ). В силу непрерывности отображения  $\varphi$  на  $\tilde{T}_j$  можно подобрать шар  $B(x_0, r_m)$  таким образом, что  $\varphi(B(x_0, r_m) \cap S_m \cap \tilde{T}_j) \subset B(\varphi(x_0), 1/(4m))$ .

Фиксируем липшицеву функцию  $\eta \in \text{Lip}(D')$  такую, что  $\eta(y) = 1$  при  $y \in B(\varphi(x_0), 1/(4m))$  и  $\eta(y) = 0$  при  $y \notin B(\varphi(x_0), 1/(2m))$ ,  $|\nabla \eta|(y) \leq 4m$  для почти всех  $y$ . Композиция  $\eta \circ \varphi$  принадлежит  $L_p^1(D)$ . Следовательно, функцию  $\eta \circ \varphi$  можно изменить на множестве нулевой меры так, чтобы она была абсолютно непрерывной на почти всех линиях (т.е. чтобы она принадлежала классу ACL). Заметим, что при такой модификации отображение  $\varphi : \bigcup_i \tilde{T}_i \cap \text{Dom}_5 \varphi \rightarrow D'$  не изменяется, поэтому всегда  $\varphi^* \eta(x) = \eta \circ \varphi(x)$  для всех  $x \in \tilde{T}_j$ .

На основании вышесказанного на каждой горизонтальной кривой, пересекающей  $E_{r_m}$  по множеству положительной  $\mathcal{H}^1$ -меры, имеем  $\text{osc}_l \eta \circ \varphi(x) = 1$ , где  $x \in E_{r_m}$ . По построению множества  $E_{r_m}$  совокупность таких кривых имеет положительную меру. Таким образом, мы пришли к противоречию с абсолютной непрерывностью функции  $\eta \circ \varphi$  на почти всех линиях.

Следовательно, на почти всех горизонтальных кривых отображение

$$\varphi : \bigcup_i \tilde{T}_i \cap \text{Dom}_5 \varphi \rightarrow D'$$

непрерывно вне некоторого множества нулевой  $\mathcal{H}^1$ -меры.

Лемма 19 доказана.

**ЛЕММА 20.** Пусть  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  – римановы многообразия топологической размерности  $n \geq 2$ ,  $D \subset \mathbb{M}$ ,  $D' \subset \mathbb{M}'$  – области в  $\mathbb{M}, \mathbb{M}'$  соответственно, а измеримое отображение  $\varphi : D \rightarrow D'$  принадлежит классу  $IL_p^1$ ,  $p \in [1, n]$ . Если

$u \in \text{Lip}_{\text{loc}}(D') \cap L_p^1(D')$   $u \|u\| L_p^1(D') \leq 1$ , то

$$|\nabla(u \circ \varphi)|(x) \leq K \cdot J_Q^{1/p}(x, \varphi) \quad (5.35)$$

п.в. на  $D \cap \varphi^{-1}(Q)$ , где  $K$  – некоторая постоянная, не зависящая от  $Q$ .

**ДОКАЗАТЕЛЬСТВО.** Фиксируем точку  $y_0 \in D' \cap Q$  и шар  $B(y_0, r)$  так, что  $B(y_0, 2r) \Subset D' \cap Q$ . Рассмотрим липшицеву функцию-срезку  $\eta(y)$  такую, что  $\xi|_{B(0,r)} = 1$  и  $\xi|_{\mathbb{M} \setminus B(0,2r)} = 0$ ,  $|\nabla \eta|(y) \leq 1/r$  для почти всех  $y \in D'$ .

Поскольку  $\varphi^*$  является ограниченным оператором, то, в частности, верно неравенство  $\|\varphi^*(u - u(y_0))\| L_p^1(D) \leq \|\varphi^*\| \cdot \|u - u(y_0)\| L_p^1(D')$ . Тогда имеем

$$\begin{aligned} \int_{\varphi^{-1}(B(y_0,r))} |\nabla(u \circ \varphi)|^p(x) d\omega &\leq \|\varphi^*\|^p \int_{B(y_0,2r)} |\nabla((u - u(y_0))\eta)|^p d\nu \\ &\leq c_0 \|\varphi^*\|^p \int_{B(y_0,2r)} |\nabla u|^p \eta^p(y) d\nu + c_0 \|\varphi^*\|^p \int_{B(y_0,2r)} |\nabla \eta|^p |u - u(y_0)|^p d\nu \\ &\leq c_0 \|\varphi^*\|^p (|B(y_0, 2r)| + (c_1 r^{-p} c_2 r^p |B(y_0, 2r)|)) = C \|\varphi^*\|^p \cdot |B(y_0, 2r)|. \end{aligned}$$

Таким образом, приходим к оценке

$$\int_{\varphi^{-1}(B(0,r))} |\nabla(u \circ \varphi)|^p(x) d\omega \leq C \|\varphi^*\|^p \cdot |B(y_0, 2r)|. \quad (5.36)$$

Используя соотношения (5.28), (5.36) и замечание 12, получаем

$$\begin{aligned} \int_{\varphi^{-1}(B(y_0,r))} |\nabla(u \circ \varphi)|^p(x) d\omega &= \int_{\varphi^{-1}(B(y_0,r)) \setminus Z} \frac{|\nabla(u \circ \varphi)|^p(x) J_Q(x, \varphi)}{J_Q(x, \varphi)} d\omega \\ &= \int_{B(y_0,r) \cap Q \setminus \varphi(Z)} \left( \frac{|\nabla(u \circ \varphi)|^p(x)}{J_Q(x, \varphi)} \right)_{\varphi(x)=y} d\nu \leq C \|\varphi^*\|^p \cdot |B(y_0, 2r)|. \end{aligned} \quad (5.37)$$

Дифференцируя (5.37), по теореме Лебега 3 получим

$$\left| \frac{|\nabla(u \circ \varphi)|^p(x)}{J_Q(x, \varphi)} \right|_{\varphi(x)=y} \leq C_1 \|\varphi^*\|^p$$

для почти всех  $y \in D' \cap Q$  (здесь используется свойство удвоения меры). Имеем

$$|\nabla(u \circ \varphi)|(x) \leq K J_Q^{1/p}(x, \varphi) \quad \text{для почти всех } x \in D \cap \varphi^{-1}(Q), \quad (5.38)$$

так как отображение  $\varphi$  инъективно вне некоторого множества нулевой меры (предложение 8) и обладает  $\mathcal{N}^{-1}$ -свойством Лузина (лемма 9).

Лемма доказана.

**ЛЕММА 21.** Пусть  $\mathbb{M}$ ,  $\mathbb{M}'$  – римановы многообразия топологической размерности  $n \geq 2$ ,  $D \subset \mathbb{M}$ ,  $D' \subset \mathbb{M}'$  – области в  $\mathbb{M}$ ,  $\mathbb{M}'$  соответственно, а измеримое отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$  принадлежит классу  $IL_p^1$ ,  $p \in [1, n]$ . Тогда  $\varphi$  аппроксимативно дифференцируемо п.в. вдоль интегральных линий базисных векторных полей.

ДОКАЗАТЕЛЬСТВО. Так как утверждение леммы носит локальный характер, можно считать, что  $D$  имеет конечную меру.

Фиксируем  $k \in \mathbb{N}$  и выбираем шар  $Q \subset \mathbb{M}$  так, что  $Q \supset \varphi(T_k \cap \text{Dom}_5 \varphi)$ .

Пусть  $\{z_j\}$  – счетное всюду плотное множество точек в  $D'$ . Зададим счетное семейство функций  $d_{z_j}^r: D' \rightarrow \mathbb{R}^+$ ,  $d_{z_j}^r(y) = (r - d_{z_j}(y))^+$ , где  $r \in \mathbb{Q}^+ = \{x \in \mathbb{Q} \mid x > 0\}$ ,  $(d_{z_j}(y) = d(z_j, y))$ . Для каждой такой функции выполняется поточечное равенство  $\varphi^* d_{z_j}^r(x) = d_{z_j}^r \circ \varphi(x)$ ,  $r \in \mathbb{Q}^+$ ,  $j \in \mathbb{N}$ , для всех точек  $x \in \tilde{T}_k$ . (В этом доказательстве  $\tilde{T}_k$  – совокупность точек плотности 1 множества  $T_k \cap \text{Dom}_5 \varphi$  (см. аналогичное рассуждение в доказательстве теоремы 4).)

Кроме того, каждая такая функция удовлетворяет условиям леммы 20. Поэтому  $|\nabla(d_{z_j}^r \circ \varphi)|(x) \leq C J_Q^{1/p}(x, \varphi)$  для почти всех  $x \in \text{Dom}_5 \varphi \cap \varphi^{-1}(Q)$ .

Рассмотрим слоение  $\Gamma_j$  области  $D$ , порожденное векторным полем  $X_j$ , определенным на некотором шаре  $B \Subset \mathbb{M}$ , и линию  $\gamma$  из этого слоения.

Для почти всех кривых  $\gamma$  из слоения  $\Gamma_j$  выполнены следующие условия:

- 1)  $\varphi$  непрерывно на  $\gamma$  вне некоторого множества  $\sigma_\gamma$  нулевой  $\mathcal{H}^1$ -меры (лемма 19);
- 2) выполняется поточечное неравенство для измеримых функций

$$|\nabla(\varphi^* d_{z_j}^r)|(t) \leq K J_Q^{1/p}(t, \varphi), \quad r \in \mathbb{Q}^+, \quad j \in \mathbb{N},$$

п.в. на  $\gamma$  и функция  $J_{\varphi, Q}$  интегрируема на  $\gamma$ ;

- 3) для почти всех  $x_0 \in \gamma$  существует конечный предел отношения

$$\frac{1}{d(x_0, x)} \int_{[x_0, x]} J_Q^{1/p}(t, \varphi) d\sigma$$

при  $x \rightarrow x_0$  по кривой  $\gamma$ , равный  $J_\varphi^{1/p}(x_0, \varphi)$  (здесь  $[x_0, x] \subset \gamma$  – отрезок интегральной линии);

- 4)  $\text{Dom}_5 \varphi \cap \gamma$  является множеством полной (одномерной) меры на  $\gamma \cap D$ ;
- 5) неравенство (5.35) верно для всех функций  $\{d_{z_j}^r\}$  одновременно п.в. на  $\gamma$ ;
- 6) функции  $\varphi^* d_{z_j}^r$  абсолютно непрерывны на  $\gamma$  для всех  $j \in \mathbb{N}$  и  $r \in \mathbb{Q}^+$ .

Фиксируем кривую  $\gamma \in \Gamma_j$ , на которой выполняются все шесть условий.

Пусть  $x_0 \in \tilde{T}_k \cap \gamma$  – точка положительной плотности на кривой  $\gamma$ , точка непрерывности ограничения  $\varphi|_\gamma$  и точка, в которой выполняется условие 3). Положим  $z = \varphi(x_0)$ . Фиксируем подпоследовательность  $\{z_{j_l}\}$  точек из  $\{z_j\}$ , сходящуюся к  $z = \varphi(x_0)$  (далее будем обозначать элементы этой подпоследовательности как  $z_l$ ). Так как отображение  $\varphi$  непрерывно на  $\gamma$  в точке  $x_0$ , можно подобрать числа  $\delta$ ,  $r$  и  $L$  такие, что  $\varphi(B(x_0, \delta) \cap \gamma \setminus \sigma_\gamma) \subset Q$  и  $d_{z_l}^r \circ \varphi(x) \neq 0$  для всех  $l \geq L$  и всех точек  $x \in B(x_0, \delta) \cap \gamma \setminus \sigma_\gamma$ .

Далее, интегрируя функцию  $C J_Q^{1/p}(x, \varphi)$  (где  $C$  не зависит от  $r, z$ ) по части кривой  $\gamma$  от  $x_0$  до  $x$ , где  $x \in \tilde{T}_k \cap B(x_0, \delta) \cap \gamma \setminus \sigma_\gamma$ , выводим

$$\begin{aligned} C \int_{[x_0, x]} J_Q^{1/p}(t, \varphi) d\sigma &\geq \int_{[x_0, x]} |\nabla(\varphi^* d_{z_j}^r)|(t) dt \\ &\geq |d_{z_l}^r \circ \varphi(x_0) - d_{z_l}^r \circ \varphi(x)| = |r - d_{z_l}(\varphi(x_0)) - r + d_{z_l}(\varphi(x))| \\ &= |-d_{z_l}(\varphi(x_0)) + d_{z_l}(\varphi(x))| \rightarrow d_z(\varphi(x)) = d(\varphi(x_0), \varphi(x)) \quad \text{при } l \rightarrow \infty. \end{aligned}$$

Таким образом, получаем

$$d(\varphi(x_0), \varphi(x)) \leq C \int_{[x_0, x]} J_Q^{1/p}(t, \varphi) d\sigma,$$

или

$$\frac{d(\varphi(x_0), \varphi(x))}{d(x_0, x)} \leq \frac{C}{d(x_0, x)} \int_{[x_0, x]} J_Q^{1/p}(t, \varphi) d\sigma \quad (5.39)$$

для всех  $x \in \tilde{T}_k \cap B(x_0, \delta) \cap \gamma \setminus \sigma_\gamma$ . Переходя к аппроксимативному пределу в неравенстве (5.39), имеем

$$\operatorname{ap} \lim_{x \rightarrow x_0, x \in \gamma} \frac{d(\varphi(x_0), \varphi(x))}{d(x_0, x)} \leq C J_Q^{1/p}(x_0, \varphi) < \infty.$$

Отсюда получаем, что отображение  $\varphi$  аппроксимативно дифференцируемо в точке  $x_0$  вдоль векторного поля  $X_j$ .

В силу произвольности выбора базисного векторного поля  $X_j$ , интегральной кривой  $\gamma \in \Gamma_j$  и точки  $z_0 \in \gamma$  отображение  $\varphi$  аппроксимативно дифференцируемо п.в. вдоль интегральных линий базисных векторных полей.

**ЗАМЕЧАНИЕ 13.** Из аппроксимативной дифференцируемости отображения  $\varphi$  п.в. вдоль интегральных линий базисных векторных полей вытекает полная аппроксимативная дифференцируемость (см. [25; теорема 3.3]).

Следовательно, справедливо следующее

**ПРЕДЛОЖЕНИЕ 10** (см., например, [31; теорема 3.1.8] и [25; теорема 3.3]). Пусть  $D \subset \mathbb{M}$ , а измеримое отображение  $\varphi: D \rightarrow \mathbb{M}'$  таково, что

$$\operatorname{ap} \lim_{x \rightarrow a} \frac{d(\varphi(a), \varphi(x))}{d(a, x)} < \infty$$

для всех  $a \in D$ . Тогда множество  $D$  представимо в виде счетного объединения  $D = \bigcup_i E_i$  так, что  $\varphi \in \operatorname{Lip}(E_i)$ .

**ЗАМЕЧАНИЕ 14.** Каждое множество  $E_i$  из предложения 10 содержится в счетном объединении множеств

$$F_{ki} = \left\{ z: d(\varphi(x), \varphi(z)) \geq \frac{1}{k} d(x, z), x \in E_i \cap B\left(z, \frac{1}{k}\right) \right\},$$

т.е.  $E_i \subset \bigcup_k F_{ki}$  (см., например, [24]). Тогда множество  $D$  можно представить в виде счетного объединения множеств  $D = \bigcup_j D_j$  так, что на каждом  $D_j$  отображение  $\varphi$  является билипшицевым. Кроме того, можно считать, что множества  $D_j$  состоят из точек плотности 1.

С учетом замечания 14 можно считать, что областью определения отображения  $\varphi$  является множество

$$\operatorname{Dom}_6 \varphi = \bigcup_j E_j \cap \operatorname{Dom}_5 \varphi$$

и отображение  $\varphi$  билипшицево на  $E_j \cap \operatorname{Dom}_5 \varphi$ .

Обозначим символом  $D\varphi$  аппроксимативный дифференциал отображения  $\varphi$ . Заметим, что

$$|J(x, \varphi)| = \lim_{r \rightarrow 0} \frac{|\varphi(B(x, r))|}{|B(x, r)|} \quad \text{п.в. в } D.$$

ЛЕММА 22. Пусть отображение  $\varphi$  принадлежит классу  $IL_p^1$ ,  $p \in [1, n]$ , а обратное к нему отображение  $\psi = \varphi^{-1}: \varphi(\text{Dom}_6 \varphi) \rightarrow \text{Dom}_6 \varphi$  сужено на  $\varphi(\text{Dom}_6 \varphi)$  в соответствии с предложением 8. Тогда для почти всех  $x \in D$  и для почти всех  $y \in \varphi(\text{Dom}_6 \varphi)$ :

1) при  $p \in [1, n)$  верны оценки

$$|D\varphi|(x) < L, \quad |J(x, \varphi)| > \alpha_1, \quad |D\psi|(y) < L', \quad |J(y, \psi)| > \alpha; \quad (5.40)$$

2) при  $p = n$  верны оценки

$$|D\varphi|^n(x) \leq L|J(x, \varphi)|, \quad |D\psi|^n(y) \leq L'|J(y, \psi)|;$$

здесь  $J(x, \varphi) = \det D\varphi(x)$ , а  $J(y, \psi) = \det D\psi(y)$ .

Кроме того,  $\varphi(\text{Dom}_6 \varphi) \subset D'$  — множество полной меры и обратное к  $\varphi$  отображение  $\psi: \varphi(\text{Dom}_6 \varphi) \rightarrow \text{Dom}_6 \varphi$  индуцирует по правилу композиции оператор  $\psi^*: L_p^1(D) \rightarrow L_p^1(D')$ , обратный к  $\varphi^*$ .

ДОКАЗАТЕЛЬСТВО. Пусть  $g \in L_p^1(D)$ . Тогда найдется функция  $f \in L_p^1(D')$  такая, что  $g = \varphi^* f$  (лемма 11). С другой стороны,  $\varphi^* f(x) = f \circ \varphi(x)$  п.в. на  $\text{Dom}_6 \varphi$  в силу леммы 10. Поэтому имеем  $\psi^* \circ \varphi^*(f)(y) = f \circ \varphi \circ \psi(y) = f(y)$  для почти всех  $y \in \varphi(\text{Dom}_6 \varphi)$ , т.е.  $g \circ \psi(y) = f(y)$  для почти всех  $y \in \varphi(\text{Dom}_6 \varphi)$ .

Для липшицевой функции  $f \in L_p^1(D')$  имеем

$$\nabla(\varphi^* f)(x) = (\nabla(f \circ \varphi))(x) = D\varphi^T(x) \nabla f(\varphi(x)).$$

Подставляя в неравенство (5.38) липшицевы функции  $\eta$  такие, что  $|\nabla \eta|(y) = 1$ , и учитывая соотношение  $K|J(x, \varphi)|^{1/p} \geq |\nabla(\eta \circ \varphi)|(x) = |D\varphi^T(x) \nabla \eta(\varphi(x))|$ , получаем оценку нормы оператора

$$|D\varphi|^p(x) \leq K_1 |J(x, \varphi)| \quad \text{п.в. на } D. \quad (5.41)$$

Здесь следует заметить, что  $|J(x, \varphi)| = J_Q(x, \varphi)$  для почти всех  $x \in D \cap \varphi^{-1}(Q)$ . Аналогично,

$$|D\psi|^p(y) \leq K_2 |J(y, \psi)| \quad \text{п.в. на } \varphi(\text{Dom}_6 \varphi). \quad (5.42)$$

Из неравенства (5.42) при  $p \in [1, n)$  получаем

$$CK_2^p \geq \frac{|D\psi(y)|^p}{|J(y, \psi)|} = \left( \frac{|D\psi(y)|^n}{|J(y, \psi)|} \right)^{p/n} \frac{1}{|J(y, \psi)|^{1-p/n}} \geq \frac{1}{|J(y, \psi)|^{1-p/n}}.$$

Следовательно,  $|J(y, \psi)| > \alpha$  и, значит,  $|J(x, \varphi)| < \beta$ . Проводя аналогичные рассуждения, из неравенства (5.41) при  $p \in [1, n)$  получаем  $|J(x, \varphi)| > \alpha_1$  и  $|J(y, \psi)| < \beta_1$ . Окончательно имеем

$$|D\varphi|(x) < L, \quad |J(x, \varphi)| > \alpha_1, \quad |D\psi|(y) < L', \quad |J(y, \psi)| > \alpha$$

для почти всех  $x \in D$  и для почти всех  $y \in \varphi(\text{Dom}_6 \varphi)$ .

Покажем, что  $|D' \setminus \varphi(\text{Dom}_6 \varphi)| = 0$ . Если это не так, фиксируем точку  $z \in D' \setminus \varphi(\text{Dom}_6 \varphi)$  плотности 1 и рассмотрим липшицеву функцию  $d_z^r: D' \rightarrow \mathbb{R}^+$ ,  $d_z^r(y) = (r - d_z(y))^+$ , где  $d_z(y) = d(z, y)$ , а  $r$  – положительное число такое, что  $B(z, r) \subset D'$ . Положим  $g = \varphi^*(d_z^r) = d_z^r \circ \varphi$ . Имеем

$$\begin{aligned} |B(z, r)| &= \|d_z^r \mid L_p^1(D')\|^p \leq C \|g \mid L_p^1(D)\|^p = C \int_{\text{Dom}_6 \varphi} |\nabla(d_z^r \circ \varphi)|^p(x) d\omega \\ &\leq C \int_{\text{Dom}_6 \varphi} |\nabla d_z^r|^p(\varphi(x)) |D\varphi^T(x)|^p d\omega \\ &\leq CK_1 \int_{\text{Dom}_6 \varphi} |\nabla d_z^r|^p(\varphi(x)) |J(x, \varphi)| d\omega \\ &\leq CK_1 \int_{\varphi(\text{Dom}_6 \varphi)} |\nabla d_z^r|^p(y) d\nu = CK_1 |B(z, r) \cap \varphi(\text{Dom}_6 \varphi)|. \end{aligned}$$

Последнее неравенство для  $r$ , близких к 0, противоречит тому, что  $z$  – точка нулевой плотности для  $\varphi(\text{Dom}_6 \varphi)$ .

Таким образом,  $\varphi(\text{Dom}_6 \varphi) \subset D'$  – множество полной меры и обратное к  $\varphi$  отображение  $\psi: \varphi(\text{Dom}_6 \varphi) \rightarrow \text{Dom}_6 \varphi$  индуцирует по правилу композиции оператор  $\psi^*: L_p^1(D) \rightarrow L_p^1(D')$ , обратный к  $\varphi^*$ .

**ЛЕММА 23.** Пусть отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$  принадлежит классу  $IL_p^1$ , а  $p \in [1, n)$ . Тогда отображение  $\varphi$  совпадает с локально квазиизометрическим гомеоморфизмом п.в.

**ДОКАЗАТЕЛЬСТВО.** Фиксируем  $q > n$ . Для липшицевой функции  $f$  с компактным носителем в  $D'$  имеем

$$f \circ \varphi \in L_p^1(D), \quad |\nabla(f \circ \varphi)|(x) \leq |\nabla f|(\varphi(x)) |D\varphi|(x).$$

Отсюда с учетом (5.40) и формулы замены переменных (5.28) получаем следующую цепочку неравенств:

$$\begin{aligned} \int_D |\nabla f \circ \varphi|^q(x) d\omega &\leq C \int_D |\nabla f|^q(\varphi(x)) |D\varphi|^q(x) d\omega \leq CL^q \int_D |\nabla f|^q(\varphi(x)) d\omega \\ &\leq \frac{L^q C}{\alpha} \int_D |\nabla f|^q(\varphi(x)) |J(x, \varphi)| d\omega = \tilde{C} \int_{\varphi(D)} |\nabla f|^q(y) d\nu. \end{aligned}$$

Таким образом,  $\|f \circ \varphi \mid L_q^1(D)\| \leq C \|f \mid L_q^1(D')\|$  для  $q > n$ . Следовательно, выполнено условие 2) леммы 14.

Пусть  $g$  – липшицева функция в  $D$  с компактным носителем. По лемме 11 найдется  $f \in L_p^1(D')$  такая, что  $g = f \circ \varphi$ . Далее, имеем

$$\nabla g(x) = D\varphi^T(x) \nabla f(\varphi(x))$$

и, следовательно,

$$\nabla f(\varphi(x)) = (D\varphi^T)^{-1}(x) \nabla g(x).$$

Поскольку  $|(D\varphi^T)^{-1}| = |(D\varphi)^{-1}| < L$ , то  $f \in L_q^1(D')$  и

$$\|f \mid L_q^1(D')\| \leq C' \|g \mid L_q^1(D)\|.$$

В силу последних неравенств выполнено условие 2') из леммы 14 (в котором вместо  $p$  надо рассматривать  $q > n$ ).

Кроме того, выполнено условие 1) леммы 14, где в качестве множества  $T$  выбираем  $T_k$ .

Далее из лемм 14 и 12 выводим, что отображение  $\varphi$  совпадает с локально квазиизометрическим гомеоморфизмом п.в. Отсюда получаем, что  $\varphi \in W_{1,\text{loc}}^1(D; \mathbb{M}')$ ; это вместе с неравенствами (5.40) означает, что отображение  $\varphi$  совпадает с некоторым квазиизометрическим гомеоморфизмом п.в.

**5.3. Доказательство теоремы 1.** Приведем доказательство основного результата настоящей работы.

**ДОКАЗАТЕЛЬСТВО. Достаточность.** Можно считать, что отображение  $\varphi: D \rightarrow D'$  является квазиизометрией. Квазиизометрия  $\varphi$  обладает  $\mathcal{N}$ -свойством и  $\mathcal{N}^{-1}$ -свойством Лузина и является локально билипшицевым отображением.

Для произвольной функции  $f \in L_p^1(D') \cap C^\infty(D')$  композиция  $f \circ \varphi$  абсолютно непрерывна на почти всех интегральных линиях базисных векторных полей в силу того, что  $f \circ \varphi$  – локально липшицева функция. Более того,  $\nabla(f \circ \varphi) = D\varphi^T(x) \nabla f(\varphi(x))$  (см., например, [30; с. 263]), где  $D\varphi(x) = \{X_i \varphi_j(x)\}$ ,  $i, j = 1, \dots, n$ , – дифференциал. Отсюда получаем

$$\begin{aligned} \int_D |\nabla(f \circ \varphi)|^p d\omega &= \int_D |D\varphi^T(x) \nabla f(\varphi(x))|^p d\omega \\ &\leq \int_D |D\varphi^T(x)|^p |\nabla f(\varphi(x))|^p d\omega \leq M^p \int_D |\nabla f|^p(\varphi(x)) d\omega \\ &= M^p \int_{D'} \frac{|\nabla f|^p(y)}{|J(\varphi^{-1}(y), \varphi)|} d\nu \leq \frac{M^p}{\alpha} \int_{D'} |\nabla f|^p(y) d\nu, \end{aligned}$$

где во втором и третьем неравенствах мы использовали свойство квазиизометрии (5.1), а во втором равенстве применили формулу замены переменных (5.28). В силу леммы 7 полученное неравенство выполняется для всех функций  $f \in L_p^1(D')$ , т.е.

$$\|\varphi^*(f) \mid L_p^1(D)\| \leq K_1 \|f \mid L_p^1(D')\|.$$

Отображение  $\psi = \varphi^{-1}$  также является квазиизометрией. Тогда для  $g \in L_p^1(D)$

$$\|\psi^*(g) \mid L_p^1(D')\| \leq K_2 \|g \mid L_p^1(D)\|. \quad (5.43)$$

Заметим, что для  $f \in L_p^1(D') \cap C^\infty(D')$  верно  $\psi^*(f \circ \varphi) = f$ . Следовательно, неравенство (5.43) принимает вид  $K_2^{-1} \|f \mid L_p^1(D')\| \leq \|\varphi^*(f) \mid L_p^1(D)\|$ . Таким образом,

$$K^{-1} \|f \mid L_p^1(D')\| \leq \|\varphi^*(f) \mid L_p^1(D)\| \leq K \|f \mid L_p^1(D')\|,$$

где постоянная  $K$  зависит только от свойств отображения  $\varphi$ .

Покажем, что образ  $\varphi^*(L_p^1(D') \cap C^\infty(D'))$  всюду плотен в  $L_p^1(D)$ . Пусть  $g \in L_p^1(D)$ . Найдется последовательность  $g_n \in L_p^1(D) \cap C^\infty(D)$  такая, что  $\|g - g_n \mid L_p^1(D)\| \rightarrow 0$ . С другой стороны, в силу двусторонней оценки  $g_n \circ \varphi^{-1} \in L_p^1(D')$ . Следовательно, найдется последовательность  $f_{nk} \in L_p^1(D') \cap C^\infty(D')$

такая, что  $\|g_n \circ \varphi^{-1} - f_{nk} \| L_p^1(D') \| \rightarrow 0$  при  $k \rightarrow \infty$ . Тогда для некоторой последовательности натуральных чисел  $l_n$  имеем  $\varphi^* f_{nl_n} \in \varphi^*(L_p^1(D') \cap C^\infty(D'))$  и  $\|g - \varphi^* f_{nl_n} \| L_p^1(D) \| \rightarrow 0$  при  $n \rightarrow \infty$ .

**Необходимость.** Существование квазиизометрии  $\Phi$  доказано в теореме 4 (для случая  $p > n$ ) и в лемме 23 (для случая  $p < n$ ). На основании доказанного выше оператор композиции  $\Phi^*: L_p^1(\Phi(D)) \rightarrow L_p^1(D)$  изоморфен. Отсюда получаем изоморфизм  $\varphi^{*-1} \circ \Phi^*: L_p^1(\Phi(D)) \rightarrow L_p^1(D')$  такой, что  $\varphi^{*-1} \circ \Phi^*(f)(x) = f(x)$  для всех точек  $x \in \Phi(D) \cap D'$ , где  $f \in L_p^1(\Phi(D))$  – произвольная функция.

Аналогично доказанному в [22; теорема 3.1] и [24; предложение 6.10] можно получить следующие свойства:

- 1)  $|\Phi(D)\Delta D'| = 0$ ;
- 2) для любого шара  $B \subset D'$  множество  $B \setminus \Phi(D)\Delta D'$  связное.

Докажем, что в этих условиях оператор ограничения  $r: L_p^1(D') \rightarrow L_p^1(\Phi(D) \cap D')$  – изоморфизм. Если это не так, то существует ненулевая функция  $f \in L_p^1(D')$  такая, что  $f \equiv 0$  на  $\Phi(D) \cap D'$ . В силу свойств 1) и 2) эта функция – тождественный нуль на  $D'$ , поскольку  $\nabla f = 0$  п.в. в  $D'$ , а дополнение  $D' \setminus \Phi(D)\Delta D'$  – локально связное множество.

Теорема 1 доказана.

### Список литературы

- [1] С. Л. Соболев, “О некоторых группах преобразований  $n$ -мерного пространства”, *Докл. АН СССР*, **32**:6 (1941), 380–382.
- [2] С. К. Водопьянов, “О регулярности отображений, обратных к соболевским”, *Матем. сб.*, **203**:10 (2012), 3–32; англ. пер.: S. K. Vodop'yanov, “Regularity of mappings inverse to Sobolev mappings”, *Sb. Math.*, **203**:10 (2012), 1383–1410.
- [3] С. К. Водопьянов, В. М. Гольдштейн, “Структурные изоморфизмы пространств  $W_n^1$  и квазиконформные отображения”, *Сиб. матем. журн.*, **16**:2 (1975), 224–246; англ. пер.: S. K. Vodop'yanov, V. M. Gol'dšteĭn, “Lattice isomorphisms of the spaces  $W_n^1$  and quasiconformal mappings”, *Siberian Math. J.*, **16**:2 (1975), 174–189.
- [4] Н. Данфорд, Дж. Т. Шварц, *Линейные операторы*, т. I: *Общая теория*, ИЛ, М., 1962, 895 с.; пер. с англ.: N. Dunford, J. T. Schwartz, *Linear operators*, v. I: *General theory*, Pure Appl. Math., **7**, Interscience Publishers, Inc., New York; Interscience Publishers, Ltd., London, 1958, xiv+858 pp.
- [5] M. Nakai, “Algebraic criterion on quasiconformal equivalence of Riemann surfaces”, *Nagoya Math. J.*, **16** (1960), 157–184.
- [6] L. G. Lewis, “Quasiconformal mappings and Royden algebras in space”, *Trans. Amer. Math. Soc.*, **158**:2 (1971), 481–492.
- [7] С. К. Водопьянов, В. М. Гольдштейн, “Функциональные характеристики квазиизометрических отображений”, *Сиб. матем. журн.*, **17**:4 (1976), 768–773; англ. пер.: S. K. Vodop'yanov, V. M. Gol'dšteĭn, “Functional characteristics of quasiisometric mappings”, *Siberian Math. J.*, **17**:4 (1976), 580–584.
- [8] С. К. Водопьянов, В. М. Гольдштейн, “Новый функциональный инвариант для квазиконформных отображений”, *Некоторые вопросы современной теории функций* (Новосибирск, 1976), ИМ СО АН СССР, Новосибирск, 1976, 18–20.
- [9] С. К. Водопьянов, “Отображения однородных групп и вложения функциональных пространств”, *Сиб. матем. журн.*, **30**:5 (1989), 25–41; англ. пер.:



- S. K. Vodop'yanov, "Mappings of homogeneous groups and imbeddings of functional spaces", *Siberian Math. J.*, **30**:5 (1989), 685–698.
- [10] В. М. Гольдштейн, А. С. Романов, "Об отображениях, сохраняющих пространства Соболева", *Сиб. матем. журн.*, **25**:3 (1984), 55–61; англ. пер.: V. M. Gol'dshtein, A. S. Romanov, "Transformations that preserve Sobolev spaces", *Siberian Math. J.*, **25**:3 (1984), 382–388.
- [11] А. С. Романов, "О замене переменной в пространствах потенциалов Бесселя и Рисса", *Функциональный анализ и математическая физика*, ИМ СО АН СССР, Новосибирск, 1985, 117–133.
- [12] С. К. Водопьянов, " $L_p$ -теория потенциала и квазиконформные отображения на однородных группах", *Современные проблемы геометрии и анализа*, Тр. Ин-та матем., **14**, Наука, Новосибирск, 1989, 45–89.
- [13] S. K. Vodopyanov, "Composition operators on Sobolev spaces", *Complex analysis and dynamical systems II* (Nahariya, 2003), Contemp. Math., **382**, Israel Math. Conf. Proc., Amer. Math. Soc., Providence, RI, 2005, 401–415.
- [14] С. К. Водопьянов, Н. А. Евсеев, "Изоморфизмы соболевских пространств на группах Карно и квазиизометрические отображения", *Сиб. матем. журн.*, **55**:5 (2014), 1001–1039; англ. пер.: S. K. Vodop'yanov, N. A. Evseev, "Isomorphisms of Sobolev spaces on Carnot groups and quasi-isometric mappings", *Siberian Math. J.*, **55**:5 (2014), 817–848.
- [15] К. К. Водопьянов, Н. А. Евсеев, "Изоморфизмы соболевских пространств на группах Карно и метрические свойства отображений", *Докл. РАН*, **464**:2 (2015), 131–135; англ. пер.: S. K. Vodop'yanov, N. A. Evseev, "Isomorphisms of Sobolev spaces on Carnot groups and metric properties of mappings", *Dokl. Math.*, **92**:2 (2015), 532–536.
- [16] К. К. Водопьянов, Н. А. Евсеев, "Изоморфизмы соболевских пространств на группах Карно и квазиконформные отображения", *Сиб. матем. журн.*, **56**:5 (2015), 989–1029; англ. пер.: S. K. Vodop'yanov, N. A. Evseev, "Isomorphisms of Sobolev spaces on Carnot groups and quasiconformal mappings", *Siberian Math. J.*, **56**:5 (2015), 789–821.
- [17] В. Г. Мазья, Т. О. Шапошникова, *Мультипликаторы в пространствах дифференцируемых функций*, Изд-во Ленингр. ун-та, Л., 1986, 404 с.; англ. пер.: V. G. Maz'ya, T. O. Shaposhnikova, *Theory of multipliers in spaces of differentiable functions*, Monogr. Stud. Math., **23**, Pitman, Boston, MA, 1985, xiii+344 pp.
- [18] G. Bourdaud, G. Sickel, "Changes of variable in Besov spaces", *Math. Nachr.*, **198** (1999), 19–39.
- [19] H. Koch, P. Koskela, E. Saksman, T. Soto, "Bounded compositions on scaling invariant Besov spaces", *J. Funct. Anal.*, **266**:5 (2014), 2765–2788.
- [20] P. Koskela, Dachun Yang, Yuan Zhou, "Pointwise characterizations of Besov and Triebel–Lizorkin spaces and quasiconformal mappings", *Adv. Math.*, **226**:4 (2011), 3579–3621.
- [21] С. К. Водопьянов, "О допустимых заменах переменных для функций классов Соболева на (суб)римановых многообразиях", *Докл. РАН*, **468**:6 (2016), 609–613; англ. пер.: S. K. Vodopyanov, "On admissible changes of variables for Sobolev functions on (sub)Riemannian manifolds", *Dokl. Math.*, **93**:3 (2016), 318–321.
- [22] С. К. Водопьянов, В. М. Гольдштейн, "Критерий устранимости множеств для пространств  $L_p^1$ , квазиконформных и квазиизометрических отображений", *Сиб. матем. журн.*, **18**:1 (1977), 48–68; англ. пер.: S. K. Vodop'yanov, V. M. Gol'dshtein, "Criteria for the removability of sets in spaces of  $L_p^1$  quasiconformal and quasi-isometric mappings", *Sib. Math. J.*, **18** (1977), 35–50.
- [23] С. К. Водопьянов, В. М. Черников, "Пространства Соболева и гипоеллиптические уравнения", *Линейные операторы, согласованные с порядком*, Тр. Ин-та матем.

- СО РАН, **29**, ИМ СО РАН, Новосибирск, 1995, 7–62; англ. пер.: V. M. Chernikov, S. K. Vodop'yanov, "Sobolev spaces and hypoelliptic equations. I", *Siberian Adv. Math.*, **6:3** (1996), 27–67; II, №4, 64–96.
- [24] С. К. Водопьянов, А. Д. Ухлов, "Аппроксимативно дифференцируемые преобразования и замена переменных на нильпотентных группах", *Сиб. матем. журн.*, **37:1** (1996), 70–89; англ. пер.: S. K. Vodop'yanov, A. D. Ukhlov, "Approximately differentiable transformations and change of variables on nilpotent groups", *Siberian Math. J.*, **37:1** (1996), 62–78.
- [25] S. K. Vodop'yanov, " $\mathcal{P}$ -differentiability on Carnot groups in different topologies and related topics", *Труды по анализу и геометрии* (Новосибирск, 1999), ИМ СО РАН, Новосибирск, 2000, 603–670.
- [26] С. К. Водопьянов, "О дифференцируемости отображений классов Соболева на группе Карно", *Матем. сб.*, **194:6** (2003), 67–86; англ. пер.: S. K. Vodop'yanov, "Differentiability of maps of Carnot groups of Sobolev classes", *Sb. Math.*, **194:6** (2003), 857–877.
- [27] С. К. Водопьянов, А. Д. Ухлов, "Операторы суперпозиции в пространствах Соболева", *Изв. вузов. Матем.*, 2002, №10, 11–33; англ. пер.: S. K. Vodop'yanov, A. D. Ukhlov, "Superposition operators in Sobolev spaces", *Russian Math. (Iz. VUZ)*, **46:10** (2002), 9–31.
- [28] С. К. Водопьянов, А. Д. Ухлов, "Функции множества и их приложения в теории пространств Лебега и Соболева. I", *Матем. тр.*, **6:2** (2003), 14–65; англ. пер.: S. K. Vodop'yanov, A. D. Ukhlov, "Set functions and their applications in the theory of Lebesgue and Sobolev spaces. I", *Siberian Adv. Math.*, **14:4** (2004), 78–125.
- [29] Ю. Г. Решетняк, "Соболевские классы функций со значениями в метрическом пространстве", *Сиб. матем. журн.*, **38:3** (1997), 657–675; англ. пер.: Yu. G. Reshetnyak, "Sobolev-type classes of functions with values in a metric space", *Siberian Math. J.*, **38:3** (1997), 567–583.
- [30] S. K. Vodopyanov, "Geometry of Carnot–Carathéodory spaces and differentiability of mappings", *The interaction of analysis and geometry*, *Contemp. Math.*, **424**, Amer. Math. Soc., Providence, RI, 2007, 249–301.
- [31] Г. Федерер, *Геометрическая теория меры*, Наука, М., 1987, 760 с.; пер. с англ.: H. Federer, *Geometric measure theory*, Grundlehren Math. Wiss., **153**, Springer-Verlag, New York, 1969, xiv+676 pp.
- [32] L. C. Evans, R. F. Gariepy, *Measure theory and fine properties of functions*, *Stud. Adv. Math.*, CRC Press, Boca Raton, FL, 1992, viii+268 pp.
- [33] P. Hajlasz, "Change of variables formula under the minimal assumptions", *Colloq. Math.*, **64:1** (1993), 93–101.
- [34] Ж. де Рам, *Дифференцируемые многообразия*, ИЛ, М., 1956, 250 с.; пер. с фр.: G. de Rham, *Variétés différentiables. Formes, courants, formes harmoniques*, *Actualités Sci. Ind.*, **1222**, = Publ. Inst. Math. Univ. Nancago III, Hermann et Cie, Paris, 1955, vii+196 pp.
- [35] В. Г. Мазья, *Пространства С. Л. Соболева*, Изд-во Ленингр. ун-та, Л., 1985, 416 с.; англ. пер.: V. G. Maz'ja, *Sobolev spaces*, Springer Ser. Soviet Math., Springer-Verlag, Berlin, 1985, xix+486 pp.
- [36] D. V. Isangulova, S. K. Vodopyanov, "Coercive estimates and integral representation formulas on Carnot groups", *Eurasian Math. J.*, **1:3** (2010), 58–96.
- [37] E. M. Stein, *Harmonic analysis: real-variable methods, orthogonality, and oscillatory integrals*, *Princeton Math. Ser.*, **43**, Princeton Univ. Press, Princeton, NJ, 1993, xiv+695 pp.
- [38] D. V. Isangulova, S. K. Vodopyanov, "Sharp geometric rigidity of isometries on Heisenberg groups", *Math. Ann.*, **355:4** (2013), 1301–1329.

- [39] Ю. Г. Решетняк, *Пространственные отображения с ограниченным искажением*, Наука, Новосибирск, 1982, 286 с.; англ. пер.: Yu. G. Reshetnyak, *Space mappings with bounded distortion*, Transl. Math. Monogr., **73**, Amer. Math. Soc., Providence, RI, 1989, xvi+362 pp.

**Сергей Константинович Водопьянов**  
(Sergei K. Vodop'yanov)

Институт математики им. С. Л. Соболева  
Сибирского отделения Российской академии наук,  
г. Новосибирск;

Механико-математический факультет,  
Новосибирский национальный исследовательский  
государственный университет

*E-mail:* [vodopis@math.nsc.ru](mailto:vodopis@math.nsc.ru)

Поступила в редакцию  
29.12.2016 и 19.07.2018